中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物
工商日報
The Kung Sheung Daily News
督印及承印：工商日報有限公司
香港西營盤分域街十八號
各部電話號碼
編輯部及採訪部 5－283378－80（三線）
經理部：5－281521－3（三線）
營業部：5－279307、5－280708
中區辦事處：5－225495、5－221238
電報掛號：二七七九　郵箱：二六號
今日出紙三大張每份叁毫
（外埠版精編二大張）
新聞紙第一八五七零號

和黃砲轟滙豐
財團鬥爭白熱

股市狂熱上升廿五點成交破今年紀錄

和黃主席韋理　滙豐董事局主席沈弼

【本報訊】和黃集團主席韋理，昨晚對於長江實業以七元一角購入滙豐所持有「和黃」九千萬普通股，表示不滿，他認爲滙豐以此價售出，事前更未有向該集團探悉和黃的實際價值。

他指出：滙豐以低價出售和黃股票，顯示和黃資產只值二十八億元，韋理稱：該集團在紅磡海傍一塊地皮已值此價，此舉無形中表示和黃其他大宗資產不值一文。

他在聲明中稱：滙豐主席沈弼開會討論售出和黃股票前數分鐘才知會，但滙豐拒透露其他內容，將個轉讓成爲事實他才獲悉詳情。

韋理在聲明中透露，他已於昨晚約晤長實主席李嘉誠，和黃集團董事局今日將召開緊急會議，商討此次收購事件所帶來的影響。

昨日股市出現狂熱現象，開市不久恒生指數即飆升二十五點餘，其後出現局部獲利回吐，但收市時結算，指數仍升二十五點六九，成交總額突破四億元，爲一年來最紀錄。（詳情請閱第四頁）

事出突然從未諮詢和黃
韋理漏夜發表聲明
指摘低價出賣和黃
僅紅磡海旁一幅地產已值該價

以下爲韋理聲明的原文：

滙豐處置和黃股票時，和黃董事局成員未有獲得通知，直至滙豐董事局會議前數分鐘，沈弼（滙豐銀行主席）通知本人，透露他將出席一個會議，討論有關和黃集團的問題，同時他透露會議後，會立即致電本人，再告知有關詳情。

滙豐在決定和黃股票的價值時，並沒有徵詢和黃的意見，本人認爲和黃股票的實在價值，較之收購價高得多，若果每股七元，和黃的價值約爲二十八億，相當於公司在紅磡海傍的一塊地皮，已接近這個價值了，基於這點，和黃集團其餘非常大量資產好像變得一錢不值。

本人對於長江實業透過滙豐去收購和黃之股權（九千萬股），亦即等於和黃全部股票百分之二十二點三）一事不感驚奇，因爲本人很久以來，都擔心和黃集團是一個非常易作爲被人企圖收購的對象。

持有的股票將會「有步驟的」售出，而本人所關注的，是沒有一個人真正知道這句話的意思。

滙豐處置和黃股權的合糊政策，爲公一直抑制和黃股票價格，使和黃集團處於被人暗中收購的危險中，類似的暗中收購行動，似乎理論上已使恰和公司喪失對九龍倉的控制權。

和黃董事局將於今日召開會議，研究滙豐宣佈長江收購和黃所帶來的影響，而本人昨晚曾與長江實業公司董事長李嘉誠試接觸，試圖澄清長江收購的未來動機，其中一點是和黃董事局內的兩名滙豐代表，會否退位讓給長江的代表。

依本人意見，長江遠比其他可能受同樣特別優惠條件吸引者更適合購該等股份。關於這方面，本人與李嘉誠份屬多年好友，對於互相完滿合作的可能性，並不表示懷疑。

過去股價偏低
皆滙持大股
因豐有量權

本人去年五月曾表兩券及財務界人士的觀點看，可見定脫離了市價。而沈弼及前滙豐主席沙雅曾多次表示，滙豐所以如此低，乃由於滙豐大量擁有所致，從

東方海外貨櫃航業有限公司
董事會宣佈
一九七九年度
中期業績

- 一九七九年度首六個月之除稅後，未經審核之綜合溢利爲港幣捌仟玖佰伍拾叁萬玖仟陸佰玖拾陸元，包括營業溢利爲港幣伍仟伍佰肆拾伍萬肆仟零捌拾壹元（上年度同期爲港幣肆仟柒佰肆拾肆萬柒仟玖佰零玖元），及非營業溢利計港幣叁仟肆佰零捌萬伍仟陸佰壹拾伍元（上年度同期爲港幣壹佰叁拾陸萬肆仟捌佰壹拾壹元）。
- 每股營業溢利較上年度同期上升達百分之十七。
- 本公司將於本年十月三十日派發一九七九年度中期股息，每股港幣玖分半予一九七九年十月三十日已登記之本公司股東。並將於一九七九年十月十六日至一九七九年十月三十日（首尾兩天包括在內）暫停辦理股票過戶手續。
- 董事會深信，倘無難以預料之情況發生，下半年度之業績必較上年度同期爲優，董事會預期全年之總派息將不少於每股港幣叁角壹分。

承董事會命
秘書樂嘉年謹啓
一九七九年九月廿六日

外交途徑倘不能解決古巴問題
卡特警告蘇俄
將採適當行動

【紐約廿六日路透社電】美國總統卡特昨晚警告蘇俄稱，如果外交途徑未能解決尖銳性的蘇俄戰鬥部隊在古巴出現的問題時，美國將會採取適合時宜的行動。

卡特在紐約其中一個與市民會面的集會中說：「我們現時正循外交途徑使蘇俄人撤出其駐古巴武裝部隊，如果我們未能成功，我們將會採取適合時宜的行動來改變現狀。」

卡特並無表示將採取何種行動，但在較早前的問答中，卡特的助手已排除任何軍事干預的可能性。

雖然葛羅米柯並未直接提到俄其駐古巴部隊一事，但該名蘇俄外長在聯合國大會中表示，所有的謊話只集中在對古巴及蘇俄的政策而言。

葛羅米柯在聯大會議表示，古巴是美國宣傳運動的目標，又說：「這項問題的人爲狀態，必須誠實地承認和予以終結。」

美國參院外交關係委員會主席邱治要求該委員會在批准第二階段限核條約之前，必須俟至蘇俄戰鬥部隊撤出古巴爲止。

強烈反對該條約的賈克遜參議員，描述葛羅米柯的聲明是一項公然叫囂的謊言，他又表示第二階段限核條約的批准程序，將作爲叫囂謊言的結果而無限期擱置。

另一名反對該條約的參議員，共和黨領袖侯活柏加說，他被葛羅米柯的聲明所震駭，同時，他強調全副武裝的蘇俄戰鬥部隊在古巴出現，是不能置疑的事。

【華盛頓廿五日法新社電】數名美國參議員今日對蘇俄外長葛羅米柯在聯合國大會的演說，感到極大的憤怒，因爲他形容美國就蘇俄戰鬥部隊在古巴出現的報告，是捏造的。

就政治方面來說，卡特昨晚毫無疑問地繼續爲連任白宮職位而努力。

未能提供股份處理資料
証監處首次援例
控告三私人公司

【本報訊】三間私人公司及他們的董事、秘書和經理因被指稱違反証券法規，証券監理專員麥恩依法起訴，他們被檢控罪名共二十六項。

各項控罪乃首次引用証券條例第一及二十三節，該節賦予証券監理專員有權取得証券移交，處理和持有的資料。

他們被指控的罪名分別爲（一）無合法理由，在被要求呈報有關証券之移交，處理和持有的資料時，未有向証券監理專員呈報，（二）就有關証券之移交，處理和持有的文件，蓄意向証券監理專員提供錯誤或誤導的資料。

被控三間公司被票控，將於下月三十日在銅鑼灣裁判司署提堂。

三間公司分別爲：APRICOT LIMITED，STERLING AZALEA LIMITED和CHARNWOOD INVESMENTS LIMITED。

本人今日和董事局舉行會議後，若有進一步消息，將會在下午發表。

廿二歲男子查列頓星期一在日本新沙連市的高等法院被判強姦分居妻子的罪名成立，入獄三至五年。

強姦分居妻子
男子被判入獄

傳滙豐長實
去年已默契

【本報訊】香港上海滙豐銀行宣佈將和記黃埔有限公司股份中的九千萬股普通股售與長江實業公司後，引起股票市場人士諸多揣測，甚至有消息傳出滙豐與長江在去年已達成秘密交換的默契。

消息說：去年長江實業公司，在市面上大量購入九龍倉股權，但其後，長江實業突然又把所收購得的股權，轉讓與滙豐董事之一的包玉剛，使包玉剛及其姻成爲九龍倉董事局的成員。此事件引起市場界人士的驚異。

當時長江實業不斷在市場低價吸入九龍倉股權，是志在必得，使長江已有能力在九龍倉的董事局內佔一席位，但說也奇怪，後來長江以三十四元的價格把手上擁有九龍倉的股權賣與包玉剛，這個突如其來的轉變，曾使股票市場人士，百思不得其解。

前日滙豐宣佈把和記黃埔的九千萬普通股售與長江一事宣佈後，敏感人士便聯想起去年長江出售九倉股份的事，究竟長江與滙豐是否在去年已達成交換協議，或這兩件事祇是巧合，實耐人尋味。

中共農業主管承認
甘肅貴州苦旱
數千萬人捱餓

【北平廿六日合衆國際社電】中共農林部一級官員星期三日表示，由於長期乾旱，中共兩個合共有四千四百萬人口的省份止受營養不良的問題困擾。中共主管農業的負責人張平化表示，中共若干地區的人民仍有營養不良的問題。

他說，目前受嚴重影響的省份是甘肅省及西南的貴州省，這兩個省份因長期乾旱而生活艱苦，配給並非常低，需要從別處輸入大量糧食。

張平化的證明，證實了早前盛傳北平外交界最近流傳的消息，謂中共部份地區糧食短缺。

張平化是在本星期中共官員召開連串記者招待會中的其中一次會上發表上述消息。

張平化未有詳細透露該兩個受乾旱影響的省份之糧食配給情況，亦沒有透露多少人受乾旱影響。有關中共的常用參考書估計甘肅省有二千萬人，而貴州省有二千四百萬人。

張平化指出中共自一九七八年底已改善營養不良的問題，但此說未能顯示除了甘肅、貴州省外，還有那些地區受影響。

第一樓月餅
馳名港九．人人讚好
送禮自用．並宜佳妙
明年月餅會即日開收
香港域多利皇后街八號即中環街市側
營業部電話：五．二二五〇九九五

台灣省菸酒公賣局出品
玫瑰露酒　虎骨酒
高粱酒　蔘茸酒
台灣米酒　茅台酒
紹興酒　竹葉青酒
五加皮酒　陳年紹興酒
總代理
裕興隆酒行

工商日報久經香港政府指定爲刊登有關法律廣告有效之中文報紙，信譽昭著，效力宏大，且定價特廉，各界人士如須刊登法律廣告者，對本報實爲最佳之選擇。
工商日報　敬啓

法國文化協會法文班招生
十月八日開課即日開始報名
地址
香港軒尼詩道一二三號　電話：5－277825
九龍佐敦道五十二號　電話：5－693257
香港堅尼地道生行大廈日座三樓　電話：5－749389

徵聘校對
本報現徵聘夜班校對（男性）若干名以中學畢業或大專程度，不超過四十歲，身體康健，能刻苦耐勞者爲合。有意應徵者，請詳具履歷書逕寄本報社長室收（封面請寫明應徵校對），如初步甄選及格，再函約見。

博愛醫院
招商投承化糞池工程
本院爲配合院務擴展之需要，招商投承建築新型化糞池及氯房泵房工程，投承者必須持有政府註冊A或B級牌照之建築商，並具有此項工程經驗者，有意請到香港銅鑼灣恩平道四號嘉蘭大廈二一〇室同亨濟建築工程師事務所取閱章程圖則，並繳交按標金三百元，憑回收據前來元朗本院實地察看工程範圍，並於領標前，開具詳細工程價單三份，用火漆封口，投交元朗本院投標箱，定期於一九七九年十月十八日正午十二時截標，以定取錄，本院有絕對取捨權，並於投標時將按標金予以發還。
主席．楊晉培

台灣各大飯店寄售本報
本報香港版及外埠版，每日空運台灣銷售，深受讀者歡迎，茲爲利便客戶閱覽，特再委託下列各大飯店寄售，敬希留意。
華商華大飯店　台北市忠孝西路一段三八號
中國大飯店　台北市館前路一四號
中央大飯店　台北市中山北路二段一二二號
大東客棧　台北市長春路一六八號
亞士都飯店　台北市林森北路九八號
美琪大飯店　台北市中山北路二段長安東路口
國王大飯店　台北市南京東路一段一一八號
統一大飯店　台北市撫順街九號
華國大飯店　台北市林森北路六〇〇號
富都大飯店　台北市中山北路一段八三巷一號五
台灣大飯店　台北市長春路二八號

蘇俄在日北色丹島建設軍事基地

美竟拒評論・日準備抗議

【華盛頓二十六日時事社電】在美國訪問的日本防衛廳事務次官真理，說蘇俄在日本北方領土之一的色丹島建設軍事基地的部分報導，表示「一無所知，美國政府也未通知日本」。

另一方面，白宮、國防部、國務院等美政府當局對於這個問題均避作評論。不過各政府當局對於顯示蘇俄在色丹島軍事基地的機密情報存在的可能性均不否定。國防部的一位有關人士說，如果這是事實，則將是極嚴重的問題。

【東京二十六日時事社電】日本首相大平正芳今日就蘇俄在日本北方領土色丹島建設軍事基地的報導說，「過去已經聽說過，而證實了此種事實。蘇俄在北方領土的國後，擇捉兩島建設軍事基地，經已證實，這還是第一次。特別是在色丹島在一九五六年的日俄共同宣言中聲明，齒舞，色丹兩島在日俄和約簽訂後交還日本，因此日本政府認爲齒舞、色丹兩島與國後，擇捉兩島性格不同，正因爲如此，蘇俄在色丹島建設軍事基地如果是事實，與北方領土交還運動相關聯，今後勢必引起重大的波動。

另一方面，外務省今日上午透露，日本政府已由美國方面獲得情報，有證據顯示蘇俄有地面部隊駐在北方領土的色丹島。外務省現正與防衛廳積極查明事實眞相，包括對蘇俄抗議在內，如果確有蘇軍駐留，則準備採取一切必要的措施，關於俄軍在色丹島建設軍事基地的消息，是此間「每日新聞」今日引述美國政府方面的情報而報導的。

【東京廿六日路透社電】日本防衛廳官員今晚稱，俄共在北太平洋的日本島嶼大舉增強軍事力量。

副防衛廳長告訴記者，俄共最近在該四個爭論性島嶼的其中三個島上由一個旅大小的軍隊增加至一個師的實力。

日本在二月曾就俄共在島上駐有一旅軍隊而向蘇俄提出抗議，該旅軍隊裝備了坦克、大砲和鐵甲運兵車。

駐在陸地的一整師軍隊通常是機動步兵師，有一萬二千名部隊，二百六十部中型坦克、三百輛戰車、鐵甲運兵車、地對空飛彈及火箭發射器。

但日本官員稱未獲得消息證實在該三個島嶼上飛彈及火箭。

較早時曾有消息證實色丹島有超過十艘巡邏艇。

卡特抨擊小甘

力指其缺乏領導能力・重提查柏奎迪克事件

【紐約廿五日法新社電】美國總統卡特今日發表一篇語調跟競選演辭相仿的演說，抨擊參議員愛德華甘迺迪。

愛德華是一九八零年民主黨總統候選人熱門人物。

在一個公衆集會中，卡特批評愛德華缺乏領導能力，在參議院十六年仍未能使一個附屬委員會達成小甘本人最感興趣的國家衛生保險計劃法案。

卡特用嘹亮的聲綫表示：自一九七七年入主白宮以來，未有過恐懼。

觀察家覺得這暗指愛德華一九六九年查柏奎迪克事件中聲名狼籍的狼狽情形，當時愛德華駕駛的汽車跌入河中，淹死了同車的廿八歲女秘書。

愛德華僥倖逃出汽車，但在翌晨才報案，引起很多強烈議論。

這是卡特第一次公開抨擊愛德華。分析家認爲反映出他在民意測驗最低點，跟廳省聲譽日隆的愛德華比較之下，候選機會更覺渺茫。

紐約州在選舉團中票數居第二位，因此對誰入主白宮甚具決定性。

卡特在愛德華之後訪問紐約，反映他要在擁護愛德華地區爭取支持的決心。

卡特又聲言要在十月十三日佛羅里達州舉行的第一次總統提名人初選中擊敗愛德華。

社論

英國應對香港作適時的協助

——並論港督麥理浩爵士獲准延長任期

倫敦官方和議會方面的人士，近來到本港視察訪問頗爲頻密，許多位工黨、保守黨的議員剛剛離開，而外交及聯邦事務部大官布力克又蒞臨了。布力克次官是直接掌管本港事務的英政府高級官員，與一般議員的訪問自屬不同。他固對本港施政建設認眞的監督、指導，同時對本港的困難和請求亦應盡最大的協助解決，負上一個實際的責任。因此，對布力克次官的到來，我們抱有若干的期望。

布氏抵港後的巡視，首先是難民營，可見救濟越南難民工作，被列爲重要的項目。本港對於處理難民，一向抱着人道的立場，採取來者不拒的態度，放寬收容，優予安置，先後達六、七萬人，盡了最大的努力。而本港祇有四百六、七十萬的人口，尤其幅員很小，負起這項重擔，實吃力非常，以視東南亞其他國家所收容難民的數量，所安置難民的措施，都效率顯著，遠勝多多。此非本港的自我吹捧，實爲國際救濟機構和中立人士的公評。

乃在聯合國難民救濟總署所召開的日內瓦國際難民救濟會議中，各國對於散處東南亞難民的收容數目，香港却獨遭不公平的歧視，祇分配得英國、愛爾蘭和加拿大等國共收容二萬大的名額。即以八月份爲例，乘坐小船而來港的越南難民並未停止，祇數量上減少一些，仍然平均每天有一百三十人；而獲外國收容離港的越南難民，平均每天僅九十八人，比對之下，越南難民滯留本港的人數，不但沒有減少，反而每天增加了三十多人。試問本港如何繼續負擔？對於本港又會產生如何的影響？這是非常明顯的問題，相信不須深思即可獲得答案。

布力克次官於巡視各難民營後，雖然亦讚賞本港政府和志願機構在照料越南難民所作出的貢獻，並譽爲依難民的人口密度和地方的人口密度而言，香港較東南亞任何一個國家爲高。但這些讚譽始終是空虛的言詞，而重要的還是如何設法解決這等困難。我們亟盼英國政府切實的負責協助下列幾項工作：一、促使河內當局遵守在國際難民會議的諾言，盡力停止把難民輸送來港。聞聯合國秘書長華德漢即將發表中南半島難民調査報告書，應將本港暫收難民的一切資料列在其內，對越南政府增加壓力，以爲阻遏，並使國際間了解香港因收留難民所負擔的重荷。二、從各種外交途徑，發動西方國家擴大額外收容滯留香港的難民。三、正如來訪的工黨議員所云，英國本身亦應增加難民收容額，來減輕本港的負擔。

除了難民問題之外，還有本港的貿易問題。如所週知，本港沒有天然的資源，賴以存活四百七十萬居民的，完全依靠工業生產和對外貿易。過去幾年建立了相當的基礎，但近數年來，各工業先進國家，尤其歐洲的國家採取了保護主義，限制香港產品的入口，使本港出口大受打擊。而本港內部消費過熱，入口大幅度增加，造成一九七七年起不斷擴大的貿易逆差，經濟上出現了很大的危機。至今年八月，貿易始首次稍告好轉，全部出口總值爲七十五億六千餘萬元，入口總值爲七十三億四千餘萬元，出入口比對盈餘二億一千餘萬元，似乎是本港貿易復趨樂觀的先兆。希望英國乘時加以扶持推護，而布力克次官所云英國會代表香港向歐洲共市爭取一般的利益，保護香港的貿易，又英國亦會再度考慮放寬外國紡織品的入口管制，使本港可以恢復原來進口的配額等項諾言，能早日實現，不要祇成口惠。

布力克次官於離港之前，復宣佈了港督麥理浩爵士已獲英女皇批准，再延長任期兩年，至一九八二年四月止。當此對於繼任港督人選正衆情交疑之際，此一宣佈極合時宜，本港行政、立法兩局議員和各界人士，咸表歡迎。因麥理浩爵士自履任以來，三度延長任期，確能爲本港的利益而努力，如反對各國保護主義，促進日內瓦國際難民會議，均其著者。而對內則設立廉政公署，推行肅貪倡廉，調協官民的關係，進而發展公共房屋，免費教育，社會福利，勞工保障等計劃，均見具體的表現。今復延長任期二年，使能駕輕就熟，以其所長再爲本港服務，固表現倫敦的愼選賢能，亦可見本港地位環境的微妙重要，不宜輕忽更易首長了。

我專家指出

談判各懷鬼胎 中俄共難修好

【台北廿六日法新社電】中華民國的專家，今天在此間指出，即將舉行的中俄共談判的目的，是在於探求對方的態度。

專家表示，由於北平在四月初要求，當中俄共友好同盟條約於明年四月期滿後，即要廢除該項已有三十年歷史的盟約，所以需要在該次關係正常化的談判中，消除因上述問題所引致的誤解。

該項談判亦受到下述事件促成，例如北平與華盛頓建立外交關係；蘇俄與美國簽訂第二階段限武條約，美國副總統蒙代爾訪問中共，和東南亞的紛亂等。

中華民國的專家均認爲中共與蘇俄的大部分衝突事件已隨着年月的過去而消逝，留下來的只是一些重大的問題，總結來說便是中共與蒙古之間的關係及邊界糾紛。

他們認爲該兩個問題是二而一的，解決了其中一個即是解決了另一個。但兩個問題看來都很棘手的，至少在三至五年內會是這樣。

中俄共雙方很可能談求各種取代已過期的和約的方式，它可能是一條意思含糊的協議或是由雙方宣佈某些原則，加在各自的內務及互相合作上加入該些原則。

該等專家預測莫斯科與台北不會在不久的將來完全和好，在以後數年內雙方的關係會反覆無常。

俞國華啟程赴南國

出席國際貨幣會議

【台北二十六日中央社電】中央銀行總裁俞國華，今天上午坐華航班機取道日本到南斯拉夫，出席國際貨幣基金與世界銀行聯合年會。陪同俞國華前往的，還有我國出席國際貨幣基金年會代表團顧問賈新葆與金作鏞。

這屆聯合年會定十月二日至五日，在南斯拉夫首都貝爾格萊德舉行。我國另一支代表團，由財政部長張繼正率領，已於二十三日啓程，團員有王蓮、芮正皋、李可讓、秦偉小等人。兩支代表團定二十八日在維也納會合後出席年會。

談判仍未開始・罵戰已頻生

中共指俄諸多挑剔

會談可能延期舉行

【莫斯科廿六日合衆國際社電】中共星期三日指摘蘇俄在中俄共關係正常化的過程中，企圖設置障礙，而中共表示，原訂在本星期展開的和解談判未知會否如期舉行。

中共駐俄大使館作出上述宣佈，是因蘇俄報章抨擊中共傳播媒介進行「反蘇宣傳」。

中共諸問作出這種反應，顯示原訂在星期三日或星期四日開始的談判，可能已受影響。

中共大使館一發言人說，中俄共代表團將會在星期四日進行「工作會議」，但發言人強調這次會面，並非是化解中俄共二十年來敵對態度的正式會談。

【莫斯科廿六日美聯社電】出席中蘇共關係正常化談判的中共代表團，抵達莫斯科已有三天，但二者至今尚未正式展開會談。

此間一名中共消息人士於週三表示，雙方將於週四會晤，進行初步商討，但沒有指出何時正式展開會談。

中共代表團週二在「副外長」王幼平率領下，禮貌拜訪蘇俄副外長伊里易契夫。

另一方面，雙方的宣傳媒介卻繼續互相攻擊。蘇俄官方「塔斯社」週三指控中共報章，即使當中共代表團正在莫斯科的同時還「加強反蘇宣傳」。

「塔斯社」在北平發出電訊，警告中共的官方通訊社說，語氣要放緩和點——「不要說一套做一套」。

最後一期：這是加拿大「蒙特利爾明星報」的最後一期。該報在一八六九年創刊，今年六月結束了八個月的罷工行動後，星期二日便停刊。出版人表示，停辦該報是因爲支持不住龐大的虧蝕。

北平出現不尋常大字報

鄧小平親信萬里

被指爲四人幫黨羽

【北平廿六日法新社電】安徽省第一書記萬里今日受到猛烈抨擊，北平一大字報形容他是四人幫的支持者。

一組署名「安徽革命羣衆」的三張大字報指控萬里「完全追隨四人幫的政治路線」。

大字報表示：「自中央委員會去年十二月決定推行「以實踐作爲驗證眞理的惟一標準」後，萬里及省黨委的其它成員繼續不反對「凡是派」的支持者。凡是派指那些盲從毛澤東言論的人。

大字報稱：「爲何他們那樣做？因爲他們是四人幫的支持者。」

該大字報指控萬里曾批評鄧小平，它要求黨中央「處理安徽問題」，並派遣工作隊往該省進行調查。

大字報結尾時稱：「打倒安徽省內的四人幫份子。」

萬里由一九七五一月至一九七六年四月任鐵道局長，他一直是接近鄧小平的溫和派人士。他在一九七七年六月成爲安徽省第一書記。

安徽省是中共最窮的省份之一，該省去年曾經歷過一場嚴重旱災，導致食物嚴重短缺。

觀察家憶述旱災使到去年春季在上海及南京出現大批乞丐。

後晚 十一點半 特別優先介紹

三隻瘋猴 三種猴拳 三番苦練 三力出齊

樹過樹 樹搏無比 翻跟斗 十分靈活

劉家良 親自出馬 自編自導 果然不同凡響 功夫良

小侯 初挑大樑 大顯威風 表情動作似猴子 生猛風趣 功夫出神入化

劉家良親自出馬自編自導

四十五武術團體破天荒聯合推荐

黃卓漢監製

街市英雄鬥惡霸・窮佬唔係好好蝦 鋤強扶弱專打不平

粵語對白

今日盛大獻映

吳明才 成龍・洪金寶之大師兄 飾豬肉榮

韓國才 飾賣魚燦

白彪

香港：國都 國泰 恆星 福星 香島 金明 麗聲 業聲

九龍：金門 民樂 國寶 萬年 嘉華 油蔴地 華樂 同多 龍利 城 都 麗

香港電台

交通情況報告

每日在警察公共關係處直播

・一二台同時播出・

星期一至六

上午7：30—9：00

星期一至五

下午4：30—6：30

每半小時播一次

星期日及公衆假期

上午9：00—12：00

每半小時播一次

英語會話講座

一個全新的實用英語會話訓練

■由正統發音的英籍導師主講

■配合幻燈片及最新錄音教材

■採用最新教學方法

■矯正「中式英語」之習慣性

■訓練英語應對能力及技巧

■進度由淺入深

■內容包括時事討論、商業會話、日常應對等。

■附有錄音教材予各學員免費借用

特別組：每星期上課二次，二個月完成 全期收費$280元

開課日期：2/10 8/10

普通組：每星期上課一次，十星期完成 全期費用$180元

開課日期：27/9 29/9

名額有限，請從速報名，附簡章備索。

報名處：中環萬宜大廈十樓1033-4室

電話：5-222656 5-261626

英國語言文化中心 聯合主辦

胡金銓首次拍攝靈異電影

大受各國影展推崇・榮獲九項金馬獎提名

後晚午夜 山中傳奇

此山更比那山高

徐楓・張艾嘉・石雋

Legend of the Mountain

最後兩天 今明

張徹

有人爲中國拼命！ 有人收買人命！ 有人不惜拼命！ 有人甘願賣命！

福特批評美俄限核條約

自我削弱優勢・威脅國家安全

主張增加國防費與發展新武器

【華盛頓廿六日美聯社電】前總統福特表示，他對美國的國防政策和建議中與蘇俄達致的限武條約「深感憂慮」，他認為上述問題對美國的安全構成「明顯而近在眼前的危機」。

福特說：「我們絕不能以限制戰略性武器條約作為確保實力的代用品。若以為該項條約能解決我國國防之需，將會是最危險的想法。」

福特在演辭中說：「我已詳細研究過該項條約及其附屬條文的細節，而且得到政府和另一派持異議者的詳細解釋。我對於參議院委員會正在進行的辯論，一直非常關注。」

福特又說：「我正深感憂慮。」

「該份前任總統指出：「美國對它本身在現今和未來十年內的軍力有把握嗎？老實說，我認為答案是否定的。」

福特表示，如果國會投票通過，在通貨膨脹後，增加一九八零年國防預算百分之五，他就會支持限武條約。卡特政府建議將一九八零年的預算增加百分之三，而一九八一年的預算則增百分之五。

福特週二在克里夫蘭說，美國最低限度也應該加速發展MX導彈，一種新戰略轟炸機和三叉戟式潛艇。

他應克里夫蘭工程學會之邀發表演說時表示：「我對限武條約的立場，端視卡特總統是否能做到上述各方面而決定。」

他說：「我們長久以來擁有的戰略優勢正在不斷減弱，在一九八零年代初期我們與蘇俄實力相比將越發顯得脆弱。」

「蘇俄及其集團國在軍事方面及政治方面將超過美國及其盟國。蘇俄在軍事方面的超前鼓勵了它的冒險野心，我認為這種日趨的挑戰正趨於惡化而不會有好轉，我們與盟國一定要正視它。」

福特稱，該國的經濟及能源是與強大的防務息息相關的。他表示增強軍力需要有額外的國防支出與及國內某種程度的節約。

卡特總統已批准發展MX飛彈，該種飛彈需要一個高機動性的系統。國會被舉時不批准B一型轟炸機，但政府正在繼續製造三叉式潛艇。

福特稱，俄共在古巴駐有軍隊不是一項嚴重的軍事威脅，但卻是在挑戰美國在西半球的領導及控制權，總統應要求立刻撤走該批軍隊。

環境氣候理想・海關設備落後

印尼將成新金三角

緝私局長坦認毒販容易過關

【耶加達廿六日法新社電】印尼日益恐怕該國可能被利用作為一個新的運毒基地。

在曼谷舉行的一個十三國緝毒會議上，印尼代表提出警告說，印尼對付運毒的設備不足，該國很容易被利用作為運毒基地。

印尼緝私局長奈哈稱：「印尼有很長的海岸線及數以千計的大小島嶼，海空方面均與國際往聯繫，運毒者很容易非法入境。」

另一位印尼緝私官員蘇狄約稱：「印尼作為一個運毒臨時中心，在地理上是很具誘惑性的，毒販會利用印尼做貯毒中心，以使運毒往外國而不被察覺。」

蘇狄約續稱：「罌粟植物更有可能在印尼種植，品種與泰國，緬甸及寮國之間的金三角的氣候沒有多大分別。」

他指出印尼面對的困難是沒有足夠的設備對付販毒者，利用外國的遊客身份運毒的集團將很容易過關。

新電池 美國一間公司兩位高級工程師正在討論發展鋅鎳氧化電池的技術突破問題。他們身前放置的兩種電池其同等電量，但鋅鎳氧化電池（後）的重量及大小都比普通的鉛酸電池小一半。

南非總理提出改變通婚法例

【開普敦廿六日路透社電】波塔總理已作出考慮改變南非禁止異族通婚的法律。

他的聲言震撼了政界及宗教人士。

非道德和異族通婚條例被一般人認為是種族隔離政策的支柱。

但在昨晚執政國家黨會議上，波塔透露準備修改條例。

他說：「不要認為每一條法例都是神聖不可侵犯的。我不會容忍法令全書上有侮辱人民的法律。」

波塔認為，雖然聖經中亦有異族通婚例子，但從實際觀點來看，仍是不大好。

「但我了解異族有情人希望結婚而遇到的難題。」

非道德條例一向禁止異族性關係，自一九五零年以來，估計逾一萬人觸犯非道德條例。

中共年青共幹大攬特權階級

北平阻遏風氣蔓延發表毛警告親屬信

【北平廿六日合眾國際社電】為了撲滅那些在假設它無階級觀念社會而誇耀特權的中共頭目起見，中共最近發表一封已故「主席」毛澤東在一九五四年寫的信。

該信警告毛澤東自己的親屬，當他們到北平探訪他時，不應到處自我炫耀和感到自己是一個「特權階級」。

這封已有二十五年歷史的書信，首次在週二日由「中國新聞社」公開發表。

在這類事件的突擊行動中，「官方」的「中國電視台」在兩週前曾播送一段長僅兩分鐘的影片，顯示一名身份不明的高幹親屬，正乘着一輛「紅旗牌」轎車前往北平市高一間百貨公司。

上述兩件事，適值中共及其「政府」正收緊對若干名年青共幹控制之際而產生，特別是那些「在文革中提升到領導地位」的年青共幹。

毛澤東的書信，是寄給湖南省西鎮「地委」的，並多謝他的舊同鄉前來探望他。

該信說：「但他們來北平見過我後，有些人回到家中便自大起來，不聽從『政府』的規例。這樣做是不對的。」

毛澤東說：「我愛你們每一個人，但我希望你們遵守『法律』和像其他人一樣參加建設計劃。」

八月十五日，「人民日報」警告一小撮破壞「黨紀」的高幹。

該份中共喉舌報表示，「這樣也會損害『與群眾』的聯系，又會『打擊人民為四個現代化的努力』。」

在這些壞分子中，大都是那些「尋求高位和較佳待遇的年青幹部」。

自己通過自己！

美眾院投票決定眾議員加薪5.5%

倘參院批准下月實施

【華盛頓廿五日路透社電】美國眾議院今日經過數小時苦惱的爭辯研究選民反應後，終以極少數票之差，通過眾議員本身加薪百分之五點五。

根據該項由國會和聯邦高層人士以二百零八票對二百零三票通過的修正案，司法和立法行政人員，包括副總統等級在內，將自十月一日開始獲加薪。不過，該項修正案仍需提交參議院批准。

對國會議員來說，年薪將由目前的五萬七千五百美元，增至六萬零六百六十二元五角。

該項薪俸修正案，是附屬於目前的一項撥款計劃內，該筆撥款是維持政府用度至明年撥款前所必需的。

確保古老交通工具安全

舊金山纜車雖受歡迎卻遭臨時無限期停駛

【舊金山廿六日美聯社電】舊金山公共事業官員週二決定，備受遊客歡迎的舊金山纜車，將臨時無限期停駛，以便當局對該種交通工具進行一次徹底檢查，以確保安全。

該市鐵路當局發言人洛克乔勒表示，該項預備在週三實行的決定，是由該市公用事業委員會接到一份提議，對纜車進行徹底修理的工程報告後所作出的。

市政府一名官員說，這次修理需耗資四千萬美元，「我們都認為這筆費用太大了，但事實上又有這樣的必要。」

洛克乔勒說，每日約有二萬八千人使用該種已有百年歷史的古老交通工具。

要求大學增建宿舍目的減少女生懷孕

【乃比洛廿六日路透社電】肯尼亞的乃洛比大學校長在新學年歡迎新生時致詞說，要求興建更多宿舍予學生，因為去年未獲宿位的女生有百分之九十四懷孕。

一份報章報導，校長高爾治警告二千名新生，調查顯示，那些拒絕入住大學宿舍的學生，是會面對影響他們受教育的環境。

郵差延誤郵件派發僅被判守行為五年

【密西根州大瑞城廿六日美聯社電】一名三十二歲的郵差因被控延誤郵件被判守行為五年，當局表示有數千封未派發的郵件在他的車房內。

法蘭利辯稱他在工作時間未能派畢所有郵件，於是便將之帶返家中，週二日他在聯邦法庭被裁定有罪。

高爾華特居民的投訴引起該宗郵務調查案，同時法庭在四月二十日控告他六項罪名，陪審團於七月十三日裁定他有罪。

天下之大

剪貼女郎身段迷人 英國里維市將會有一份新出的家庭週報在星期五日出版，每期封面及中間大頁會刊登一名剪貼女郎的彩照。這位身段迷人的女郎將會是該報的第一名剪貼女郎。

中共厚顏歡迎台灣農技援助

【北平廿六日美聯社電】中共「國家農業委員會」一名「副主任」週三說，中共歡迎中華民國的農業專門技能，援助大陸。

何康在記者招待會中表示：「中共『政府』一次又一次的強調意欲與台灣攜手合作，這樣才可以使台灣重投『祖國』的懷抱。」

他補充說：「這方面自然包括了農業的科技知識交流和其他事情上的合作。」「如果這方面的科技和專家交流能現實的話，所有事情便好辦了。」

他說，中華民國農復會主任委員李崇道，曾強調「有意思」將台灣的先進農業科技，提供給中國大陸。

中共最近的經濟政策，強調農業第一，其次是輕工業，再其次是重工業。

他在回答記者詢問有關中共農業時，作以上的論調，這是中共為慶祝「十、一」三十週年紀念而舉行的一連串準備會議之一。

該委員會「第一副主任」張平化亦承認：「現時的問題是缺乏之穀物……或營養不良，這些問題仍然在中國大陸部分地區存在。」它也是一個嚴重的問題。」

馬俄聯合聲明表示極關注東南亞局勢

【莫斯科二十六日路透社電】馬來西亞總理胡先翁結束訪蘇日程之後，二十五日發表了聯合聲明。該聲明說：兩國首腦對東南亞不安定的情勢，持有重大關心，希望此地區國家本着和平共存的各種原則，誠心致力於和平。雙方強調必須以此等原則為基礎，與所有亞洲國家建立信賴及睦鄰的關係。但是聯合聲明中對於東協與越南的關係，與及高棉問題等的具體問題，則全未提及。

莫非食上癮？

美國熱狗銷量一年十五億磅

【芝加哥廿四日中央社電】如果數量可作為指標，熱狗可能已成為美國人民最偏愛的食物。

美國全國熱狗及臘腸委員會說，去年美國人吃掉了十五億磅的熱狗，亦即平均每人吃掉七十磅。

如果所有熱狗頭尾相連，則去年吃掉的十五億磅熱狗可繞地球十六圈。

芝加哥奧哈拉國際機場一位有關人員說，他們每年可賣出二百餘萬磅熱狗。

性愛交易大醜聞

菲設小組查真相

【馬尼剌廿六日法新社電】菲律賓今日成立一個特別小組，調查有關旅遊人士請日本遊客組織「性愛旅遊團」事件的真相。

據報專案小組已於上週商推對策，應付旅遊業「醜聞一面」的交易；較早時他們在馬尼剌一間大酒店揭發一宗性愛交易醜聞。

一家報紙報導說：日本一間大電子製造廠邀請二百多名批發商前往馬尼剌遊覽，並供應同等數目菲律賓應召女郎給他們享用。

這些女人是從一度巨型活潑熱鬧後出現，每人胸前掛有一個號碼，不懂英語的日本遊客用手指選擇自己的床上伴侶。

另一方面，市郊民事法庭釋放了一名廿九歲被控非法裸露的菲籍舞孃，理由是警方未能呈上証人口供。

這名舞孃是在三月十七日被捕，理由是表演裸舞，但她不肯承認，聲稱跳舞時身上穿有比堅尼服裝，是警察在總部中剝掉她的衣服，並加以攝影。

她聲稱有人答應若簽署某項文件就會得到釋放，是故允許拍裸照。文件內容她表示一概不知。

法官在判案時指出：如果舞孃確曾裸舞，警方應在表演地方即時拘捕，而不是在警署中照舞孃作証，而且「警察似乎是作出此事，供自己欣賞」。

維州里克蒙核電廠洩出少量輻射氣體

【維珍尼亞州里克蒙廿六日路透社電】維珍尼亞州里克蒙附近的一個核電廠，由於洩出少量輻射性氣體入大氣層中，現已暫停操作。

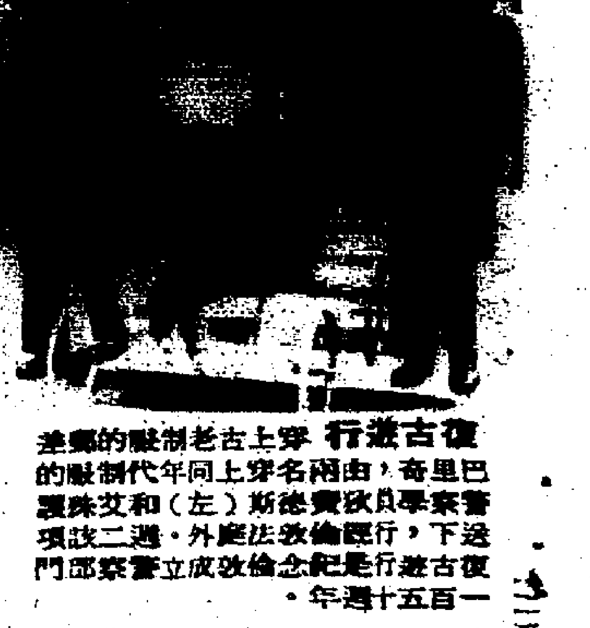
維珍尼亞電力公司的官員及該廠東主表示，昨日洩出輻射性氣體的份量，是在認可範圍以內，對公眾健康及安全不會有危險。

他們指出，廠內數名僱員受到九個「毫雷姆」輻射單位的感染，而當局規定的份量限額則為一個月內三千個「毫雷姆」。

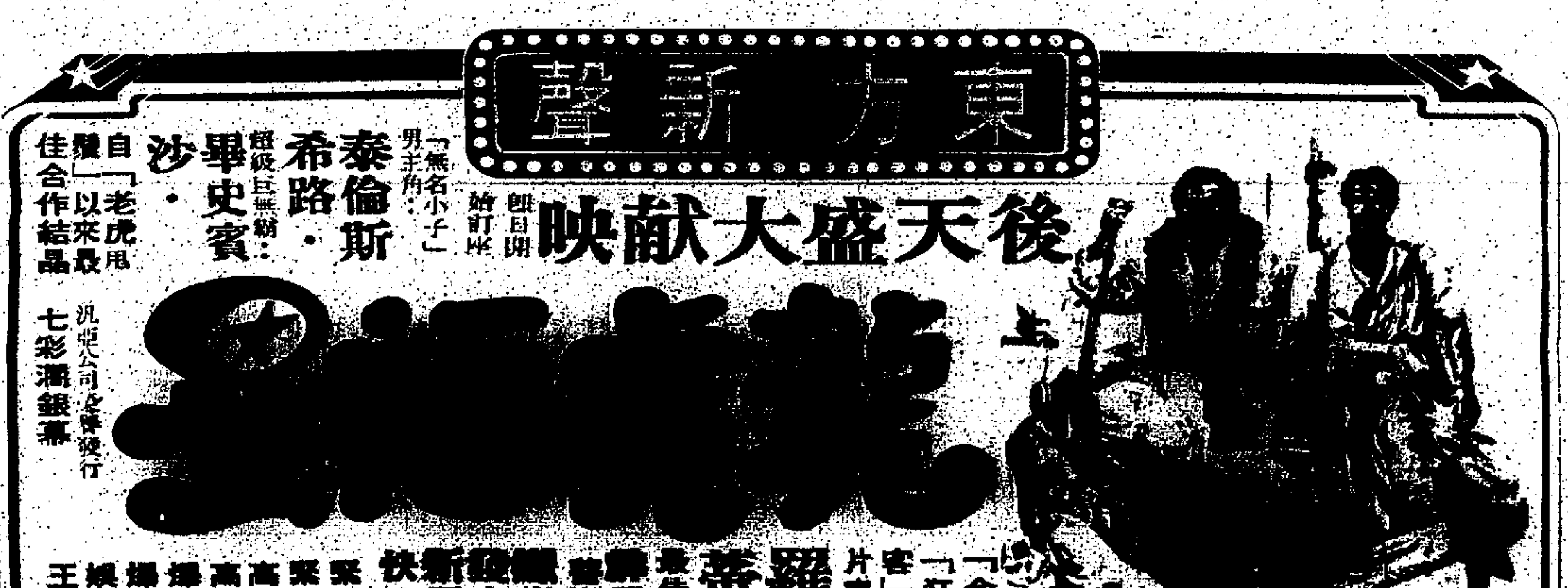
「核子規章委員會」擔任調查該宗洩漏輻射氣體的事件後表示，市民大眾受危害的可能性不大。

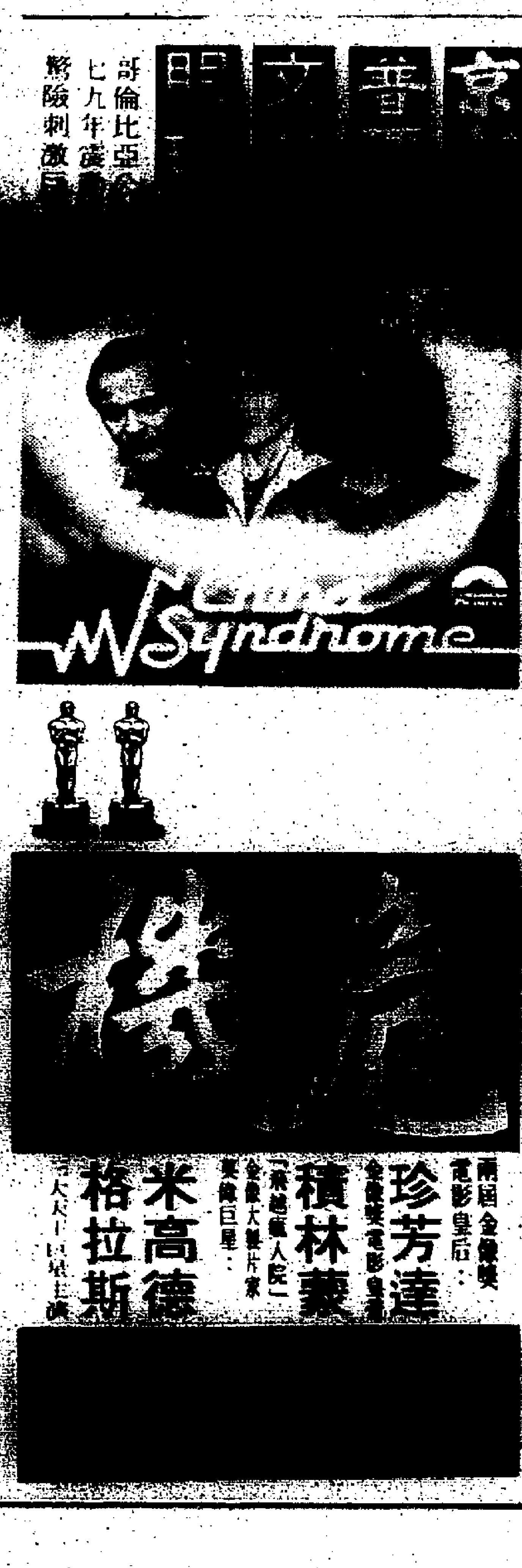
該廠東主的發言人指出，核子反應爐熱能轉換器的一條喉管開始漏水後，氣體隨而外洩。

他說，事發後不足一分鐘，該廠已自動停止操作。



復古遊行 穿上古老制服的鄉差巴里奇由兩名穿上同年代制服的警察學員狄德斯（左）和艾殊護送下，行經倫敦法庭外。這二項復古遊行是紀念倫敦成立警察部門一百五十週年。





股市暴升廿五點 交投倍增成四億

長實購入和黃股份港元堅挺等消息

每日股市

【本報訊】股市走勢如日中天，表現近乎瘋狂，而市道經已揚升十餘日之久，亦爲近年來所罕見，令部份投資人仕難以置信，裹足不前。指數輕易漲破六五零關，直衝而上，又創今年新高峯，而昨日交投暢旺亦爲自去年九月四以來之最高紀錄。而昨日急升部份由於長江實業與和黃一事刺激所致，另一方面大戶又頻頻大手吸納所影響。經紀表示指數可衝上七百大關以上。昨日，指數狂升二十五點六九。四會總成交額四億零七百六十九萬元，又創紀錄，港元堅挺亦有利股市。

大市開初，市道已呈壯旺，表現卓越。投資者爭相入注，買盤激增，使各股做價均較前躍升二、三價位，而個別股份升勢更令人嘩然，銳衝十餘價位。十一時指數已銳升二十五點三零。市況中段，買賣稍爲反覆，由於獲利回吐壓力緩緩出現，另使市道稍見回落，唯承接力亦相當強勁，遂使大市欲跌還挺，上午收市時指數仍攀升二十八點三零。下午開盤，買賣更見熾熱，而一般做價亦頗爲動盪，最後收市榮辱互見，表現仍穩。

市道中表現可圈可點，走勢特強者：長江實業衝勁可人，最初只以十六元半最低成交，及後更十級而上，最高衝至十七元六角，最後回退至十七元二角收市，銳升一元二角。另外滙豐亦作狂升，最高攀至十六元，最低十五元三角，最後收市十五元三角，較上日報升七角。而和黃最高衝上七元○五分，最低達下六元七角五分，最後以六元八角五分收市，躍升一元正。

較爲活躍的股份：大昌地產走勢穩定，最高挺上二元二角，最低企穩二元一角，最後以二元一角半收市，較上日報挺一角二分半。而華光地產亦不俗，最高躍上一元二角四分，最低初成一元二角，最後以一元二角二分收市，俏上四分。新世界最高揚上三元一角，最低跌落三元，最後收三元零五分，挺升七分半。太古洋行（A）最高挺上九元六角，最低九元四角，最後收九元五角，攀升四角。

股市分類指數據遠東交易所公佈如下：銀行類三五三七點○七升一八四點三九；公用事業類二四五三點六五升四三點○○；地產建築類四一○○點九四升一九八點一九；工商企業類二三○一點五五升一七八點六八；倉塢類九八四四點九二升一二三點○一；酒店類二九四七點九八升一二一點○一；投資類三三九六點八六升八八點九五；航業類一一一二點四六升一七點一六；紡織類一九一二點八一升九點三八；橡膠類三○三一點一一無起跌。

美電低成拖弱影響 港金續挫40元 昨收二二一五

【本報訊】昨日本港金市走勢反覆偏軟，主要爲受美電低成影響，在賣家大量沽出後，使價位急跌四十多元。週二外國金價亦受白銀跌停板影響而報軟。

本港美電及美金之低挫，主要爲過多之美元游資流入本港，在賣家拋美金買港元之際，使美元之滙價跌破五算；美電昨日最低成四．九四五，及至收市前見低，吸納價始回升至四．九六○元之間水平，但仍與前市比較大幅下跌。

本港金市，前市尾盤爲二二五五．五，昨日上午低開三九．五元，開市成二二一六．○○，最高成二二二三．○○，最低成二二一四．○○，收市價二二一七．五○，息價升去息九．○二元，上午現貨無交收，公價定二二一七．五。下午開市報二二一七．五，最高成二二二三．○，收市價二二一五．○。整日波幅爲十元。收市價比前市跌四○．五元。午市走勢亦反覆，尾市更有欲升無力之勢。

週二外國行情，金價方面：倫敦報三七六．七○美元（跌三．七○美元）。瑞士入價報三七五．○美元，出價報三七八．○美元（跌二．○美元）。巴黎報三八一．六五美元（跌二．三美元）。加拿大期貨報三八四．○美元（跌二．三美元）。美國紐約報三八一．○美元（跌二．二美元）。英鎊方面：倫敦轉匯鎊報二．一五九○美元（漲○．○○四美元）。美國告老士報二．一六一一美元（漲○．○○○五美元）。日元平穩，大紙報二二八．五○，細紙報二二七．五○。新台幣報三四．○。西德馬克報二八二．○美元。法國法郎報一二一．○。瑞士法郎報三一九．○。荷蘭報二五九．○。

公司派息

華光航業中期息一角，截止過戶日期十月十五日至十月廿五日。

東方貨櫃中期息九分半，截止過戶日期十月十六日至十月三十日。

港滙指數

【本報訊】港元滙率指數（星期三）爲九一．四，比前九○．六升○．八。

拆息率大漲 升至分三厘

港元轉強外資拆進增加

【本報訊】銀行同業拆息激升至一分三厘，這是近兩週三的高紀錄。據銀行人士指出，由於港元強勢有如強心劑，外資銀行拋售美元轉兌港元的爲數不少，因而對港元需求殷切，拆進盤口源源湧現。廿四小時通知拆息由一分一厘半升至分三。隔夜錢亦匯升至分三關口。

歐洲美元利率：一個月期成一分一厘四三七五，三個月成一分二厘三一二五；六個月成一分二厘二五；十二個月成一分一厘四三七五。

股市秀氣盎然 長實功不可抹

股市側影

人謂人心難測，我且看股市人心更難測，謂股市的升勢昨日已是連續第十一日狂升，而昨日的升幅更是最出色的一天，日升廿五點六九，交投額亦高達四億零七百六十九萬元，也是創新今年的紀錄。

最新出爐的熱辣辣股市新聞，在昨晨全港九股民都已知悉，清楚長江實業從滙豐銀行處購得和記黃埔百分之廿二股權，這一則商場中的大新聞，馬上刺激股市攀升。

雖然近期對股市而言，所有的消息全是利好於股市，所以才有一連串日子的好市表現，但是這麼多日來所有的利好消息，全不及昨日長江實業購入和記黃埔股權的上佳消息來得刺激大，這一點可從昨日股市開市，股價飛升的表現中可看出，尤其是新聞兩主角和記黃埔與長江實業的成價更是佳作也。

當然，尚有港督的連任消息，亦是能左右股市呈升勢，這與上述消息可說兩者齊來，股票市場雙喜臨門。有人以爲，證券監理處一直要上市股份公司對於收購或發展的消息加以掩蓋保密，相信自有這條法例以來，只有這一次滙豐銀行轉售和記黃埔股權的消息是真正做到保密的工夫。

長江實業在短短數年中由一間普通地產公司，躍升爲可執地產界牛耳之一的大公司，其發展之速，不可謂不令人佩服。（雜中）

和黃地產發展引人關注

盈偉

股市透視

【本報訊】和記黃埔有限公司及其附屬公司在截至七九年六月卅日止爲首六個月內，扣除稅項及少數股東權益後，未經審核之綜合純利爲一億一千六百萬元，而去年同期則爲八千九百一十萬元而已。非經常性項目又再獲利一億二千一百多萬元（七八年度只爲四千六百四十萬元），使可以分配之盈利共達二億三千七百多萬元，較去年同期增加百分之七十五。雖然未計非經常性項目時之盈利在期內已從八千九百餘萬元增至一億一千多萬元，惟各股東將注意及貿易盈利將從二億零五百萬元退減至一億八千三百餘萬元。其中主要原因爲在截至一九七八年六月卅一日止共六個月內，六千六百一十萬元盈利係來自集團地產發展，而現財政年度期內祇有二千六百七十餘萬元係從此種活動取得而已。非經常性盈利達一億二千多萬元，而此與主要出售該集團在城都地產有限公司之股權有關。出售此等投資之全部盈利共達一億九千二百萬元。該集團地產發展之完成以及其規模及該集團之財政表現係最重要者。因此應該注意期內所賺之盈利並非可靠者，並表示一九七九年全年預期之業績。如無逆料發生，該集團年內之盈利將大爲超過一九七八年所報告之數字二億五千多萬元。此外，如各重大物業發展計劃確如期於一九七九年十二月完成，則今年業績將可再進展一億元。預期非經常盈利在本年內將會十分高，反映例如出售城都地產股權等重大交易以及應於下半年完成之重大地產發展。此次該集團收購均益倉一事，因受補地價問題影響，至現時仍未有結果，惟該集團在此情況下仍不會收回收購的。是次中期息每股一角，較去年度同期雖只多派一分，唯預料末期息將會有較佳之表現的。

有關評論建議俱屬作者個人意見，讀者應先作審慎研究。

華航盈利逾四千萬 中期息每股一角

【本報訊】華光航業有限公司董事會向各股東報告該集團在截至一九七九年六月卅日止六個月營運業績，達四千四百七十萬元，比去年同期的三千五百萬元，增加九百七十萬元，而每股盈利亦增三元一角七仙。

該公司擬派中期股息每股一角（一九七八年爲九仙），將於一九七九年十一月五日派發予在一九七九年十月廿五日已登記在該公司股東名冊上之股東。又該公司之股份，將於一九七九年十月十五日至十月廿五日，首尾兩天在內，暫停過戶登記。爲確保收取股息之權利，應將購入之股票連同完備之過戶文件，於一九七九年十月十三日上午十一時前送交公司股票登記處，香港軒尼詩道48—62號華光大厦廿五樓華光船務代理有限公司辦理過戶登記。

該集團藉著二手輪船市場復甦之利，於五月間出售一艘船齡較大之貨輪「和平勇士」號。另有四艘船隻亦已出售，於本年七月至十一月間陸續交收。由於日本造船價格偏低及預料未來數年間造船價格將會大幅高漲，該集團先後向日本及台灣造船廠訂購新輪八艘，總數爲三十八萬載重噸，將於未來兩年內建造完成。

本年首六個月，世界航業及貨運市場普遍復甦，預測此情況，在下半年會持續向好。除有不可預睹之情況外，預料該集團全年純利將不少於九千萬港元，末期股息將不少於每股二角二仙。

本港金鈔外幣行情表

九月廿六日（星期三）

（九九K金）	
開市	2216.0
收市	2215.0
最高	2223.0
最低	2213.0
（白銀）	
開市	760.00
收市	760.00
最高	760.00
最低	760.00
（美鈔）	
大鈔	4.950
小鈔	4.945
（美電）	
最高	4.965
最低	4.945
（通天單）	
最高	4.975
最低	4.960

（日元）	
大紙（萬計）	228.50
細紙（萬計）	227.50
（其他外幣）	
英鎊	10.80
澳洲元	5.69
加幣	4.36
加元	4.34
菲幣	0.63
大坡紙	2.40
細坡紙	2.39
馬來西亞元	2.38
新幣（百計）	52.00
葡幣（每元）	0.96
西德馬克（百計）	282.00
法國新法郎（百計）	121.00
瑞士新法郎（百計）	319.00
泰幣（二十計）	24.70
荷幣（百計）	259.00
新台幣	134.00
人民幣	30.11

四會合併草案 證監處正商議

【本報訊】就四會合併事宜，股票經紀提出討論各項問題，證券監理處透露已獲得消息。

證券監理處一發言人指出，目前正籌備一份草案，待行政立法兩局通過，使四家交易所合而爲一。而証券經紀所提出的各項問題亦作爲草案參考資料。

各地美元轉趨硬朗 歐洲金價續見低落

【倫敦廿六日美聯社電】星期三美元在世界外滙市場轉趨平穩，而歐洲金價則下跌三美元。美元在歐洲外滙市場報價如下：括弧內是前收市價。在法蘭克福：一美元兌一．七六九○西德馬克（一．七六七二）美元反彈。在蘇黎世：一美元兌一．五七六一瑞士法郎（一．五七三八）美元轉升。在巴黎：一美元兌四．一五○法國法郎，美元企穩。在阿姆斯特丹：一美元兌一．九五八五荷蘭盾（一．九六二○）美元下跌。在羅馬：一美元兌八○九．四○意大利里拉（八○九．○五）美元揚升。東京美元反覆上揚，交投活躍，收市報二二三．○○日圓，比前二二二．四二五日圓稍揚升。

倫敦金價開市報三七三．五美元，比前三七六．五美元跌三．五美元，若與高峯時比較，金價下降十三．五美元。蘇黎世金價報三七三．五美元，比前三七六．五美元跌三．五美元。金市下跌，主要是因獲利回吐刺激。

建煌賺七百萬 派末期息五分

【本報訊】建煌有限公司昨午十二時，假德己立街華人行舉行一九七九年度股東大會。出席董事長江德仁、董事總經理黃奇岳、董事江滿紅及股東代表百餘人。

首由江董事長致開會詞：指出該公司過去一年，在香港樓價暴升，利息高漲壓力下，盈利達港幣七百一十餘萬元。除經發給初期股息外，現末期息再加發五仙。至全年業務，與均利建築有限公司之聯營建築工程，已完成有啓德機場新翼，九龍加士居道法庭，葵涌祖堯邨，及現興建之啓德七四七機客運轉站，大埔大元邨、牛池灣彩霞邨等各期工程，總值逾三億港元之鉅，此對該公司之股東股息收入，頗獲滿意增進。另中[illegible]投資，以該方面[illegible]大，動用資金、[illegible]機械非輕。[illegible]益，不能不改[illegible]海外地產投資，[illegible]加州洛杉磯[illegible]島各處商業住宅[illegible]投資，作有效[illegible]本保值，皆有[illegible]務。

該大會通過：[illegible]一九七九年三月卅[illegible]止全年會計年報[illegible]派發末期息每股[illegible]三）選黃奇岳[illegible]擔任董事（四）[illegible]事會增發不超過[illegible]百份之十新股[illegible]茶會而散。

均益溢利縮減 半年逾二千萬

因無物業發展利潤下降

【本報訊】和記黃埔有限公司屬下均益有限公司昨日宣佈：該公司、其附屬及聯營公司之一九七九年度首六個月除折舊、少數股東權益及課稅但未審核之綜合溢利爲二千六百六十一萬元，上年度同期則爲五千零二十六萬元，其[illegible]

均益有限公司主席韋理先生於其致股東中期報告中稱：「若不出現未預見情形，則預期一九七九年集團之除課稅及少數股東權益後之綜合溢利將達五千二百八[illegible]七九年度已無物業發展[illegible]利潤所致。」

於評述和記黃埔擬收購該公司股份時，韋理先生稱：「在本公司之財務顧問（資源投資有限公司與和記黃埔有限公司（和記黃埔）多次洽[illegible]，向本公司股東提出建議，如獲此准，則公司將成爲和記黃埔之全資附屬公司。此建議將根據公司條例第一六六節依照一項協議計劃實施。此建議規定，除和記黃埔之外，各股東所持股份每股可換取現金三十[illegible]共三十五元七角。」

「須在協議計劃生效之後始能獲派特別中期息每股二角八分，若協議計劃不能生效，則每股將獲派中期息一角五分。」

「若協議計劃獲准生效，則將於一九七九年[illegible]手續，現金代價[illegible]中期息將派付予該日名列股東名冊之股東。」

「若協議計劃不能生效，則將於一九七九年十一月十九日星期一辦公結束時起暫停辦理股[illegible]之股東，並定於一九七九年十二月四日起恢復辦理股份登記過戶手續及於該日派付此中期息。」

本港股票市昨日成交報價表

（本表開市收市價係以各證券交易所當日最高者爲據，其他則以當日成盤爲據。）

（恒生指數）	（遠東指數）	（金銀綜合指數）	（金指數）	（銀指數）
上午 670.90	上午 3192.48	上午 569.70	上午 572.65	上午 625.27
下午 668.29	下午 3169.08	下午 568.82	下午 571.96	下午 623.77
升25.69	升167.60	升19.66	升20.65	升18.98

四會總成交額：四億零七百六十九萬元（香港交易所佔一億○五十八萬元；遠東交易所佔一億九千六百二十六萬元；金銀交易所佔一億○九百八十二萬元；九龍交易所佔一百○三萬元。）

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
（銀行類）						
滙豐銀行	15.50	15.30	16.00	15.30	+0.70	1,985,296
恒生銀行	87.00	86.00	87.00	86.00	+1.00	14,500
東亞銀行	55.50	55.00	55.50	55.00	——	2,200
海外信託銀行	4.05	3.925	4.05	3.925	−0.10	241,000
友聯銀行	6.90	6.80	6.90	6.80	+0.05	69,471
（公用類）						
港燈集團	5.20	5.35	5.45	5.20	+0.15	1,468,033
九龍電燈	21.40	21.40	21.60	21.30	+0.10	71,500
中華煤氣	22.00	22.00	22.00	21.70	+0.40	23,078
電話公司	25.00	24.90	25.00	24.90	+0.20	94,744
中華巴士	36.50	37.00	37.00	36.50	+1.00	1,400
九龍巴士	4.625	4.65	4.65	4.55	+0.10	252,000
油麻地小輪	33.00	33.50	33.50	32.50	+1.00	28,400
香港隧道	9.30	9.20	9.30	9.20	+0.25	20,000
（倉塢類）						
九龍倉	40.00	39.50	40.75	39.50	+0.50	310,600
九倉認股權證	136.00	138.00	140.00	133.00	+8.00	4,725
均益倉	33.25	33.25	33.50	33.00	——	51,000
（航業類）						
亞洲航業	6.90	6.80	7.00	6.80	+0.10	61,000
會德豐船務（A）	4.50	4.50	4.50	4.45	+0.025	10,000
會德豐船務（B）	0.43	0.43	0.43	0.43	——	28,600
聯達航業	4.35	4.45	4.50	4.35	+0.10	32,000
華光航業	3.65	3.70	3.70	3.60	+0.10	109,100
信德船務	2.05	2.125	2.20	2.025	+0.125	282,000
東方貨櫃	3.325	3.375	3.40	3.325	+0.050	424,000
（建築類）						
保華	1.77	1.77	1.80	1.75	——	325,000
新昌	1.42	1.45	1.46	1.42	+0.03	181,000
大新（公和）	3.55	3.725	3.725	3.55	+0.225	222,680
青洲英坭	41.00	41.50	42.00	41.00	+1.25	109,400
安達臣大亞集團	3.90	3.90	4.00	3.90	+0.225	470,000
（投資類）						
聯合企業	6.30	6.35	6.35	6.30	+0.05	21,200
怡和證券	8.00	7.95	8.05	7.90	+0.20	228,600
新鴻基證券	2.60	2.50	2.60	2.525	+0.05	913,000
亞洲保險	8.00	8.00	8.00	8.00	——	4,000
（地產類）						
置地公司	10.60	10.80	11.10	10.50	+0.60	3,378,039
置地債券認股權證	1000.00	980.00	1030.00	970.00	+50.00	3,230
置地債券八厘	66%	66%	66%	66%	+0.5%	61
置地認股權證	6.80	6.90	7.10	6.70	+0.40	2,861,744
新安置業	0.90	0.90	0.90	0.90	——	2,000
昌生興業	1.45	1.45	1.45	1.45	+0.10	4,000
永泰建業	5.30	5.45	5.45	5.30	+0.25	426,000
德聯企業	2.575	2.575	2.60	2.55	+0.05	327,000
美漢企業	1.31	1.33	1.34	1.31	+0.03	360,000
長江實業	16.50	17.20	17.60	16.50	+1.20	1,387,640
力士地產	0.76	0.76	0.76	0.75	+0.01	32,000
富石地產	5.50	5.45	5.55	5.40	+0.10	400,592
恒生工業地產	0.35	0.35	0.35	0.35	−0.01	10,000
大昌地產	2.15	2.15	2.20	2.10	+0.125	3,589,104
嘉年地產	1.09	1.08	1.10	1.06	+0.02	392,000
聯邦地產（A）	2.80	2.825	2.90	2.75	+0.10	642,000
和記地產	11.80	12.30	12.30	11.80	+0.90	44,900
安寧企業	2.20	2.20	2.20	2.20	——	30,000
永達利企業	0.51	0.51	0.51	0.51	——	12,000
廣聯企業	0.68	0.68	0.68	0.66	——	84,000

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
亨隆地產	1.80	1.80	1.82	1.80	+0.02	222,000
大生地產	1.58	1.63	1.64	1.58	+0.05	228,000
大寶地產	0.73	0.73	0.77	0.71	+0.02	4,727,000
華光地產	1.22	1.22	1.24	1.20	+0.04	2,026,000
香利地產	0.80	0.82	0.82	0.80	+0.02	14,000
太古地產	4.975	4.925	5.05	4.90	——	1,004,000
合和地產	7.25	7.40	7.50	7.25	+0.03	412,600
新鴻基地產	14.40	14.30	14.60	14.20	+0.30	510,584
恒隆地產	7.90	8.00	8.10	7.80	+0.35	222,000
建煌新記	0.85	0.84	0.86	0.83	+0.02	582,206
統一機構	1.40	1.40	1.40	1.40	——	4,000
夏利文	0.80	0.80	0.80	0.80	+0.02	18,000
廖創興	1.79	1.82	1.83	1.79	+0.04	265,000
萬生	0.24	0.24	0.24	0.24	−0.01	12,000
漢國	0.63	0.62	0.62	0.62	−0.01	6,000
信託公司（A）	4.00	4.10	4.125	4.00	+0.20	276,200
信託公司（B）	0.74	0.74	0.74	0.74	+0.06	144,400
明輝發展	0.82	0.82	0.84	0.81	——	182,000
利興發展	1.65	1.65	1.68	1.60	−0.04	359,000
泰盛發展	1.38	1.35	1.38	1.32	+0.07	1,185,166
世界發展	1.21	1.23	1.23	1.21	+0.03	56,00[illegible]
世界發展股權	0.18	0.20	0.21	0.18	+0.03	354,000
遠東發展	2.40	2.425	2.45	2.40	+0.025	412,000
海南發展	1.99	1.97	1.99	1.97	——	40,000
新世界發展	3.00	3.05	3.10	3.00	+0.075	2,951,200
（工商類）						
怡和公司	12.40	12.10	12.40	12.00	+0.10	767,873
和記黃埔	6.90	6.85	7.05	6.75	+1.00	4,540,508
和記黃埔優先股	0.85	0.85	0.85	0.85	+0.01	94,118
太古洋行（A）	9.40	9.50	9.60	9.40	+0.40	807,690
太古洋行（B）	1.65	1.68	1.70	1.65	+0.05	297,500
會德豐（A）	3.80	3.65	3.80	3.65	+0.075	1,858,600
莊士集團	2.15	2.15	2.15	2.15	——	5,000
樂古印務（A）	13.50	14.50	14.50	13.50	+4.60	2400
香島漂染	5.40	5.40	5.45	5.40	——	34,000
星島報業	6.00	6.00	6.20	5.90	+0.10	12,500
菲立斯	0.155	0.155	0.155	0.155	——	410,000
屈臣氏	5.30	5.20	5.30	5.20	+0.20	60,000
生力啤	7.80	7.80	7.80	7.70	+0.10	7,400
英之傑企業	3.15	3.20	3.20	3.10	+0.175	64,000
立興	2.525	2.525	2.525	2.475	+0.05	86,000
寶光	2.375	2.40	2.40	2.375	−0.05	13,000
仁孚	0.94	0.95	0.95	0.93	+0.03	236,000
（百貨類）						
永安公司	4.60	4.60	4.60	4.55	+0.05	5,000
先施公司	14.60	14.60	14.60	14.60	——	5,000
鱷魚恤	2.10	2.125	2.125	2.10	+0.025	22,000
連卡佛（A）	7.40	7.40	7.40	7.35	——	40,500
（紡織類）						
南豐紗廠	13.30	13.30	13.30	13.10	+0.30	6,000
香港針織	9.10	9.20	9.20	9.10	+0.10	20,000
南聯實業	3.075	3.075	3.10	3.05	——	122,000
偉善美製衣	3.00	3.025	3.05	3.00	——	22,000
長江製衣	11.40	11.40	11.40	11.40	——	1,000
麗新製衣	4.375	4.375	4.375	4.375	+0.025	6,000
（酒店類）						
大酒店	21.20	21.00	21.50	21.00	+0.10	33,600
遠東酒店	1.20	1.20	1.20	1.20	——	30,000
凱聯酒店	3.70	3.65	3.75	3.65	——	1,005,000
百樂酒店	1.58	1.59	1.59	1.58	——	84,000
美麗華酒店	19.50	19.80	19.80	19.50	+0.30	5,800
香港公司	24.00	24.20	24.30	24.00	+0.20	24,500

[illegible]

股票	前收市價	昨收市價	百分率
樂古A	9.90	14.50	46.46
和記黃埔	5.85	6.85	17.09
信託公司B	0.65	0.74	13.8[illegible]
和記地產	11.40	12.30	7.89
長江實業	16.00	17.20	7.50
昌生興業	1.35	1.45	7.41
太古公司	3.50	3.725	6.43
德聯企業	2.00	2.125	6.25
大昌	2.025	2.15	6.17
九倉認股證	130.00	138.00	6.15

[illegible]

股票	前收市價	昨收市價	百分率
萬生	0.25	0.24	4.00
恒生工業	0.36	0.35	2.78
海外信託銀行	4.025	3.925	2.48
寶光	2.45	2.40	2.04
漢國	0.63	0.62	1.59
置地債券	66.5%	66%	0.75

昨成交最多股份

股票	股數
大寶地產	4,727,000
和記黃埔	4,540,508
大昌地產	3,589,104
置地公司	3,378,039
新世界發展	2,951,200
置地認股權證	2,853,144
華光地產	2,026,000
滙豐銀行	1,985,295
會德豐（A）	1,858,600
港燈集團	1,468,033

信昌森那美合併事 下月九日高院聆訊

如獲認可信昌將停止掛牌

【本報訊】信昌企業股份有限公司（信昌企業）董事局宣佈，該公司已獲股東批准協議計劃，以使信昌企業得以成爲森那美股份有限公司（森那美）之全資附屬公司。於最高法院指令召開之股東大會中，除森那美遠東有限公司及其任命人無權投票外，信昌企業其他股東已以所需之多數投票贊成協議計劃。其後，於另行召開之股東特別大會中，股東並通過一項特別議案，批准協議計劃及其各項實施步驟。

由於協議計劃已獲股東批准，有關認可協議計劃之申請預料將會於一九七九年十月九日星期二由最高法院聆訊。協議計劃如獲最高法院認可，則預料可於一九七九年十月十日星期三開始生效。

各股東務請注意，信昌企業股票過戶登記將由一九七九年十月八日辦公時間完結時起停止過戶。因此，信昌企業股份將由一九七九年十月五日收市時起終止買賣，如協議計劃得以生效，將不再掛牌買賣。

新森那美股份有關股票連同信昌企業截至一九七九年六月三十日止年度特別中期息支票，以及股東如有作出選擇，則根據選擇的金額發給之付款支票，預料可於一九七九年十月二十三日寄予股東，而新森那美股份亦隨即可於一九七九年十月二十四日在香港開始買賣。

華光航業投資有限公司

一九七九年董事會中期報告書

本公司董事會謹向各股東報告本集團在截至一九七九年六月卅日止六個[illegible]營運業績，及與上年度同期之比較數字分列如下：

	截至六月卅日止之六個月 一九七九年	一九七八年
本集團未經審核之綜合純利	44,700,000元	35,000,000元
每股盈利	31.7仙	24.8仙

中期股息每股壹角（一九七八年爲九仙），將於一九七九年十一月五日[illegible]予在一九七九年十月廿五日已登記在本公司股東名冊上之股東。又本公[illegible]之股份，將於一九七九年十月十五日至十月廿五日，首尾兩天在內，暫停[illegible]登記。爲確保收取股息之權利，請將購入之股票連同完備之過戶文件，[illegible]九七九年十月十三日上午十一時前送交本公司股票登記處，香港軒尼詩[illegible]—62號華光大廈廿五樓華光船務代理有限公司辦理過戶登記。

本集團藉著二手輪船市場復甦之利，於五月間出售一艘船齡較大之貨輪[illegible]平勇士」號。另有四艘船隻亦已出售，於本年七月至十一月間陸續交收[illegible]於日本造船價格偏低及預料未來數年間造船價格將會大幅高漲，本集團[illegible]向日本及台灣造船廠訂購新輪八艘，總數爲三十八萬載重噸，將於未來[illegible]內建造完成。

[illegible]本年首六個月，世界航業及貨運市場普遍復甦，預測此情況在下半年會[illegible]向好。除有不可預睹之情況外，預料本集團全年純利將不少於九千萬港[illegible]而末期股息將不少於每股二角二仙。

主席

趙從衍

[illegible]七九年九月廿六日

埔頭夜演會主盃準決賽重頭戲
寶路華覬覦錦標 愉園重賞求晉級
票價調整最高收十五元

【本報訊】會主盃今晚在大球場上演重頭戲，升班馬寶路華覬覦首項錦標，愉園欲振七年之獰，重金打氣，決心晉入決賽。今仗實屬冠軍前哨戰。門劵亦調整收十五元、十元、七元及五元四種，八時十五分揭開戰幔。

愉園上屆組成一支實力强勁的華人球隊，滿以爲得到南華三名主將加盟便可爭奪各項錦標，結果四大皆空，今屆用回原班人馬，欵賽期間埋頭苦操，狀態不俗，主席盃分組賽首仗以五比一大勝港會，次仗乘着精工陣容不整，以二比二賽和上屆五料冠軍的班霸而晉入準決賽，由於强敵已去，今仗只要晉級，會主盃錦標便垂手可得，因此，愉園統帥部以銀彈政策，鼓勵球員搏殺。

寶路華在分組賽的表現平平，主要是初埋班，大部份球員初次攜手合作，平均狀態亦欠理想，首役憑兩個罰球擊敗海蜂，但演出反不及戰敗的一隊，但寶路華的球員質素深厚，狀態漸進，次仗便以三比一擊敗元朗。

朱永强上屆初任東方教練，亦有類似情況出現，季初數場演出不敢恭維，但球隊經他指導，漸有進步，寶路華的狀態已較季初開始時有了很大改進。

愉園除了陳世九仍未能披甲外，其餘各將均可上陣，他們的配搭較爲平均，中衛橋自黃華實加盟後，對於推進更爲暢順，鍾楚淮與劉榮業的狀態無可懷疑，因此，愉園今仗佔着上風。

寶路華則要憑着教練臨時的調動去剋制對手，如黃金福有較高水準演出，亦不無晉級機會。

今晚的賽事在九十分鐘內若然賽和則要加時三十分鐘，加時後仍未有結果，則要採取互射十二碼條例決定勝負。

兹將雙方出場陣容列後：（太陽神）

（寶路華）
黃金福
余國森 穎奇 安德遜 黎榮富
康萊 李桂雄 呂勝如
施建熙 賓尼 奴城基

（愉園）
陳婆岳
吳炳南 蔡育瑜 李潤華 梁帥榮
鄧鴻昌 黃華實 鄭國根
劉榮業 鍾楚淮 馮志明

不過，寶路華的攻擊力仍嫌不足，除非以穎奇掛帥，增强中路衝刺力，但今仗對手是中路攻擊力强的愉園，寶路華不能在中路暴露出弱點，穎奇坐鎮中路，最低限度可以控制高空攻勢。而且他身高腳長，在後衞起了很大作用。

加山先開紀錄 鄭劍寧(右)在下半五分切入勁射，東昇潘長旺(左)阻擋不及，加山以一比零領先，但最後以一比二被淘汰。（本報記者吳廣榮攝）

大球場昨晚水戰
加山後勁不繼 東昇反敗爲勝
二比一奪得會主盃決賽權

【本報訊】東昇昨晚憑較佳的個人技術，以二比一後來居上勝加山，奪得會長主席盃決賽權，將在三十日與愉園或寶路華爭霸。

昨日傍晚有雨，因此祇得七百零九人入場，收入五千二百一十元，兩會俱要蝕本。大雨不單使到觀衆裹足不前，而且場地多處漬水，影響了兩隊的水準，尤其是加山上半場的數大快攻，雖然得機單刀埋門，可惜因皮球被漬水吮住，推動有阻力，所以射門力度受影響，兩隊各佔半場優勢，加山上半場放盡本錢而交白卷，下半場雖然先拔頭籌，可惜被對方追平得太快，而中場的何家寶、姚偉明及黎永昌等體力較差的球員後勁不繼，遂被東昇控制中場，憑黃達才的較佳技術摔空直接及間接入球，加山雖敗，但表現也不錯，這可從摔場球迷的反應所見，他們是敗於場地濕滑及技術較嫩。

在上半場兩隊交白卷的情形下，易邊後五分鐘，姚偉明中場直傳交前，曾偉忠沿右路高速推進底場傳中，鄭劍棟從左輔衛上抽入，射，馬必雄見波而濕滑，一比零。十一分，黃達才在中場扭空，張家平勁射，被籍用手阻打出不遂，鄭偉國頂前頂入，一比一，東昇在失球後六分鐘內能夠扳平，是帶場比賽的關鍵，他們也可以從空來踢，在技術高一籌下，攻勢較多，至四十分鐘，黃達才在二十五碼外抽射「富利球」，中柏底彈入，可謂世界波，二比一，東昇遂反敗爲勝。

昨役雙方爭持激烈，東昇衛將更踢得潑辣，往往在死球後踢人，因此有潘長旺、鄭偉雄及翁偉國三人被記名警告，加山也有梁振權犯黃牌，兩隊列陣如下：（傑士）

（東昇）
朱國權
梁活武 潘長旺 麥天富 鄭偉雄
鄧湔强 黃達才 吳錦華
翁偉國 張家平 黎鍛洪

（加山）
馬必雄
張金根 淮勒寶 吳錦華 張志德
黎永昌 梁振權 何家寶 姚偉明
鄭劍棟 曾偉忠

瑞典平價飛來猛 球會爭食搶爛市

瑞典國家隊索價五千美元來港比賽一場，的確是「平價貨」，雖然瑞典在世界球壇上只是二流貨式，但到底是國家隊，而且瑞典經常能夠打入世界盃十六强，二萬五千港元比賽一場，機會難逢。

因此引起甲組球會爭相主辦，本來精工接辦必可賺大錢，但他們的班主要主辦一支更有名氣的球隊來港，志在宣傳，並不在乎賺多少。愉園、加山、東方亦有意接辦這支國家隊。

愉園出氫彈政策

由於季初有得收，各球會亦希望乘此機會收回一筆，幫補幾個月開支，但辦外隊要本身有號召力，愉園更以主辦瑞典隊收入之利潤分給球員作爲會主盃打氣獎金。假如最高票價收二十元，全場滿座，每個球員得我想過萬元，這個不單是「銀彈政策」，實是「氫彈政策」。

球壇淺唱

香港單車隊 下週赴大馬 參加亞洲賽

香港單車代表隊，定於下月一日及四日分兩批前往吉隆坡參加第九屆亞洲單車錦標賽，由蔡雲霆、陳百靜率領，由一日先行飛大馬者共八名，爲兩教練與六名公路選手，以便熟習當地天氣及場地，其餘選手將於四日會同澳門七名代表前往，澳門隊首次參與國際賽事。

港隊兩月來風雨無間，每週進行三至四次集訓，由司徒炳星、歐陽國裕主持，均在凌晨七時進行，以避免交通擠迫及配合工人及學生選手，最感遺憾者則爲場地賽的訓練，祇能借用巴富街球場跑道，聊勝於無，當然，場地賽成績未許樂觀。

教練司徒炳星將重點放在公路賽中，日本、南韓、伊朗實力不俗，要擠入三甲絕不容易，港隊實力較上屆稍弱，兩三好手可能不隨隊，李順强傷手，編排不易。

第九屆亞賽期間香港電台派出何鑑江隨隊作實地錄音報導賽程，本港愛好單車運動者，希留意收聽。

寶路華龍珠島苦練 球員士氣無懈可擊
統帥部以今仗門劵收益一半作獎金

【本報訊】寶路華原定在前晚與港會作一場友誼賽，作爲備戰今晚對愉園的會主盃準決賽，但因爲港會要與東方友賽而取消，故該隊提早於前午入龍珠島集宿兩晚，商討戰術及賽前佈署。

寶路華教練朱永强昨午在龍珠島酒店內透露：今晚對愉園的會主盃準決賽將會以勝元朗的原陣出戰。

教練朱永强稱，此場比賽的競爭一定會十分激烈，今仗將以四二四式打法，以期獲勝。

教練朱永强與領隊詹培忠說，他們務求嚴格管制及訓練球員，以求踢好波，給觀衆欣賞，以求帶起球市，更希望華人球隊如愉園、精工、南華等互起班，有好的表現，球市是有可爲的。

詹培忠說：兩隊波爲五五波，相信賽事競爭激烈，寶路華今仗會以黃金福把關，其餘人腳不變。愉園雖有兩快翼劉榮業及馮志明，但將會遇到余國森及黎榮富，而鍾楚淮亦會遇到呂勝如及安德遜的攔截，以李桂雄、穎奇、康萊及賓尼打中場以拆制鄧鴻昌、黃華實、鄭國根，進攻時以賓尼爲箭頭，穎奇則以第二中鋒姿態出現，同時兩翼利用速度作快放，務求搶先爭取第一隻入球，如此球員的士氣亦不同的。

寶路華爲了爭取晉級，決定將門劵的收益，撥出部份作爲球員的贏波獎金。

寶路華在龍珠島集訓，主要是練習體能、搶截、傳送及兩翼側擊及練習射十二碼等，下午召開軍事座談會，由球員提供意見，教練及領隊作賽前佈署，今日午後才返市區，晚上進軍埔頭。（光）

兩隊教練均認爲 場地漬水影響演出

【本報訊】昨晚獲勝的東昇，輸波的加山兩隊教練在賽後俱埋怨場地漬水，影響了他們的演出。

東昇何應芬說：「如東昇在乾地上比賽，以我們拔高一籌，應該贏多幾球」。

加山的陳頌揚謂：「該隊是敗在場地漬水，不能發揮他們快攻的效率，上半場數次快攻單刀埋門，也因漬水而未能有入球，不過他承認東昇踢得很好。」（傑士）

中遊會球網賽週六舉行
昨午抽籤編排賽序 張仁忠列首席種籽

【本報訊】中遊會主辦的本年度本港公開網球賽，定於本週六（廿九日）在該會網球場展開，爲期約個半月，賽會定於十一月十八日舉行頒獎禮。

昨午在該會議室舉行抽籤安排賽序及評定種籽球員。

上屆男子單打冠軍張仁忠被列爲首席種籽，第二種籽爲鶴士，至於過去數屆均居第一種籽的杜璐，被降爲第三種籽而已。

女子單打方面，上屆冠軍柏德西亞爲首席種籽，至於學生單打，由於上屆冠軍與亞軍麥英傑造，故去年亞軍麥比利順理成章爲首席種籽，另一名在香港青年網球隊赴英作賽有出色表現的林曉明列爲十二種籽。現將各項賽事種籽球員分列如下：

（男子單打）㊀張仁忠，㊁鶴士，㊂杜璐，㊃荷盛基，㊄彭志淵，㊅布林，㊆麥比利，㊇林方，㊈譚樂文，㊉徐錦翔，⑪格連活，⑫萬德威，⑬霍家賢，⑭張森福，⑮駱偉士。

（男子雙打）㊀張仁忠、鶴士，㊁杜璐、高宏傑，㊂布林、林方，㊃徐錦翔、駱偉士，㊄荷盛基、譚英東，㊅陸耀業、韋中，㊆辛奇、梁兼紹。

（女子單打）㊀柏德西亞，㊁蘭施，㊂戴德夫人，㊃徐潤珍。

（女子雙打）㊀徐婉明、柏德西亞，㊁珍寶士、寶寶。

（混合雙打）㊀柏德西亞、荷盛基，㊁徐婉卿、杜璐。

（元老雙打）㊀蔡國衡、霍英東，㊁何鴻樂、徐炳溶。

（學生單打）㊀麥比利，㊁陳紹傑，㊂關治邦，㊃張森福，㊄林顯立，㊅吳其彥，㊆周健森，㊇周小龍，㊈張天賜，㊉格蘭，⑪林曉明，⑫保羅比利，⑬城高，⑭泰萊。

（學生雙打）㊀關治邦、張森福，㊁周健森、吳其彥，㊂保羅比利、麥比利，㊃梁士琨、周小龍，㊄林顯立、詹天明，㊅杜菲、基斯荷頓，㊆林曉明、吳縄祖。

全日美式桌球大賽 香港將派代表出席
下月甄選已接受報名

【本報訊】一九七九年全日本國際桌球大賽，將於十一月中在日本大阪舉行，比賽爲雙淘汰制，項目包括美式號碼球，九號球及十四點一連續球。優勝者可得現金六千美元。

爲選拔本港桌球運動員參加，及推廣香港桌球運動，香港體育中心及寶力桌球中心聯合主辦美式「一號碼球」選拔賽，由該士城國際有限公司贊助，比賽日期定於下月八日，歡迎本港桌球好手參加，冠軍將免費赴日出賽，包括住宿及制服等。比賽前將有專人主持，介紹選拔賽之形式及比賽規例，截止報名日期爲本月卅日，報名費十元。報名地點，美國寶體育中心，中區獎卑利街十六號，紅磡黃埔新邨十五號，深水埗欽州街一一六號。

本港共派兩位代表出席大阪賽事，經過選委會決定，實力桌球中心馮寶强衆望所歸，被選爲代表，另外一位則由選拔賽的冠軍代表。

草蜢仔
會主盃兩强相遇 計時隊爲兄報仇 快活谷金錢掛帥 大東方鬥志成疑

總搬去有留公咁遠，球迷此今日晚預估劵就未見暢銷，到時是否有熱鬧旺情況，劉恒伯話食粥食飯仲要睇天做人。

因爲「手蛋隊」落莊打三更，呢個「會主盃」首先衛冕失敗，「計時隊」就實行磨拳擦掌爲大佬報仇，仲要拉隊去郊外埋頭苦練，但係「快活谷」今時唔同往日，第二，依家就實行貫本主義「金錢掛帥」，俗語話齊：「有錢駛得鬼推磨」，重賞之下就有勇夫。

尋日「四眼熊」就認爲呢個係好現象，因爲各會提高士氣同鬥志，球迷就樂意捧場，挽救球市有望。

「四眼熊」仲話「計時隊」上仗打「椰村兵團」，事前大家都覺得有些患得患失，但臨今晚都幾難講落嘢。

今晚「會主盃」兩强相遇爭個最後決賽權，由於升班馬「計時隊」攻打「快活谷」，本來係「伏戲」嗎都幾不俗，雖然係提高票價，亦都值得欣賞，可惜打風落成變咗三日雨，加上波迷都唔知佢住那邊，因

使就先滿信心，因爲上場對「新」係「勝不許和或敗，今晚就係你咁高我咁大」，講到獎金問題，仲認爲老細有分數，如果呢個盃，相信獎金亦係會少過「手蛋隊」。「大東方」唔止失意個「會主盃」，而且連友誼賽都不敵「大檯客」，睇嚟認真唔講得笑，雖然信能夠以成敗論英雄，但係對士氣同鬥志不無影響，陣中傷兵至今仲未痊癒，是否有因素存在，亦未可知。

嗰順眼，可能愛之深，就恨更切，睇見「保偏仔」似乎好重「少林兵」，話晚應主席「肥標」邀請，往私邸食番餐，雖然祇係行貨式，由個主席話，但係今晚班「車房仔」，相信今晚都幾難講落嘢。

體育

工商盃籃球賽 下月七日揭幕

籃球聯會與市政局聯合主辦本年度全港公開第二屆「工商盃」男女子籃球賽定於十月七日上午在修頓球場揭幕開賽，是屆參加隊伍一百一十五隊，計男子組八十八隊，女子組二十七隊。

賽會於本月二十四日在修頓球場召集各參賽隊伍代表舉行抽簽會議，初賽男子組均採用分組單循環制，將來每組積分最高之一隊晉入第二循環分組複賽，而每組首名晉入最後決賽角逐錦標，初賽男子組分十七組，女子組分五組。

精工設宴月會 體記週末招待

【本報訊】體育記者聯誼會定本月廿九日（星期六）下午六時卅分在灣仔大樂里勝利酒家舉行本月份月會，由精工幹事潘耀常任召集人，會後由精工設宴款待，請準七時入席，各會員屆時出席。

公教婚姻輔導會發表報告
電視長劇製造畸戀 影響正確倫理觀念

【本報訊】香港公教婚姻輔導會最近曾進行一項意見調查，發現大部份市民都認爲長篇電視劇的內容，每多間接或直接渲染畸型的戀愛婚姻思想，有影響正確家庭生活觀念的危機。

爲收集一般市民對長篇劇集的意見，該會於本年七月至九月間進行一項初步意見調查，選出兩間中文電視台近期播映之六套長篇電視劇：「強人」、「鱷魚淚」、「天虹」、「變色龍」、「抉擇」、「奇女子」爲調查對象，透過學校、公共屋邨、福利機構中心，所收回問卷約三百七十五份。

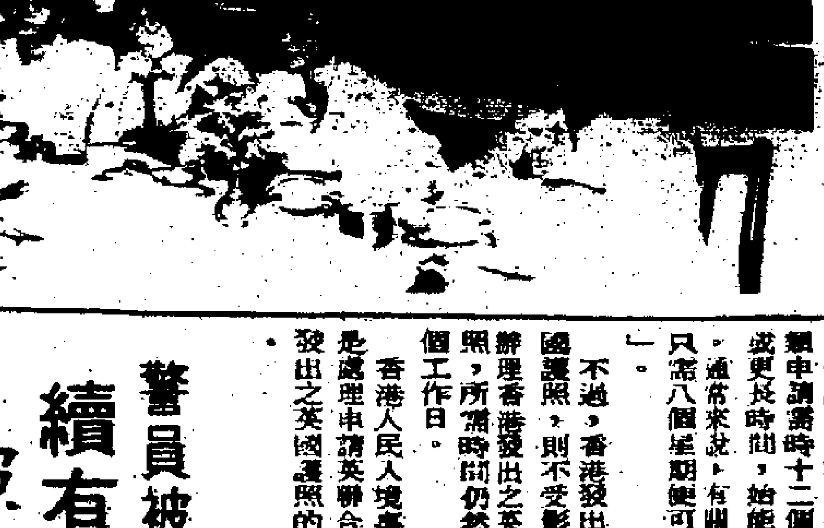
問卷中重點和調查結果列後：

（一）在收回的問卷中，認爲該等電視長篇劇內容是放縱情慾，缺乏真愛的佔百份之四十三點五；而以愛情換取金錢和地位的佔百份之廿二；彼此轉車，互相支持的佔百份之十二點五；而認爲長劇中以愛情作爲報復手段的佔百份之十四點五。

（二）在長篇電視劇對社會的影響意見調查表中，其中百份之二十二認爲是灌輸不良的戀愛婚姻觀念；而百份之十九點二則相信長篇劇集係灌輸兒童不正確的家庭生活觀念；百份之十六點六認爲長篇劇存有不正確的家庭人倫關係；而認爲長篇劇鼓吹不饒恕他人的報復心理，則佔百份之二十點七强。

而亦有部份問卷贊成上述觀點，雖然不敢肯定此等觀念乃由電視所得，惟對上述思想之流傳，實足以令有識之士更爲擔心。

該會爲喚起廣大市民正視電視劇中的戀愛婚姻觀念，和公佈意見調查的結果，將於本週末假座孤莎公爵社區大廈禮堂，舉行一個公開研討會，以「長篇劇的婚姻戀愛對社會的影響」爲題，邀請專業人士作專題演講。歡迎各界人士報名參加，報名電話爲：五一二四二零七一內線二五九、二六零，或三一三六六五三三，公教婚姻輔導會洽。



公教婚姻輔導會發表長篇電視劇的意見調查，左起：該會輔導主任張錦鄉、調查委員江任嘉瓊、張包惠琴、主任胡容興。（本報記者鍾鎮倫攝）

汽車改道逃避「驗肺」
英皇道西行綫 出現嚴重塞車

【本報訊】北角區大批汽車相信是爲了逃避警方設置的廢氣檢查站，昨晨紛紛改道，加上天雨路滑，做成港島筲箕灣至北角一帶，出現嚴重塞車情況。

警方昨晨八時至十時，在通往鰂魚涌的清風街天橋底設置廢氣檢查站，不少汽車爲免阻時間及甚至罰款，即使原本準備沿英皇道直往銅鑼灣及灣仔，均紛紛改道轉上天橋，形成天橋前的一段英皇道的西行綫嚴重塞車，而另一段則大爲暢通。

據熟悉的士行業人士說，警方廢氣檢查站多數是抽驗靠油渣推動之的士及小巴，不少的士司機爲免他們所謂「驗肺」，故很多時繞道而行，即使減收顧客一兩元亦不計較。

另據一名小巴司機說，北角汽車渡海小輪渡碼頭附近，經常設置有廢氣檢查站，很多行走電器道的小巴因而紛紛轉入英皇道，遂成英皇道的交通更形擠塞。

倘若廢氣檢查站驗出汽車噴出廢氣量超過標準，警方便向司機發出罰款五十元的告票，如果廢氣量嚴重超出標準，司機可能要上庭受審，懲罰由法官決定。

昨晨，北角一帶的車輛速度有如蝸牛，電車太排長龍，不少住在柴灣、筲箕灣及北角的白領均要遲到，一些在筲箕灣乘搭車資五元的中環小巴搭客，兼受時間及金錢上的損失。

九龍又一村會堂 成立卅年未註册 但每年可領酒牌
申請續酒牌被反對始揭發

【本報訊】九龍又一村一間有卅年歷史的會所，昨晨在申請酒牌續期時，被揭發未有註册。

酒牌局現限該會所在月底前提供會章及會員名册，否則不與續牌。

遭人反對續酒牌的會所爲又一村高槐路七號之「又一村花園會堂」，該會堂於一九四九年開設，領有酒牌已有卅餘年，每次申請續牌均無人反對，順利續期。

但今次該會堂再次循期中申請續牌時，卻受到「又一村地區居民五號委員會」上立案法團秘書」的反對，理由是又一村花園會堂並非會所，也不能提供一份會所章程及會員名册。

酒牌局主席陳子鈞大律師要求該會堂呈交會員名册時，申請人也無法交出。

酒牌局經討論後，決定如該會所在十月一號前能提供會章及會員名册，可續發與酒牌。

據陳子鈞表示：該會所於卅年前成立，雖然因誤會而未有註册，但一直經營正當的社交活動，所以廿多年多次申請酒牌，均獲批准。

陳氏强調，發酒牌的準則，端視乎申請機構的活動是否正確，因此一些會所雖然已註册，但也不一定發給酒牌。

又一村花園會堂是屬於又一村建設有限公司所有，由於該公司在成立時，章程內規定可以設立會所，所以一直沒有註册。

申請英國護照 應預早辦手續

【本報訊】人民入境事務處昨日提醒申請英聯合王國發出之英國護照的人士，應在計劃起行日期前，預早辦理手續。

該處發言人說，由於申請英聯合王國發出之護照者在聖誕及新年假期之前都有季節性增加，所以預料辦理工作會有所延誤。

他說：「在去年，該類申請需時十二個星期或更長時間，始能辦妥。通常來說，有關申請只需八個星期便可辦妥」。

不過，香港發出之英國護照，則不受影響。辦理香港發出之英國護照，所需時間仍然是十個工作日。

香港人民入境事務處是處理申請英聯合王國發出之英國護照的代理。

本港使用電腦劇增
明年每隔三日 即會安裝一部

【本報訊】香港電腦學會主席梁美堂表示：本港明年每隔三日即需要安裝一部電腦，增長率達百分之三十。

梁氏昨午在南九龍獅子會午餐會中透露：香港是次於日本而使用電腦較多的地區，一千一百四十多部電腦中，香港即佔了四百六十一部，其次是新加坡，二百八十六部。

他指出，在廿世紀工商業社會高度發達的今天，電腦的應用至爲迫切，但仍需得到高級行政人員的瞭解支持和協助，電腦事業方能迅速推廣，同時也才不致得物無所用。

香港電腦學會的宗旨，除爲增長同業間的電腦知識外，同時也爲促進香港工商業發展。一九七七年由香港電腦學會，美國硬商會會資料處理委員會和香港生產及存貨控制協會共同設立的工商界電腦研討會，即專爲電腦主管人員而設。

梁氏說，電腦能否充分發揮其功能，完全要看技術人員的優劣和高級行政人員參與感的强弱而定，缺一不可。

圖爲香港電腦學會主席梁美堂昨在南九龍獅子會午餐會中發表演說。（本報記者黃碩文攝）

永亨銀行觀塘分行 本月廿九日開業

【本報訊】永亨銀行爲美國歐文信託公司成員之一，組織龐大，資金雄厚，該銀行向以作風穩健，信用昭著，年來受社會各界讚揚，一向以配合時代巨輪推進，不斷刷新各項業務，自在中區最新型之總行大廈落成後，進一步更謀求陸續發展分行網，以期普遍爲各階層人士提供優良服務。

觀塘位於九龍東北，廠商林立，居住單位，尤爲稠密，隨着地鐵通車方便，該地區日益繁盛，永亨銀行有鑒及此，特選定觀塘區街廿二號鋪位，開設分行，現經加緊進行裝修，準期於本月廿九日（星期六）上午開始營業，歡迎各界惠顧。

永亨銀行現經委出梁銀君爲觀塘分行經理，除永煥君爲主任，有關一切業務諮詢，及開戶等事宜，請逕電三—四二四—二四接洽，自當竭誠効勞。

警員被控妨礙司法公正
續有一名司機作供 被誣拒載判罰經過

【本報訊】兩名現役警員涉嫌以假口供誣告多名的士司機拒載，被控妨礙司法公正罪名，昨繼續在荃灣裁判署提訊，由一名的士司機出庭作證供述被誣告拒載判罰五百元經過，全案証供未果，押候今日續訊。

被告二人：(1)余振忠，廿八歲，(2)黃添，卅一歲，兩人均爲警員。

被控於七八年十一月四日至七九年二月廿一日期間，串謀以假口供誣告多名的士司機違反交通條例，妨礙司法公正。

一名姓陳的士司機昨日出庭作證供稱：本年一月五日，下午六時半，他駕的士從九龍地區載一名乘客到百德新街珠城酒樓外面落車，乘客給他五十元，他正找贖，聽到有人敲車門，他乃謂「請等等」，他下車後，已不見剛才敲車門之人，乃將的士駛上，加油開行，車行不遠，見到一被告伸手示意停車，他乃落車，次被告上車後詰問，結果被帶到灣仔警署，被控拒載，一月廿六日，在銅鑼灣裁判署受審，當時他拒載他們到英京酒樓，結果被判有罪，罰款五百元。

學費25元，發收音電唱機回家實驗，每週末還可同時回校上課。
無綫電及電視全科日夜新班
報名處：正校深水埗保安道22－26號 分校旺角砵蘭街368近太子道紫車請電K807806 K803804 K864989即免費寄上課程規條及大數到校參觀。

日晚報刊
每段二吋二格或四吋一格
每天日晚報
合共收費四十五元連刊七天
如登兩段位·每天日晚報
合共收費九十元連刊十四天
上期收費 不折不扣
此種廣告以雙週廣告爲限 收事受書額除外

香港書院
彌敦道607號 新興大廈三樓 K858440
彌敦道593號 創興銀行大廈5樓 K859364
灣仔軒尼詩道439香島大廈2樓 H796835
西班牙文 德文 英語拼音 日文法文 英語會話 電腦打孔 簿記珠算 速記信札 中英速記 中英打字
TOEFL·GCE英文·CIF文員班·商科證書班·廣告裝飾班·特設英文專修班P.4－F5.早午晚班·

招租
利源東街八號全層
約420呎 二月入伙
租金廉宜 中區地王 商住兩用
請電⑤281521承業公司洽

招請雜工
山頂區工作月薪壹仟壹佰元供住宿協助整理花園有意請函香港郵箱六十二號

住宅招租
灣仔分域街承業大廈
△高尚雅靜
△交通方便
△約730呎
△24小時看更
請電⑤281521承業公司洽

港督會同行政局討論 兩巴專利續期問題

談及增設第三間公司

【本報訊】港督會同行政局已就本港兩間巴士專利權續期問題展開討論。據悉：待運輸署官員與兩間巴士公司商討出改善巴士服務的建議，才決定是否准予續期。

另外，港督會同行政局也討論在港本設立第三間巴士公司問題，但沒有決定。

雖然續期問題仍待決定，兩巴已着手向外洽購新巴士，以便年內投入服務。

兩間巴士公司的專利權為期十年，但每兩年續期一次，本次應在本月底再續期，如果行政局此次不續期兩年，兩巴的專利權便祇剩下八年。

港府當局希望兩間巴士公司能聘請更多司機，購買更多車輛，及改善司機待遇以便全面改善各該巴士服務。

中巴發言人昨晨表示：該公司着手增購車輛及聘請更多司機。

他說：該公司董事長顏成坤正在英國洽購巴士，在未來半年內，將有約二百架巴士運抵本港投入服務，其中一零七架，會在明年一月前運抵本港，此外，在明年十二月底之前，會有另外一百部巴士抵港，即在明年年底前，中巴會有約二百部新巴士投入服務，這些巴士，絕大部份為珍寶型巴士，每輛價值四十多萬元。

此外，該公司也正在招聘新司機，且招聘工作並無遭遇困難，目前有十多輛巴士司機訓練車，進行訓練工作。

他說，目前工作七小時半的司機，將可獲得月薪一千六百元，如工作九小時半，將可獲二千一百元。

布廠商會年會 會長劉世仁表示 紡織業隱憂頗多

【本報訊】香港布廠商會會長劉世仁昨指出，國際間的保護主義，勞工短缺及內部經濟過熱，均是本港紡織業的隱憂，他表示欲使本港紡織業能繼續發展，應實行產品多元化，善用留港的越南難民及非法入境者以解決勞工短缺的問題。

劉世仁昨日在香港布廠商會一九七九年會員常年大會上報告會務時，分析本港目前的紡織業形勢。

他首先指出，雖然共市在本年削減了本港紡織品入口，與及美國國內經濟放緩冲擊，本港紡織品之產銷，仍能站得穩，此實有賴香港人具有的適應能力及堅强毅力所致。

劉氏認為本港紡織業的隱憂主要有以下幾點：

㊀美國和國際間掀起一股保護主義之狂熱，想利用此措施來隱瞞其本身政治之失敗！香港及東南亞各發展中國家均受此保護主義影響，致使本港經濟得不到穩定之發展。

㊁本港勞工短缺乃形成生產困難之主要因素之一。

㊂香港本身內部經濟過熱，亦是主要不利因素，高地價，高租值，高利息等等，均使香港之工業走下坡。

劉氏認為解決本港紡織業之困難，除寄望以歐美為首的進口國家，於一九八○年間，能有較大的需求，以彌補該業的不足外，更應從速實行產品多元化，推出更多新產品，開拓更多的客路，自不會被進口國家加以入口管制。

在解決本港勞工短缺方面，劉氏表示本港目前約有三十多萬名越南難民及非法入境者，應善加利用他們的勞動力量，另一方面亦可減輕政府對彼等之社會福利負担。

越南男子 被控謀殺 下月再訊

【本報訊】一名越南男子，涉嫌與啓德難民營內一宗兇殺案有關，為警方拘捕落案，控以謀殺罪名，昨再度解上觀塘裁判署提訊，法官循控方請求，諭將案押候十月四日再訊，以便等候律政司指示，被告暫無須答辯，還押警方看管。

被告阮文德，廿九歲，紡織工人，被控罪名：九月十三日，在九龍地區，與其他兩名在逃人等，謀殺一名廿七歲越南男子黃家生。

圖為民政署長華樂庭（中）、副民政署長梁文建（左起第二）及樂善堂主席李會桃（右起第三）與該堂總理及民政署人員合攝。

樂善堂各總理 拜會民政署長

【本報訊】民政署長華樂庭，昨日讚揚九龍樂善堂在社會服務方面之成就。他說：「樂善堂與政府一向保持密切聯繫，對政府各部門所推行的政策及運動更大力支持，有助促進社會安定和繁榮。」

華樂庭係於昨晨在中區國際大廈民政署總部，接見樂善堂各總理時，作以上透露。

陪同華氏接見樂善堂總理者，有副民政署長梁文建、民政署總聯絡主任陳演光及九龍城民政主任苗華安。

九龍樂善堂主席李會桃、副主席顧思聰、許賢英、劉德、羅潤深及其他新任總理，昨日上午十一時半特別前往民政署總部，拜會華樂庭署長。

李會桃表示，樂善堂各總理一致對港督麥理浩爵士延長任期表示熱烈歡迎。由於其多年來政績深得各界人士愛戴，故請華樂庭署長轉達及致以賀忱。

李氏除向民政署長報告樂善堂之各項社會服務外，並解釋該堂分別在大埔興建的老人院及新蒲崗設立的中學的進度情形，又透露該堂正籌備慶祝百週年紀念。

席上，各總理並對本港民生提出若干建議，其中包括：（一）目前一般住宅樓宇價格及租金，已超越一般人可負担能力，希望當局積極發展及建造公共屋宇；（二）居屋計劃的分期付款期限，應予適當延長，同時加强對該等樓宇之轉讓限制，以制止流弊發生；（三）商業樓宇近年來瘋狂加租，實應予以正視；（四）目前公共小型巴士收費情形紊亂且極不合理，致使市民負担加重。政府對小巴收費應考慮予以管制等。

黑夜飛車撞山兩死兩傷 技工被控危險駕駛 判罰千元停牌年半

【本報訊】一名電子工程技工無牌駕駛一輛跑車型愛快羅蜜歐，載着一男兩女遊車河，黑夜飛車，轉彎時撞向山邊，全車毀壞不堪，司機及乘客等男女四人，同告浴血車廂，其中女子二人卒以傷勢過重不治斃命。及後警方經嚴密調查後，將有關電子工程技工落案，控以「危險駕駛而致他人死亡」罪名，昨解北九龍裁判署審訊，被告認罪，法官祈思聆訊案情後，判其罰款一千元，另吊銷駕駛執照十八個月。

被告昨策扶拐杖出庭應訊。

被告朱國倖，廿二歲，電子工程技工。被控罪名：四月廿九日，在九龍地區，危險駕駛一輛汽車，導致梁蕙芬（廿一歲）、潘婉霞（十七歲）兩女子死亡。

元朗一宗空頭支票 警方欲晤智聖法師

【本報訊】警方急欲會晤一名和尚以便調查一宗於去年五月在元朗發生的騙案，並於昨日發出其照片（見附圖）。

黃煌，法號「智聖」，最後報稱之地址為元朗藍地一寺院。

事發於去年五月七日下午三時左右，一名男子在元朗一鐘錶店購買一隻價值七百五十元的手錶，給予東主一張面額一千元的支票，取回現金二百五十元的找贖。

日後發覺該張支票不能兌現而該名男子亦失去踪跡。

任何能夠提供有關黃煌下落的人士，請致電警察熱線：五—二七七一七七或元朗警署：二—七七四二一二一內線六十二與警方聯絡。

巴輪船員被拋落海溺斃 船上司舵等被查究 全案審結押候判處

【本報訊】由大陸運貨到非洲及中東國家之巴拿馬貨輪達士文號，由於其中一船員麥觀保與其他船員發生爭執，麥曾言要向中共告發船員偷貨，結果在二月四日當船駛至地中海時麥被一羣船員毆傷，並拋下海中溺斃，及船駛返本港，警方已接獲通知謂船上發生謀殺案，調查結果，疑船上司舵員鄭金水、總管事溫錦立、水手頭何陳文澤及廚師黎生與案有關，扣留查究。

巴拿馬當局亦派出一名律師來港，辦理引渡四人歸案，此案於本年八月十八日在銅鑼灣裁判署聆訊，結果法官興令將四人引渡返巴拿馬。

四人乃聯同延皮利大律師向高院合議庭，申請人身保障自由令，反對引渡返巴拿馬，指無足夠証供指証，此案由高院按察司歐敬祿及鄧祺聯同聆訊，檢察官包文代表港府出庭，至昨全案聆訊終結，合議庭法官諭將案押候宣判。

私立英文校聯函教育署 要求全面實施初中免費教育

【本報訊】香港私立英文校聯會昨日致函教育司署，要求實施全面性初中免費教育，令該等未有參加派位計劃或選讀於非買位獨立私校者，也可獲得減免初中學費。

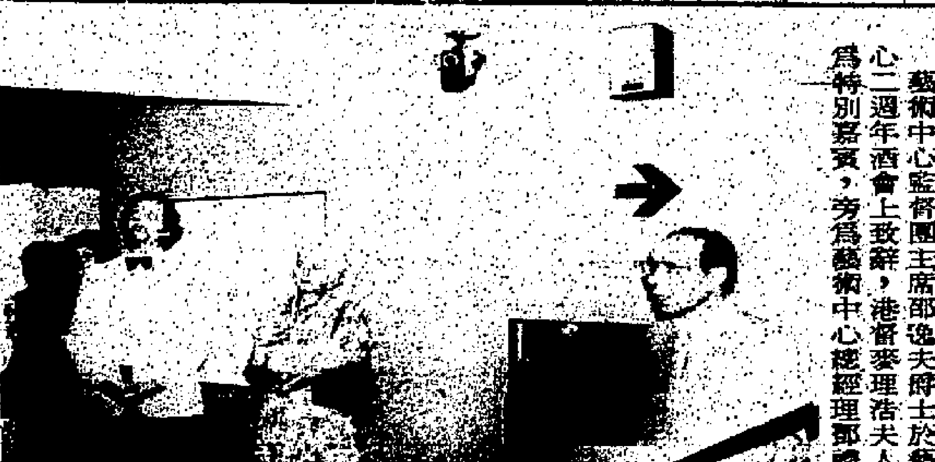
一九七九年教育（修訂）條例實施强迫教育，由今年九月起凡十四歲以下之兒童均須入學。

香港私立英文校聯會日昨致函教育當局指出强迫教育適用於享有減免學費之初中學生身上，但實施於初中學生就讀於非買位獨立私校或就讀於買位獨立私校而因未有參加升中派位計劃自發就讀者，則屬不公當。

會長鄭明韜透露校聯會曾就初中免費教育問題，向各界講明港府所推行者並非初中免費教育，只是學生參加升中派位計劃而就讀於官、津、補及買位獨立私校者可獲減免學費。其他學生於小學時未有參加派位計劃或選讀於非買位獨立私校者，則不能獲得減免初中學費。

鄭明韜指出：强迫教育條例應用於適齡兒童而不計及學生是否享有免費教育實有不公平處。鄭氏建議港府應減免所有初中學生學費，使初中免費教育名符其實，强迫教育推行亦可順理成章。

鄭氏認為這做法並不違反現有政策，因非派位學生塡補官、津、補校之空位時亦權宜可獲減免學費之待遇，實有先例可援。



藝術中心監督團主席鄧逸夫爵士於藝術中心二週年酒會上致辭，港督麥理浩夫人應邀為特別嘉賓，旁為藝術中心總經理鄧禮勳。

藝術中心兩週年 舉行誌慶演奏會

【本報訊】香港藝術中心紀念開幕二週年，昨日（二十五日）晚假座壽臣劇院舉行誌慶演奏會。港督麥理浩夫人應邀為特別嘉賓，是晚出席人士包括各國領事，文化及藝術團體嘉賓。

藝術中心於七七年開幕，去年之首週年紀念以新馬師曾主演之粵劇誌慶，今年之紀念演奏會，首次採用藝術中心新近購置之林百欣古鍵琴，該樂器乃由稱譽國際之高羅拔廠特別為藝術中心製作，具備雙層手鍵盤，胡桃木外殼更有精緻的鑲嵌裝飾，最宜作獨奏，協奏及伴奏之用。古鍵琴為林建名所捐贈，林氏同時亦資助購進其他鍵盤樂器多件。是夕演奏者包括馬丁、舒寧、紀大衛及衛庭新。樂曲除古典樂作品之外，更有本港青年音樂家曾葉發之作品。

香港商科語言書院 增設新班

九龍旺角彌敦道六○七號新興大廈三樓、旺角廖創興銀行大廈五樓之香港商科語言書院，現為適應及滿足廣大學子求知的需要，特聘商業專家，中西教授多名主持，特於十月份增設新班，將其商業全科班擴大招收新生，以應當前社會所需。該商業全科班，每星期上課六天，天天上課，其課程包括有：初中高級英文簿記會計，初級英文速記，出入口貿易實務，商業信札、英文打字、電訊理論及實習、市場論及辦公室管理學。全部課程修完後，除參加該校之文憑試（由該校發給文憑）外，另可投考英國必文文憑試，英國秘書學會文憑試，英國商學會文憑試，該等文憑試均在該校舉行，成績及格者可獲各學會直接頒發文憑。由於該校之師資好，教學好，設備好，因之每屆之考生成績，其及格率不獨為全港之冠，其中成績優異者亦為全港之最，畢業生多就業於本港各大商行，凡有意報讀該校課程者，宜速到該校報名，以免向隅。

永安響應中秋佳節 大批應節食品供應

永安公司供應中秋應節食品

為慶祝中秋佳節，永安公司準備好大批應節貨品，來應這普天同慶的好日子。

飲食部備有應節食品如山珍海味，火腿上食，中秋月餅，糖菓餅食等，貴客購買，非常方便，兼有免費送貨服務，洋酒部更備有各國名酒，任君選擇，閣下如想購買大方名貴禮盒杯碟，永安公司玻璃部為您提供理想的選擇。

另外永安公司更於佳節期間，推出一種非常應節而且實用之發光物體，名為摩利光，它不但既明爛，而且吹唔熄，又唔黐手，兼唔怕着火，光足四小時，實為玩花燈者最佳良伴，每枝只售五元，永安公司獨家發售。

中秋節，共慶團圓，來永安選辦應節用品，既方便，又妥當，一勞永逸。

觀塘工商各界 籌祝雙十國慶

【本報訊】觀塘區工商各界熱烈慶祝中華民國六十八年雙十國慶紀念，日昨假座新瓊樓集會，討論有關各項籌備工作進行，出席者有顏躍、朱乃彿、鄭江、盧輝、李振海、蔡麒昌、陳五、林煥華等卅餘人，熱情洋溢，在一片歡樂團結氣氛中一致通過，（一）推選鄭江、盧輝為籌備會正副主席，負責統籌策劃。（二）與會人士即席捐足大會經費，應付龐大開支。（三）屆時除在該區商業中心暨民坊天然茶樓前側邊靈搭巨大牌樓乙座，襯以七彩電炬，輝煌奪目，是日區內自由社團、商店、住宅、攤販、建築地盤一連三天懸旗慶祝及張燈結綵，以昭隆重，晚間參加聯歡聚餐，同申慶賀。

翠屏邨工商界祝國慶

又：觀塘翠屏邨工商各界熱烈籌備擴大慶祝中華民國六十八年雙十國慶，已於日前假座該邨樂園冰室召開會議，共商各項籌備工作進行，召集人陳古鰲，是次出席有社團、學校、商店、住戶、攤販代表廿餘人，氣氛融洽，與會一致通過，公推黃禮泉為籌備會主席，會議決定：屆時除在該邨街坊會附近廣場搭建壯麗牌樓乙座，襯以霓虹光電炬，並於六座大球場高懸巨大青天白日滿地紅國旗，莊嚴壯觀，邨內各自由社團、學校、商店、住戶、市場攤販一律張燈結綵，懸旗慶祝，以示普天同慶。

滙豐公積基金

你問我答

問：什麼是滙豐公積基金?

答：滙豐公積基金事實上是一種多項的計劃，其中分僱主和僱員共同或由僱主單獨供款兩種，組成一項基金，逐使擴大，使僱員於退休時能獲得一筆可觀的金額．任何僱員，甚至是日薪工人，均可參加．

問：所有參加滙豐公積基金計劃的公司，是否都要採用同一條款?

答：否．本行公積基金的特點是可靈活應用．本行基金計劃的條款可按僱主的要求而製訂．本行有專家協助策定計劃的內容．

問：滙豐公積基金較其他退休計劃，有什麼主要的特點?

答：滙豐公積金最大的優點是由全港最大的銀行提供了保障．本行更**保證**基金本值的**每年增長率不低於百分之五。**全部收益超過百分之五時，所有成員將獲另派紅利．

問：是否只有滙豐銀行的客戶或具有相當規模的公司，才有資格參加滙豐公積基金?

答：任何公司、社團或機構，不論規模大小，也不限於滙豐銀行的客戶，都可參加滙豐公積基金．

問：僱主與僱員參加滙豐公積基金，有什麼好處?

答：滙豐公積基金計劃有助增進勞資關係．僱主與僱員都有免稅的權利．此外，僱主更毋須為投資的管理和決策而加重負擔．本行的電腦會及時作出各項紀錄並將結單按時寄出，以供參考．

問：如何查詢詳情?

答：非常簡單，只須寫信給香港皇后大道中一號，滙豐銀行客戶服務部；或致電5-228210查詢．

香港上海滙豐銀行

中秋餅與普洱茶

美味可口之月餅。愛吃者往往不知腸胃難於消化。飲用本莊舊普洱茶。解除月餅所含太多之脂肪。消滯健胃。不愁膽固醇增加也。

香港　九龍

英記老茶莊

始創茶業不二價

香港大道中一五五號　電話H四四三八一一
旺角奶路臣街四號　電話K八五三三八七
北角英皇道三三九號　彌敦道碧街四十七號
莊士敦道一七○號　電話H七三二一二三
油麻地上海街一三九號電話K八五二三○○

被控迫簽欠單禁錮打人 劉永吳元俊等四人 分別押候定期審訊

案情涉及賭撲克行騙

【本報訊】四名電影工作者，涉嫌串同追簽欠單及非法禁錮打人，事發分別被控三罪，昨續在銅鑼灣裁判署提訊，各被告均不認罪，法官諭將案中之首、次兩項控罪于十二月十二日至十四日轉解新蒲崗裁判法院審訊，而第三被告所涉及之第三項毆打罪，則押候于十二月十八日在西區裁判署審訊，被告四人仍獲准以五百元担保外出候審。

被告四人：（一）劉孫爵（又名劉永）廿九歲；（二）吳啓文（又名吳元俊）廿六歲；（三）麥健興，廿一歲；（四）孫傑，廿五歲。四人均報稱為電影工作者，分別被控三罪：（一）控全體被告於六月卅日，在清水灣道邵氏兄弟片場職員宿舍內刑事恐嚇林祖富，迫林簽署四張欠單，每張一萬五千元，証實林曾在撲克賭博中行騙；（二）控第二、第三及第四被告等三人同日在清水灣道邵氏兄弟片場第四期建築物五樓四〇四號室，非法禁錮林祖富約八小時；（三）控第三被告於七月十三日，在本港地區的士高夜總會內非法毆打林祖富。

圖為打仔明星劉永（右）吳元俊（左）昨日到銅鑼灣裁判處為涉嫌打人案上庭，現押後十二月十二、十三、十四日在新蒲崗法庭審訊。

魚類統營處轄下 七區助理文員 將採工業行動

聲稱薪酬待遇不公平

【本報訊】魚類統營處香港仔、筲箕灣、長沙灣、西貢、大埔、沙頭角、青山七區的二百餘名助理文員，因他們的薪酬及待遇均比政府的助理文員有差，認為不公平，深感不滿，昨午舉行記者招待會有所申訴。

他們表示，如當局於今天尚未有明確的答覆，他們則將於明天（週五）採取志願性的工業行動。

七區的代表們在招待會宣稱，他們向漁農處提出三項要求：（一）要求待遇要與政府的助理文員相等，即由九三五元起點至一九二五元，及享有同等的福利；（二）要求把他們的職銜定為助理文員，不得隨意更換為市場助理員；（三）要求他們的薪酬要依照政府公務員的待遇同時同等的調整。

他們曾多次與漁農處代表談判多次，但均無結果，據漁農處的代表解釋，認為他們的工作不及政府的助理文員，故薪酬方面不能與政府助理文員比擬。

市政局議員鍾世傑，昨亦被邀請列席，鍾議員發表意見說：這個部門雖未列為政府部門，但也是政府部門中的半個部門，他曾經很仔細的去研究過他們的工作情況，及薪酬待遇，認為他們的工作時間比政府的助理文員為多，而薪酬則比他們反而低了三點，這是不公平的。他們代表他們將不平之點向港府，請求予以公平的待遇，但港府為了經濟

司答覆，謂對此事已在考慮中，日間將有詳細的答覆。他認為漁類統營處的助理文員，暫時應遏制情緒，予以容忍，不宜過於採取工業行動，以免引起市民有食無魚之苦。

漁農處昨日稱：魚類統營處助理文員如果採取怠工行動，對批發市場魚類買賣的影響不大。

該處發言人向消費者提出警告，慎防零售商利用此一工業行動混水摸魚獲益。

他又稱：魚市場作出調整與政府助理文員同等薪酬的要求，事實上魚類統營處助理文員的薪金於八月與該市場的其他職員同時獲得調整，而且由四月一日起追加。薪金的調整是依照他們的職務，工作之表現及物價上升而定的。他們並非公務員，薪金是由漁市場支付。

崇正中學教務主任 魏佐舜令堂 昨舉殯哀榮

【本報訊】香港崇正總會理事，崇正中學教務主任魏佐舜先生之令堂魏母王太夫人，不幸於本月廿三日壽終九龍明愛醫院，殯殮於昨日假世界殯儀館舉行，親友與社會各界人士親臨致祭極衆。魏氏香港崇正總會、宗親會及崇正中學，在殯殮中分別舉行公祭，以表哀悼。大殮儀式於下午一時開始，二時辭靈，隨即出殯，遺體安葬長沙灣天主教墳場。

魏母王太夫人原籍廣東惠陽人士，生長於我國古老傳統家庭，幼承庭訓，婉嫻淑德，雖處於與境，自小之受學校教育，然其處世上和下睦，身入魏門，敬翁姑，睦娣姒，閭鄉口碑。有子佐舜，友愛兄弟，孝敬長老，及長，痛遭國難而從軍，為國為民，盡忠報國，若非遇如王太夫人者，能訓以調育之義，焉能致此。

王太夫人猝壽八十有八，兒孫滿堂，福壽全歸，乃皇天之佑，令泣血辭靈，痛失慈範，親友殊感惋惜。

昨日前往致祭或致送花圈、祭帳及輓聯之人士和團體極衆，其中有：香港崇正總會、張發奎、胡陳金枝、胡仙、黃麟書、林翼中、黃石華、李秀基、梅鐵魂、饒偉光、陳濟寬、周根、崇正中學全體同學、陸佩球、香國樑、黃深貞、陳子榮、羅克堯、及瑪利亞書院等。

圖為魏母王太夫人昨日舉殯情形。（本報記者劉連枝攝）

小巴轉的士問題 商會與運輸署研究

的士新牌照每月續發一百個

【本報訊】地下鐵路將由下月一日起局部通車，先行駛觀塘至石硤尾一段，九龍巴士公司特闢辦四條直通地鐵車站之巴士專線，配合地下鐵疏導乘客，小巴禁區勢將擴大，乃屬意料中事。

港府為改善路面交通，有意將小巴轉為的士，日間運輸署將分別邀請小巴商人或商會代表商討有關小巴轉換的士及現有小巴問題。

據消息人士透露：港府曾佈小巴轉換的士時，將有若干限制，例如需補繳轉換的士牌費。小巴轉換的士，已在密鑼緊鼓中，惟港府仍照既定政策，每月繼續發出的士新牌一百個。由此關係，本港的士數量將會繼續增加，而經營的士業者，亦感困難。

目前全港約有八千餘部的士，將來如小巴轉換的士，則全港的士將增至一萬三千餘部，屆時的士如仍未達到飽和，則港府可能標定劃一牌價，任由經營的士業人士領取的士新牌，屆時的士增多，市民乘搭的士將可能會較為方便。

太子道官地 招標承租

【本報訊】工務司署地政測量處現正招標，以年租方式短期承租位於九龍太子道一幅官地。該地面積約三千一百七十五平方米，限作儲放承租人之貨物、車輛、物料和建築器材，及交收貨物之用。

租約最初為期三年，期滿後則按季續約。

查閱圖則及索取投標表格與章程者，可到香港花園道美利大廈二十樓地政測量處，或九龍彌敦道四〇五號九龍政府合署十一樓地政測量分處。

截止接受投標日期為十月十二日中午十二時。

圖為（由左起）深水埗民政主任葉澍堃、永隆銀行深水埗分行經理陳慶洵及許有福兩名女兒瑞珍及惠珍。

消防員救火殉職 永隆銀行捐萬元 昨送交死者家屬

【本報訊】上周五在深水埗瓊林街發生四級大火被嚴重灼傷的高級消防隊目許有福，經多日搶救，終因傷勢太重不治逝世。

此次不幸事件發生，深信本港各界人士均感悲悼。由於是次大火發生在深水埗區，而許氏家屬亦在該區元州邨居住，民政署深水埗區辦事處與區內街坊人士乃前往向其家屬致以深切慰問。

永隆銀行為表達及讚揚許氏英勇和不幸殉職，除捐款予消防員福利金外，特派該行深水埗分行經理陳慶洵由深水埗民政主任葉澍堃陪同下前往慰問許氏家屬，同時贈予款項一萬元以表心意。

許氏遺下高齡母親，妻子及三名子女，長女現年十七歲，幼子只有八歲。許氏現年五十歲，廣東省新會人，一九五九年間加入消防事務處，一九七四年被擢升為隊目，不久更升為高級隊目，在一九七八年更獲頒長期服務章。

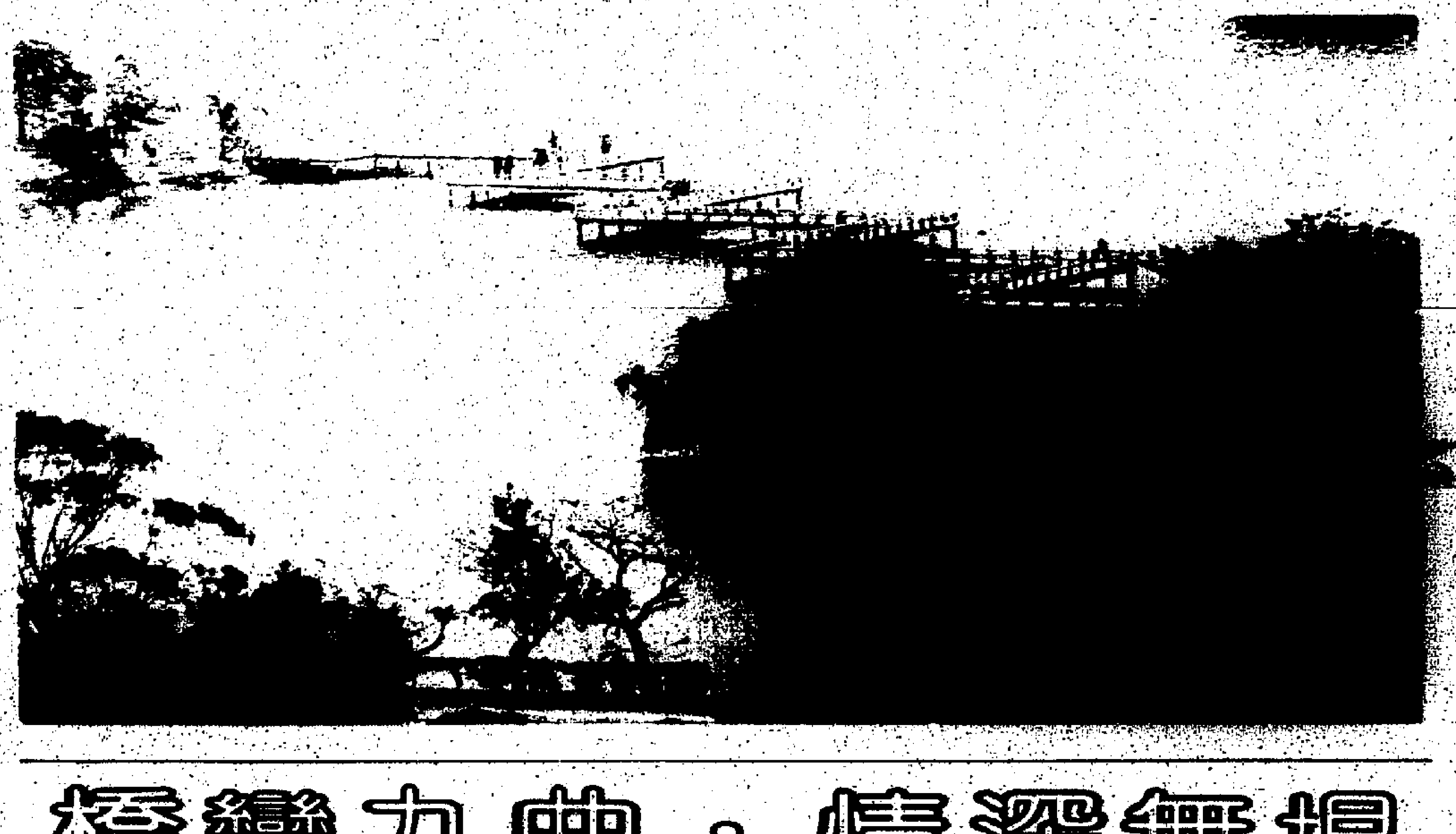
天氣預測

吹和緩至清勁東北風，離岸地區風勢有時強烈，多雲間中有雨，明日部份時間天色明朗。

最高氣溫約為攝氏廿八度，今日凌晨一時室外氣溫為攝氏廿五度，濕度為百分之九十。

本港存水量統計

昨日上午九時止，包括萬宜淡水湖在內，全港各水塘存水量共四億六千五百四十三萬立方米，即佔總容量百分之八十點五。



橋彎九曲・情深無垠

如難身臨其境・何妨先作臥遊

澄清湖位於中華民國台灣南部的高雄市，是有名的風景區之一，湖水清澄，碧波萬頃，每當夕陽西下，湖水上映著彩霞，呈現瑰麗眩目的光影，當此之時，如果偕同愛侶走在湖中的九曲橋上，沐著涼爽的晚風，真能使人滌除塵慮，怡然忘返，而原本的有情世界，也就變得更為多情起來。寶島台灣有好多這樣幽美的風光，你可想前往一遊？如果你一時沒有機會前去，何不讀讀光華畫報？光華畫報上有精美的圖片、清新的文字，可以先帶你臥遊一番。

光華 SINORAMA

剪下此印花，郵寄中華民國台灣台北市光復南路一段三號即可免費贈閱二個月

秋季大貢獻

仲秋入序 新貨上市
換季添裝 此其時矣

男庄	
英國VANHEUSEN長袖恤	每件$130.00—$230.00
美國ARROW長袖恤	每件$ 69.00—$125.00
法國GUY FLEURY長袖恤	每件$205.00—$295.00
日本SANTA COSTION長袖T恤	每件$135.00—$265.00
英國JAEGER毛衫	每件$155.00—$625.00
名廠新款絨西裝	每套$325.00—$365.00
女庄	
英國JAEGER毛衫	每件$170.00—$415.00
意大利SAMB樽領蘇毛衫	每件$ 93.00—$320.00
日本POLER—STYLE長袖衫裙	每件 $480.00
日本TOKYO SUNGY長袖衫裙	每件 $280.00
日本燈芯絨背心衫裙（二件庄）	每套 $298.00
美國、日本睡衣，睡袍	$ 39.50
58"意大利純茄士咩絨	每碼$550.00—$650.00
26"意大利新花薄絨	每碼$ 50.00—$ 86.00
48"西德皇冠牌印花絲絨	每碼 $ 86.00
60"瑞士純毛嗶士	每碼 $ 85.00
童庄	
日本羊毛衫	每件$ 59.00—$ 88.00
男童格仔西裝	每套$195.00—$225.00
英國GLOVERALL男女童絨大衣	每件$295.00—$425.00
寢具	
美國新花雙人床單枕套	每套$ 55.00—$ 95.00
西德名廠茄士咩毛毡	每張$1,350.00—$2,550.00
日本"塞士美綸"秋被	每張$ 110.00起
美國拉倫毛毡	每張$ 62.50起

折價貨品

男庄短袖T恤、名廠泳褲　一律七折
歐美名廠女庄泳衣　一律六折

蓮香月餅

餡料甘美　味而不膩
附送鐵盒　裝璜華麗
實飾送禮　無以上之
在本公司正門大堂發售

營業時間
上午十時半至下午九時半
星期三休業

大

合式手袋製造廠
Hopson HANDBAG MFG. CO., LTD.
N.T.-714010

合式手袋有限公司
Hop's HANDBAG CO., LTD.
H-233888

優良品質保證

總行：香港利源西街27-29號地下
工場：新界元朗新圍村8-9號地下
分店：香港銅鑼灣軒尼詩道517號地下
利源東街十七號・利源東街八號

亡命難民携武器迷姦

深水埗難民營內

【本報訊】九龍深水埗難民營治安日趨敗壞，偷竊案件無日無之，在一日之內，竟發生七、八宗之多，被安置於營內逾萬名越南難民憂心忡忡，惶恐不可終日，他們希望聯合國難民專員公署正視此事件，及要求警方人員在二十四小時內在營內巡邏，防止類似事件再度發生。

難民說：犯案的人，相信是一小撮被安置於該營的難民所爲，他們並勾結在其他難民營的同黨，揆黑鑽鐵絲網潛入行事，並向難民施展迷魂藥，才下手行竊。

據可靠的消息來源指出：活躍於難民營內的偷竊犯罪集團，大多數由越南刑事重犯組成，他們在越南時，過着「流氓」式生活，無惡不作，且好勇鬥狠，是一號亡命之徒，他們來港後，劣性不改，不務正業，在營內伺機犯案。

消息又說：該個集團組織相當龐大，成員遍佈於每一個難民營內，蠢蠢欲動，尤以啓德北營內爲甚。

據居住於深水埗難民營內的難民說：偷竊案及[illegible]罪案常有發生，但近一星期內，匪徒活動更爲猖獗，在本月十九日至二十五日一連七日內，竊案件約達五十宗，平均每日發生七、八宗，大部份難民惡行[illegible]上身，均不願挺身報警。

難民又說：偷竊案件經常於入黑後發生，匪徒乘營房內的難民入睡後，揆黑潛入行事，有些匪徒恐防好夢被揭穿，向難民施以迷魂藥，令他們迷迷惘惘失去知覺，任由匪徒翻箱倒篋，匪徒最易向難民身上竊去錶、戒指、金頸鍊，及收藏秘密的錢財，在神不知鬼不覺下，輕易得手。在過去一連串竊案中，損失財物包括美金、港幣、黃金、頸鍊、手錶飾物等，失主的數目，無法估計。

罪犯難民組成集團 帶備武器分組出動

若有反抗 用利刀對付 難民投訴 管理處不理

難民說：犯案的匪徒，他們肯定是小撮難民所爲，他們勾結其他難民營的同黨，揆黑聯羣結隊行事，此種猖獗行徑，已達到目無法紀的地步，難民們希望聯合國難民專員公署及警方重視此事件，否則，足使禍延更深，難民們永無寧日。

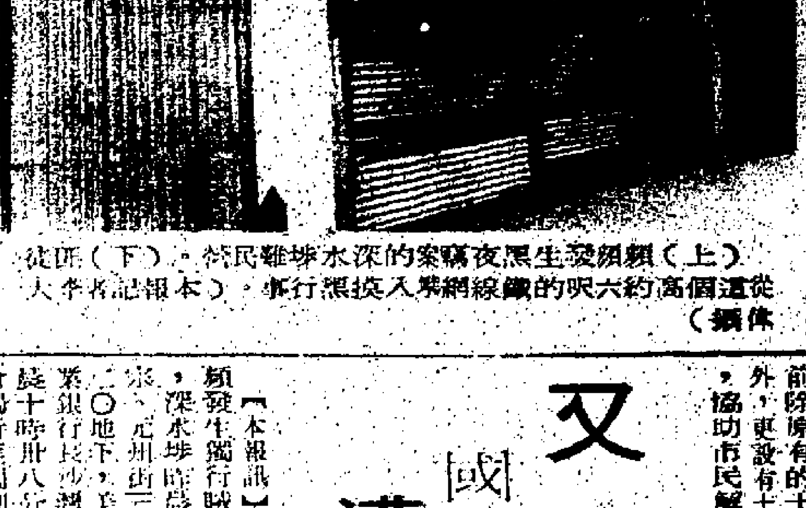
據一名姓葉難民說：匪徒每次出動，起碼六、七人以上，皆備武器，分成兩組，其中一組換入營房行事，另一組則負責在營外接應，遇有被發覺及反抗者，必以武力對付。難民們爲恐防遭遇不測，大部份懾而默不作聲，任由匪徒行竊。據悉：前晚，有一批匪徒行事時，遭營內的難民發覺，立即呼喊及奮起捉賊，豈料匪徒早有準備，事後由同黨將營房的電燈總掣關熄，匪徒在黑暗中從容逃去。

該名葉姓難民又說：最近一兩日，有人更放出流言，警告難民，倘若遇有呼喊或反抗者，必以利刀對付，難民們聽聞後，最近一兩日爲恐防匪徒出沒，爲保護自己的財物，不敢入睡，憂心忡忡。他們於昨日已各自購置門鎖，入黑後，將營房大門鎖上，及將自己貴重的財物鎖上。

據另一名蔡姓女難民說：她亦是受害者之一，前晚，她剛從銀行取出千多元款項，該筆現款，是她在工廠工作辛苦賺回來的，準備買些物件滙寄給越南的家人，不料竟被匪徒悉數竊去，使她連一日兩餐亦成問題，向人家借錢吃飯。

難民們對於負責管理營內的人員大表不滿，他們說：遇竊的難民曾向管理人員投訴，但管理人員對於失竊事件似無動於中，躊躇不理，曾經有一名難民在投訴，有人說：「唔關我事，你自己理啦！」，難民們對於該些管理人員極爲反感，認爲管理人員不但沒有採取任何防範措施，且對於失竊事件似乎漠不關心，難民指責他們處事失當，希望聯合國難民公署對此事展開調查。

在近一星期內，難民營內所發生的一連串竊案中，難民損失財物重大外，最慘的是那些已獲其他國家收留，準備離開的難民，他們購買了不少衣物，準備日後之用，整頓行裝，却不幸遭匪徒全部刦去。



（上）頻頻發生黑夜竊案的深水埗難民營；（下）匪徒從這個高約六呎的鐵絲網潛入揆黑行事。（本報記者李大偉攝）

「裡面好似開PARTY，人人恍如跳油脂！」

民政署長華樂庭表示 政府設立民政署 可消除官民隔膜

【本報訊】倘若政府繼續對民政處加以鼓勵，和供給所需的人力物力，則他們將來必能作出一切必需的調整，並維持已建立的良好形象。

民政署長華樂庭昨午在獅子山扶輪社午餐會中表示，一般市民認爲政府是否已達到他們的期望，完全在政府在社會基層的表現所產生的印象，和政府對市民的切身影響而定。

華氏稱，民政主任計劃是政府在消除官民隔膜，和保證政府與市民的溝通中最重要的措施之一，最具實際和最成功的措施。

民政署的主要工作之一是要認識區內居民，徵詢他們的意願，並且評估他們對政府的政策，特別是直接影響民主政策的反應，好使政府能更重視民意，並能採取適當的措施。

華氏續稱：自一九六八年以來，當局對該項工作日益重視，並不斷謀求改善，各區諮詢委員會的增設，和會在一九七三及七四年參與全港清潔運動與撲滅暴力罪行運動的各方面互助委員會，都在這方面給予政府間接的協助。

民政主任制度實施至今已逾十年，在組織形式上並沒有多大改變，但工作規模已擴展，目前除原有的十個民政處外，更設有十六個分處，協助市民解決困難。

華氏表示，民政主任年青有爲，且平易近人，他們自己不一定能夠爲你解決問題，但是如果解決不來，他們會將問題轉交有關部門處理。

深水埗昨又發生一宗銀行刦案，元州街美國國際商業銀行昨被獨行賊行刦，警方在現場調查中。（本報記者張榮基攝）

又一宗銀行被刦 國際商業銀行長沙灣分行 遭獨行賊掠款萬餘

【本報訊】近月來頻頻發生獨行賊刦銀行案，深水埗昨晨又發生一宗，元州街三一八至三二〇地下，美國國際商業銀行長沙灣分行，昨晨十時卅八分遭一名持械獨行匪闖刦，先制服護衛員，然後行刦，被刦去現款一萬四千五百元。

刦案過程簡短，該名匪徒中年，五尺七寸高，瘦身裁，穿花格夏恤，深咖啡色西褲，手持一個十寸乘十五寸黑色公文袋作提款狀進入銀行，在大堂內，首先行近持鳥鎗之銀行護衛員旁，亮鎗指住護衛員腹部，喝令「咪郁」，隨即快手將護衛員鳥鎗的三顆子彈全部繳去，隨用鎗指住該護衛站在提款櫃檯窗口旁，然後用鎗指住窗口職員，迫令交出現款，銀行職員在鎗尖指嚇下，被迫奉上數疊鈔票，合共一萬四千五百元。匪徒立即將該批現款放入公文袋後，一個轉身衝出朝旺角方面逃去，銀行職員追出時，已失去匪蹤跡。

警方接報抵達現場調查，並展開追查匪徒刦走之三顆鳥鎗子彈及失款。

西樓角餘下樓宇 房屋署順利清拆

當局謂賠償費超出預算四百多萬

【本報訊】房屋署人員昨日順利清拆西樓角餘下四幢樓宇中的兩幢樓宇，在整個清拆行動中並無任何不愉快事件發生，餘下的昌興樓和昌安樓將在今天繼續清拆。

首先清拆的兩幢樓宇共廿七戶，他們昨晨九時在房屋署的人員協助下，將傢俬雜物搬離家園。如已經答允入住公共屋邨的住戶，他們的傢俬會被搬往新居；至於未答允賠償者，他們的傢俬會被搬往政府貨倉寄存。

在九時廿分，清拆行動進行至昌隆樓C座六樓的戶主陳熾冰時，曾一度發生小衝突，因陳女士在較早時已與有關方面取得協議，在昨日中午十二時前遷出，所以不滿房屋署人員於九時許已代爲將傢俱搬離屋內，於是向在現場的鍾世傑議員投訴，鍾氏與其往政府西樓角臨時辦事處進行交涉後獲得調解。

昌隆樓地下一汽車公司的姓朱之業主，因不滿當局從其賠償金中扣取五萬元給租用其單位的住客，昨晨在鐵閘上貼出標語抗議，標語內容爲「抗議殘暴，爲何慷他人之慨？濫用我本，收購他人生財工具！」。

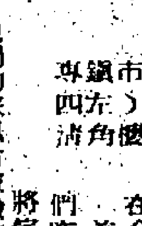
至十時葉錫恩議員抵達現場。當她步入護苑—會臨時辦事處時，即被一戶主包圍，有些女住戶更哭着向她訴苦。整個清拆行動在有名警員和房屋部的近百名工作人員協助下於昨午三時順利完成。

就清拆西樓角樓宇，荃灣市鎮專員歐仕培昨日在理民府召開記者招待會時表示：房屋署人員昨日已順利清拆昌隆樓及昌寧樓兩幢共廿七個單位。

他說：一些戶主答應搬往公共屋邨居住，但因屋邨單位未裝修好，而暫居在臨時安置所的，亦將可在數天後搬回新屋邨居住，至於一些自購新樓宇的戶主，又未能及時入伙的戶主，若要暫租私人樓宇居住的，將可獲政府每月一千五百元的租金津貼。

歐氏稱：留下來的昌興樓及昌安樓未搬離的居民，可利用昨午與晚間搬出，港府有運輸車協助。此外房屋署人員亦會於今天協助他們搬出，務求能在今天將西樓角地區移交地下鐵路當局。

最後，他表示：有關當局給西樓角受地鐵影響的賠償金額約共一億一千萬元，比較政府的預算數字高出四百廿萬元。



理民府市鎮專員歐仕培（左四）講述西樓角清拆經過。

清拆人員，昨晨順利清拆荃灣西樓角餘下的四幢樓宇，未有不愉快事件發生。（本報記者姚滿鈴攝）

葉錫恩論西樓角事件

港府祇顧地鐵利益 [illegible]過業主賠償不知

今後仍會有同類事件，若當局處理失當會引起動亂。

葉錫恩議員（中）到西樓角視察拆屋情形（本報記者龔木榮攝）

本報特稿

昨午荃灣西樓角其餘四幢樓宇的業主，終告「順利」清拆，過程中，有一戶業主在舖外貼出抗議標語，上書：「抗議殘暴，爲何慷他人之慨？濫用我血本，收購他人生意工具。」上述語句似可總結這次擾擾多時的拒遷行動。事過境遷，或許一些市民會淡忘這次事件；但更多的市民，會獲有一些感慨！那些業主不眠不食，苦苦爭持，甚至發生流血事件，血濺西樓，到頭來祇換得官方的稍作讓步，又何苦來由呢！其實，西樓角事件遲早也會發生，即使不在荃灣，也可在其他地方。早一點發生，可以令市民早一點得到反省。

一位議員很多年前便作出預計：「當本港可用的土地越來越少的時候，土地會成爲官民爭持的對象，若港府處理不當，可能會造成動亂。」

西樓角事件便在他的預料中產生。港府以興建地鐵爲由，要收回那幅年期未滿的私人土地及其上的建築物。

西樓角七幢樓宇的業主知悉後，大感意外。因爲上好的樓宇，何以一旦要毀諸地鐵之手，故此很多人對地鐵恨之刺骨。

事情終須要解決，龐大的地鐵計劃勢難改道而行，故此港府只有提供市民一筆「公理」的賠償，着令他們及早離去。

當時港府聲言以市價估值，但結算下來，部分業主認爲與實際市值大有距離，故此堅決拒絕遷出。

該等業主經過去年年尾至今年數月來的四出奔走，甚至遠及英國與英廷交涉，仍然是獲得港府維持原則的一紙書。

英議員何利曾在今年七月代表西樓角業主向英質詢，英掌璽大臣碧加就有關收回新界土地的條件時答覆謂：根據一八九八年北京條約中有關條文：「包括在擴展範圍內的地區之居民，不得被剝奪其權益或被逐，倘土地需要作爲公事辦事處、設防地方或類似之官方用途，則可以用合理的價格購取。」

整件西樓角事件的爭論點，似乎就在這個「合理」的字義上，究竟以什麼標準量度才算「合理」呢？葉錫恩議員昨晚向本報記者表示：「合理」的釋義就是厘定一個官民雙方可以接受的賠償數額；但是西樓角的業主，明顯使得不到他們「能夠接受」的數額，賠償方面，只是官方單方面認爲合理，認爲可以接受便一意孤行。

他指出：地鐵建成後，肯定是賺錢的生意，港府又何必慷他人之慨，而對那小小的業主施予壓迫哩！港府如答應他們「以舖換舖」的要求，所多付出的款項，不過是地鐵將來盈利的九牛一毛而已。

較早前，市政局鍾世傑議員，曾以一封長達十七頁的函件，將整件西樓角事件向港督申明。

但是，正如葉錫恩答覆本報詢問有關港督延任的意見時所稱：港督在許多事上，都証明他實爲市民着想，是一個具有雄才大略的執政者，但他希望港府推行的計劃，却往往受制於本港的真正統治者，即那些富商巨賈，而告功敗垂成。

西樓角事件，証明即使港督願意施行仁政，他背後的勢力却不容許他如此做，地鐵在計算興建款項時，已包括收地賠款在內，但地鐵的興建是以經濟爲原則，故此在賠款方面也就要精打細算了。

西樓角餘下四幢大廈的業主，昨日卒被迫全數遷出，他們能夠爭取到的，只不過是多了萬元之數，與月來心力交瘁相比，似乎不成比例。

在計算之下，遷出業主所獲得的賠款，與實際樓價確有一段距離。西樓角事件拖延日久，樓宇的市值拋離，港府當初答應的市值豈來愈遠。

對於西樓角事件，葉錫恩議員在投書本報時指出：他確信沒有人願意和準備放棄他們的家園，除非他們獲得的補償能夠買回一層同樣的樓宇。他們制訂以武力做後盾的不平等法律和政策，𢧐換來的將是憤怒和憤恨……。

——本報記者龔國康——

六合彩

【本報訊】第七十五期六合彩頭、二獎昨日公佈，頭獎有一票中，每二元一注派彩五十三萬八千零六元。

二獎：有六票中，每二元一注派彩八萬九千六百六十八元。

今期攪出之號碼爲：一、十、十五、十七、卅四、卅六，特別號碼爲廿七。

搜查油麻地兩間樓宇 檢獲一批第一類毒品 內有藥丸疑是迷幻藥

【本報訊】九龍警察總部毒品罪案調查科人員，前日突然突擊搜查油麻地兩間私人樓宇及一單房，檢獲時價約二萬五千元的第一類毒品，並拘捕六名男女，該批第一類毒品現正交由有關當局檢驗。

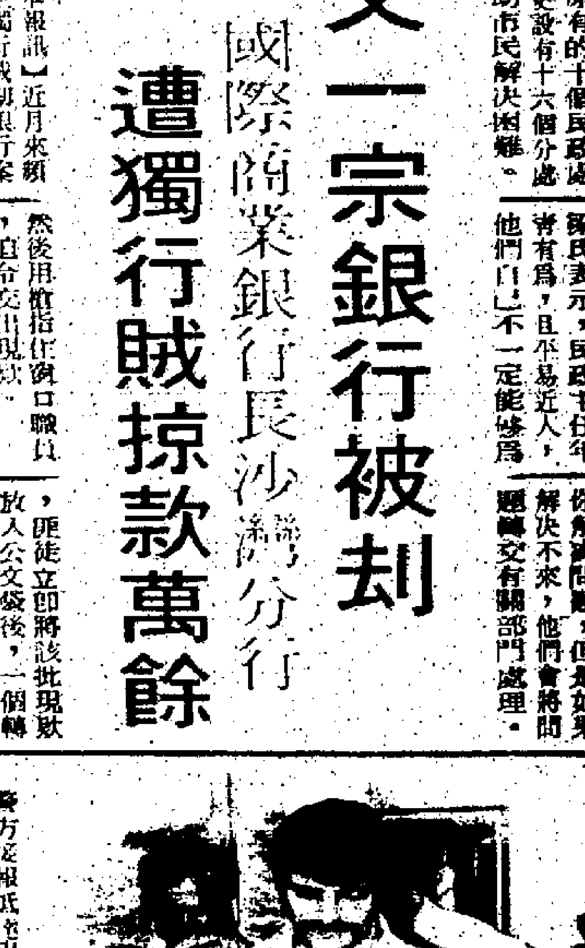
毒品罪案調查科人員在兩星期前獲得不斷的[illegible]，終在前日下午二時至八時，由依某督察率領[illegible]，並拘捕三男三女。

據依某七解釋，第一類毒品主要是指迷幻藥、興奮劑及安眠藥等藥物。

所檢獲的毒品中，其中有兩千粒藥丸，表面雖然刻有MS字樣，代表着MANDRAX牌的迷幻藥，但部份有關人員的初步檢驗，該批藥丸所含的成份，與原廠出品不符，懷疑該藥房售賣假迷幻藥。至於其餘卅多種藥物，則待有關當局作進一步檢驗。

依某七稱：前日被搜的藥房，並沒有合法售賣第一類毒品的執照，他強調，任何販賣該類毒品者，必須領有執照，凡購買者也要找醫生證明書。

被拘捕的三男三女，是屬於同一家人，現時仍未落案控告，其中兩名男子已在千元現金擔保，其餘各人則以人事擔保外出候審。



毒品調查科探員昨午在九龍警察總部展示所檢獲的第一類毒品。

九龍兩宗刦案 事主損失二千餘元

【本報訊】三名刦匪，昨午伺伏在九龍大角咀博文街一住宅樓宇梯間，乘一名女住客外出時撲出，將她脅持入屋綑綁搜刦，搶去現款六十元，一條白金頸鍊，一隻價值約千元的金戒指及三隻手錶。刦匪得手後從容逃去。案發現場爲博文街富貴大廈八樓西座七×三室，女戶主姓洪，昨午二時許，六十三歲姓洪女住戶外出時，突有三名年約廿餘歲之歹徒由暗處撲出，用刀向洪婦指嚇，將她推入屋內綑綁，然後大肆搜掠，刦去十多項財物，然後從容逃去，事主待刦匪離去後始能掙脫綑綁報警，警方到場調查。

又訊：一名女事主昨午四時許，在九龍[illegible]外時，[illegible]厲聲，女大叱一聲，該男子已從懷中拔出一柄利刀向其指嚇，將她推至一樓宇梯間，迅速刦去其頸鍊及現款一千元，向旺角方向逃去無蹤。

「東安」輪在菲被扣

【本報訊】[illegible]法庭[illegible]「東安」號[illegible]提出檢控，目前該輪正被扣留在海關，[illegible]十七名船員被判無罪釋放，但移民局仍未收到該項命令，而又未收到該輪出口的申請要求。

最後經濟行情

金價

【香港時間九月二十七日凌晨二時正】

（倫敦金價）

頭盤 三七〇・八〇

二盤 三七三・七五

收市

（入）三七五・〇〇

（出）三七七・〇〇

（紐約金價）

（十二月份一百安士期貨）

三八四・五〇

（加拿大金價）

（十月份四百安士期貨）

（無成交）

股市

（紐約股市）

美股開市時漲落，中段回落，杜瓊斯指數開市半小時後上升六點九九，三小時後上升四點二九，即八九〇點七八。

（倫敦股市）

週三日收市時金融時報指數微升〇・一〇，報四六〇・九。

註：美國紐約金市全日走勢，及大戶買賣動態，詳情請參閱今日工商晚報。

一名由大陸抵澳婦人 未能來港與夫團聚 跳海自盡一屍兩命

【本報訊】前晚澳門海面出現一屍兩命的孕婦，經已身世大白，死者證實是一名的大陸婦女，到澳門未能來港與夫團聚，竟而短見，釀成慘劇。

死者名梁佳桃，廿八歲，其夫於昨日上午往山頂醫院殮房認屍，據說死者於半年前由大陸抵澳，因來港入境手續問題，其夫到澳門聚會，但未能辦妥來港證件，因此死者在澳門雖與丈夫團聚，且告懷孕，但因未能來港，却鬱鬱不歡，竟而跳海自殺，釀成一屍兩命慘劇。

大陸婦人抵澳後因未能來港與夫團聚，跳海自殺。

工商晚報 5-280708 是最佳的廣告媒介

港九各界追悼陸軍一級上將 黃鎮球將軍大會啓事

日期：中華民國六十八年九月三十日上午十一時正

地點：九龍窩打老道七十九號H座怡安閣A三樓中國文化協會大禮堂

港九各自由社團暨黃將軍生前袍澤，鄉親友好，務請依時蒞冗參加，如有輓聯詞章，統請於九月廿九日前，送到中國文化協會或本會籌備處（九龍佐敦道三十號永盛大廈五樓C座中央各軍事學校香港校友會）彙收。

中國文化協會 樂正總會 黃江夏堂宗親總會 香港潮籍同鄉總會 僑港新會同鄉會 龍門縣同鄉會 香港時事叢書協會 六邑同鄉聯誼總會 蘇浙同鄉會 廣州實官聯誼會 英德同鄉會 德明中學 僑港惠州同鄉總會大埔分會 僑港惠州同鄉總會南丫分會 僑港惠州同鄉總會坪洲分會 僑港惠州同鄉總會上水分會 國立政治大學香港校友會 國立台灣大學香港校友會 國立台灣師範大學香港校友會 國立成功大學香港校友會 國立中興大學香港校友會 國防醫學院香港校友會 中原理工學院香港校友會 台北醫學院香港校友會 淡江學院香港校友會 逢甲工商學院香港校友會

九龍總商會 中原客屬總會 香港社團首長合議會 旅港興寧同鄉會 平遠縣同鄉會 惠州十屬公會 龍川縣同鄉會 僑港榮金同鄉會 香港盧氏宗親會 大同中學 蘇浙中學 河源同鄉會

香港宗親聯誼總會 廣東同鄉總會 孫中山紀念會 五華旅港同鄉會 僑港惠州同鄉會 孔氏宗親會 僑港曲江同鄉會 寶順同鄉會 潮汕文教會 珠海書院 樂正中學 呂氏宗親會

世界客屬總會香港聯絡處 香港同鄉會聯誼總會 旅港海陸豐同鄉會 中央各軍事學校香港校友會 旅港惠陽五屬同鄉會 大埔縣旅港同鄉會 世界曾氏宗親會九龍分會 中華國術體育聯合總會 前廣東綏靖主任公署同人 前廣東省保安司令部同人 防空學校香港校友會 北角街坊福利會 李鄭屋街坊福利會

主任委員：張發奎

副主任委員：何世禮 黃麟書 林翼中 謝伯昌 陳崇賢 陳完孝

委員：（排名以姓氏筆劃爲序）

王中柱 王一平 古正平 孔憲培 江茂森 江可伯 朱季參 朱光振 李法堯 李立基 李鵬舒 李鵬程

李伯祥 李壽坤 李德備 李伯鳴 何寶生 何壽康 何崧齡 何李苛 何民任 何賀虹 呂香喬 呂秉賢

余伯泉 余光麒 余偉民 岑徐山 吳俊升 吳壽頤 邵逸夫 林子實 林英俊 林萬任 林建名 林秀峯

金聲白 周翔 周惠民 周慶智 周知輝 范又新 徐雲鏞 徐雲勝 徐季良 高鼎忠 凌思宗 凌道揚

容啓賦 翁東林 陳笑泉 陳澤才 陳耀玲 陳劍科 陳漢宗 陳舜音 陳林培 陳東 梁鴻宜 梁若浩

許讓成 許鵬舉 黃國濂 張寬 莊榮民 張屏 張郁安 黃石華 黃福祺 黃開榮 黃桂 黃建興

黃學森 黃才 黃恩榮 黃炳鈞 黃維麟 黃守正 黃英邦 馮士安 葉一傑 莊志良 曾世鍈 曾海雲

曾求正 曾榮山 曾荣齡 溫浩源 溫仁才 溫靖 馮港鳴 廖默 廖鐵慶 廖令軒 劉耀榮 劉定藩

劉炎章 劉永福 劉焜 劉祥新 劉國章 鄧亞宋 李國威 謝偉豪 謝強華 蔡玉衡 鍾偉光 鄺冠球

鄭基南 盧秋達 盧偉文 蘇文 饒伯通

總幹事：古正平

副總幹事：何寶生 劉耀榮 李國威 何賀虹 黃嘉鏞

中華民國六十八年九月二十六日

兩視鬥搶「地鐵」 各有各法寶，今晚見眞章

香港地鐵十月一日通車，五台山的無綫與麗的則在明爭暗鬥，各出奇謀搶拍「地鐵特輯」。麗的已訂製了十萬個紀念金幣，準備在通車之日大派「街坊」，爭取觀衆，大事宣佈「天龍訣」。

無巧不成話，今次無綫，麗的所拍的「地鐵」特輯，大家都安排在今晚播出，側即此次兩雄相遇，以「地鐵」特輯作「肉搏」，查實是無綫把先前所安排的播映日期九月廿八日，提前一天出街，實行與麗的硬碰，一較優劣。

無綫的「地鐵」特輯，演出藝員全部是「歡樂今宵」人馬，他們都是在每晚「歡樂今宵」完畢後，才到各地鐵車站以通宵時間拍攝，而整個特輯共花去二十三個工作晚上。據該特輯的編導李志中透露，今晚的「地鐵」特輯將是以歌舞形式播出，內容方面極富娛樂性。

麗的所泡製的「地鐵」特輯，則聞是以紀錄片形式播出，內容也十分豐富，因麗的在今晚特輯內除介紹香港地下鐵，還搜集了全世界有地下鐵國家的影片，介紹給觀衆。（泰山竹子）

秋節前後歌廳以守爲攻

時光易逝，歲月如梭，瞬眼之間農曆中秋節將來臨，秋節前後，娛樂事業有一番淡靜，因市民一般消費，多在於送禮，故一般娛樂商，對於節前淡風，小心應付。一方面節目採實精不貴多，而另一方面，則在儲備實力，準備於秋節後全面出擊。

本港歌廳方面，麗聲歌劇院能立進場兩星期已告約滿，而轉港得星洲歌星黃鶯演主唱，與舒雅娟一同擔綱，與吳香倫、柳映江一批歌星，在愛羣歌劇院，直至維持至中秋節前爲止。

黃鶯本來是香港歌星，但於前年赴星洲演出，享譽至隨，而今次返港，以星洲歌后名字出現，彼姝年輕而歌唱路線至寬，能唱時代曲，更能唱粵語流行曲，於愛羣獨當一面，當能吸引觀衆。

夜總會方面之[illegible]，亦在中秋節前後採精兵主義，以電視紅星梁小玲爲頭牌，再加以舒雅頌亦一併演出，並有男歌星方俠，及台灣歌星王秀如一同演出。舒雅頌目前在香港歌廳中，大走紅運，在歌星人材缺少之今日，大可脫穎而出。

在本星期及下星期兩個星期內，爲娛樂事業之淡季，且看中秋過後之新形勢如何了。

銀色私語

澳洲現代舞

拾月

澳洲本身的歷史很淺，也沒有足可代表他們文化的「國舞」，但政府却資助了這個舞團四處訪問，可見這個舞團的實力和造詣。

現代舞脫胎自芭蕾，每個動作都要有芭蕾的根基才能做到完美地步，但姿式就可以隨意發揮，澳洲是個新興的國家，所以現代舞也以新來取勝，整晚的演出是不錯的，尤其以「小鬼頭」一舞最引人入勝，每一個演員都充份的發揮了技能，而十三個人都有戲做，難怪四處都以這個舞最受歡迎。每個演員都以詼諧的小動作來表現小鬼頭的靈巧，編舞的英雨孜泰勸功不可沒，而每一個舞者的投入也無懈可擊。

泰勸是他們的藝術指導，所以整個節目的演出也有芭蕾的影子，一共有四個節目，燈光一流，音響亦佳，這才是視聽最高的享受。演員的動作很美，技巧純熟，跳起來就如同呼吸那麼的自然，每一個動作都已達到完美的境界。但現代舞時時是沒有太多故事，只是歌頌美或者表達一件事，跳得太長了，令觀衆看得很累，有一種「快跳完了吧？」之感覺。

麗的購得電影片集 配上粵語播出

麗的昨日宣佈，麗的第一台與第二台爲著要直搗八十年代的新電視世界，不惜工本在英、美兩地購買了大批著名電影及片集，準備不日作大攻勢推出。

據昨日麗的宣傳部透露，麗的所購買的電影及片集，將會全部配成粵語介紹給觀衆，而在這一批影片內，其中最具盛名的電影有「太空雲豐加拉狄加」，查里士布朗臣主演的「龍虎大逃亡」，保羅紐曼主演的「戰國英雄」，格里歌利柏主演的「麥克阿瑟將軍」，與克曼主演的「博命」等。著名的片集，計有「沙士比亞劇集」三十七集。羅拔韋納主演的「神龍嬌鳳」，與及「神龍鐵金剛」、「孽海遺恨」、「列車驚魂」⋯⋯等多部。

麗的昨日透露，今次的電影及片集，日前在一個廣告招待會試映時，大受各廣告商歡迎，並已全部把影片的廣告時間買下。（泰山竹子）

胡金銓抵港 主持上映山中傳奇

△胡金銓昨午乘中華航機由美經台北抵港，吳明才、王星磊及胡太鍾玲在機場迎接。胡金銓這次先後參加了愛丁堡影展，加拿大多倫多及滿地可影展，爲期兩個多月，這次回來，一俟「山中傳奇」在港上映後，他又會應維也納影展，倫敦影展及芝加哥影展之邀，再僕僕風塵赴歐美。

至於另一個德國影展，也因爲時間上無法配合的關係，他已不想去了。

不因蝶變賣座差 吳思遠仍用徐克

△吳思遠昨日在嘉禾續拍「死亡之塔」的最後一場佈景，吳思遠對記者表示，由於「無音鬚」之前已拍了三十多呎，由他補鏡，因難重重，所以，他被嘉禾力邀補拍該片時，曾想過勞炮，但是嘉禾卻不答應，他祇有硬着頭皮埋尾了。

他用手指指自己的腦袋說：「在這情形下，甚麼東西都在我腦裏，別人要接手做也不容易，所以連幕後的剪接工作也由我自己做。」

「蝶變」的賣座成績不理想，吳思遠不認爲自己走錯了製作路綫，他說：「電影圈就是這樣現實，本來很多人找徐克拍片的，也因爲「蝶變」不賣座，也沒有人找他了。別人不找他，我仍要用他，這次我自己也參予劇本，相信不會再有口水多過茶的觀衆出現。」

目前劇本已在籌備中，徐克與他尚有三部片約，一俟劇本脫稿，便要隨時歸隊了。

張艾嘉簽約台視 約雖長卻有自由

張艾嘉返台北爲台視拍完十三輯「幕前幕後」，傳來消息，她已與「台視」簽下了二年合約。此事頗令人驚異，因爲本來是自由身，過着無拘無束的拍片生涯，何以突然與電視台簽下「賣身契」。

日昨張艾嘉打長途電話給第一公司詢問「山中傳奇」在港正確映期，以便趕回來協助宣傳推動工作，順便一談起簽約台視的事，原來，她這一紙合約，只是覺得台視對她好而特別給以面子；實際上，合約的內容，給予她以很大的自由，在拍電影方面固然如此，甚至在有限度的範圍內，還可以客串其他電視台節目。

又關於張艾嘉辭演中影公司新片「源」的事，台灣方面曾傳她是爲了不滿所演是妓女角色。張艾嘉說：「完全不是這回事，我拍片一向是甚麼角色都演的，祇要是好劇本，而又不用暴露，就怕演的是人是鬼或老太婆。其實，我不演「源」片，祇因已答應了導演張生演「瘋女」，這片已定十月開鏡，而「源」則要趕在十一月完成，誠恐顧此失彼而已，而且，此事早已獲中影公司諒解。」

張艾嘉電話中表示，她決定十月初回港一轉，爲「山中傳奇」公映盡一把力，又稱屆時徐楓亦會返港一行，對此，黃老闆自然大爲高興。

湯蘭花飛印尼獻歌 在港與丈夫頻通話 要學廣東話擬灌粵語唱片

△湯蘭花昨午五時，乘搭國泰航機飛往印尼，她是應當地夜總會之邀，登台唱歌三週。

湯蘭花表示，如時間上許可，她預算一個月後返港。

過去曾在新加坡登台受到歡迎，湯蘭花已培養了登台的信心，所以也不會再有發抖的情況。她指出，最近有人找她試音，有意找她灌唱片，祇因爲她的粵語發音實在得人驚，別人也無法給她灌唱片，湯蘭花也覺得很可惜，誓言遲天返港，要勤學廣東話，以免失去灌廣東歌的機會了。

湯蘭花由台北來港至今已有半年，她仍然與丈夫應家東以長途電話聯絡，兒子應宗翰也長大了，可以在電話中叫她媽媽，湯蘭花感動得眼圈一紅。她說：「大致上來說，這半年的生活，算是過得不錯了，其實單身生活也不賴啊！」

天龍訣藝員 中秋獲優待

俗語說「八月十五是中秋，有人快樂有人愁」，此句話今次剛好就在麗的之內應驗了，「天龍訣」全體藝員快樂，「天嬰變」全體藝員則愁眉滿面。原來麗的昨日宣佈在八月十五日給「天龍訣」整組藝員放假一天。皆因該劇廣告收入甚豐，另一原因是，麗的覺得「天嬰變」自從徐少強罷拍後，廣告收入大跌，而「天龍訣」雖無徐少強演出，廣告利益比「天嬰變」還高，所以爲獎勵這班日夜賣命的藝員，在中秋給他們放假一天。（泰山竹子）

▲湯蘭花係有與功夫之人，她在楚留香中飾演鳳飛烟，自有一股英氣。

狄龍不再古板

艾詩

最近，一份台灣雜誌登了一篇文章，指狄龍是「最不合作明星」。

第一個反應是：有冇搞錯？狄龍也許不是最佳訪問對象，他不像陌泥妙語如珠，也不像陳觀泰可以受得起任何刺激，但狄龍通常都能言之有物，而且最主要的，是他很誠意，還有——他很會做人；他怎會被人冠之以「最不合作明星」罪名？

瞄過標題，細看內文，所謂不合作，並非說狄龍有何不合理，故意爲難記者或開罪人之處，是指他未能充份「配合」也！

這點，此間跑影圈的記者，相信有些也曾經此苦，但這兩年來，狄龍改變很大，和以往的金口難開相比，今時今日的狄龍，顯然隨和及開朗得多了！不但有問必答，每答必爽（他不願意，或不便答覆的問題除外），而且許多時，他還主動與記者開玩笑。古板到難以親近的狄龍，早已消失了。

原來該文作者指狄龍太少開口，記者問一句，他答一句，答案祇得簡單幾個字，如果記者不問，他便不開口，所以找他訪問，十秒鐘內便可收工，不知如何再接下去云云。

無綫分地報播中秋

八月十五中秋節，無綫「歡樂今宵」已決定在當晚泡製一個「萬家團圓慶中秋」特輯，據悉，無綫爲拍此特輯，將會選擇港九地方作實地演出轉播。實地演出的地方，香港方面，已在半山區借得一位富商的別墅，及太平山頂兩個場地。九龍方面則會在九龍公園，海運大厦，元朗妙法寺等作演出場地。

雪嶺拍戲不敢高聲

安東尼昆的新作，是李瀚祥執導的「雪嶺大偸渡」。他絕不諱言，拍「雪嶺大偸渡」是他拍片以來，拍得比較吃力的一部，因爲那部片差不多全是在冰天雪地下的外景戲。

雪嶺上，冰天雪地，每一寸踏脚的地方，都有危險的成份，甚至大聲講話也不很方便，在雪洞或雪山上，過份高聲講話，會很容易引起雪崩的，所以在雪嶺上的放槍和追逐等都拍得很困難。

不過，安東尼昆不是一個容易被困難阻撓的演員。

在「雪嶺大偸渡」中，他當一個在形勢上不能不做的嚮導，帶領法國重要科學家逃離法國，可是這位科學家卻不是一個人逃亡，而是一家人，那麼困難更是難以逆料。

向華强美國買片 看外景籌拍新戲

「野鵝烏龍招」片主兼男主角向華强，昨日致電丁珮（目前仍在美國紐約，洽購一些影片，準備買回來香港發行），他在電話中，關心該片之宣傳及上映事宜。

去年，其「永勝公司」創業作「紮馬」，十分賣座，今年之新作爲「野鵝烏龍招」，邀得匿名大導演大師父執導，及李海生、田俊、高飛與大細眼等演出，走諸邁動作片路線。

向華强日前赴美國，除選購兩片外，還視察當地一些外景，有意在明年抄拉隊到美國開拍一齣時裝動作片，反映國際黑社會之大火拼。

他在電話中，向丁珮透露「野鵝烏龍招」之美國及歐洲等地版權，均已售出，且價錢十分理想，美國觀衆對該類諧趣動作片的興趣，仍然十分濃厚。

至於在美國籌備開拍之新片，向華强有意邀請荷里活大導演執導，及具有號召力之男女影星參加演出，將來拍好之後，作世界性發行。

向華强同時表示，將在這幾天之內，由美返港，趕及其新片「野鵝」本週在嘉禾院綫上映。

荷李活新一代電影大亨（上）

荷李活的大亨已經過當年的森美高要……甚至不少是女流之輩，不比香港之方逸華、梁淑怡專美於另一半球。

過去的一代，進入了下一代，早十年算得是壓抑年歲，是青黃不接的階段，現在，既有卡普拉，亦有小阿倫列特（已辭去霍士總裁高職），其他新一輩的亦人材輩出，並非執褲子弟稱王稱霸，但個人都是赤手創出天下來，與他們製作的電影[illegible]

在這樣年輕的電影大亨都算得在六十年代冒出來，因爲他們對社會的認識，對知識的感染，對是非，人生體驗都在這個年代中體會出來，而他們的影片亦自然而然在影片中流露其對六十年代的情懷，這與哥普拉、喬加斯們對五十年代那麼着迷，同一心理狀態下發展出來。

今年三十四歲的大衛菲爾是其中的表表者，他現在是[illegible]美公司西岸之製作副總裁，他出身自普林斯頓，曾在霍士公司當上四年高級行政人員，每日七時他的秘書已同他一起工作，每日工作十二至十四小時。

他自認是對工作發燒的狂熱者，但他的決定卻非常個人化，他不作太多的理性解釋及疑慮，以個人的品味作最基本的選擇，此所以他的影片是重於六十年代的風情，亦表現了六十年代當代電影的風格已進入了美國當代電影之反既成制度，對失落一代的狹疑，對學潮有一層較親切的看法，當然其中亦少不了朋友死黨之友情，[illegible]想及少年叛逆的青春片了。

▲向華强在「野鵝烏龍招」片中造形。

今日電視節目

無綫翡翠台

- 8.00 粵片「梁紅玉擊鼓退金兵」吳君麗主演
- 9.30 粵片「送錦纏僧袍贈，」吳楚帆主演
- 11.00 神奇女俠
- 12.00 飛船流浪記
- 30 片斷
- 55 午間新聞
- 1.10 的士司機
- 2.10 天涯俠士萬里追
- 3.10 粵片「鬼俠」任劍輝主演
- 4.35 父子親情
- 5.00 無敵鐵人
- 30 小英的故事
- 6.00 芭蕾舞曲
- 30 新聞及天氣報告
- 7.00 奉告
- 05 翡翠劇場「抉擇」
- 8.00 楚留香
- 9.30 歡樂今宵
- 10.30 小李飛刀
- 11.30 新聞報告
- 40 體育消息
- 12.40 國片「喧咪山林」向華强主演

麗的中文台

- 7.00 早晨新聞節目
- 12.00 午間新聞
- 15 時事論壇
- 1.05 萬花筒
- 35 拳王亞里
- 2.00 粵片「娘夫人」謝賢主演
- 4.00 下午茶（婦女節目）
- 30 星球大戰
- 55 百變英雄
- 5.20 鋼鐵俠
- 45 神勇俠再發威
- 6.15 今晚新聞
- 25 奉告
- 30 麗的六三三「關東武士」
- 8.00 天蠶變
- 9.00 麗的劇場「新變色龍」
- 10.00 當年今日
- 03 新聞天氣及匯價行情
- 30 華爾街時間
- 11.00 十大劍客「邪衣」
- 30 牛精良

無綫明珠台

- 5.00 新聞提要
- 30 小獅迪尼
- 6.10 動物生態奇觀
- 35 歡樂滿樂
- 7.00 新聞及天氣報告
- 30 神奇女俠
- 8.30 拳王神探
- 9.30 明珠九點半「人爲財死」
- 1.20 最後新聞報告
- 30 莎莉且四特輯

麗的英文台

- 4.00 假日仔時間
- 6.00 新聞摘要
- 05 生活的旋律
- 30 原野奇俠
- 7.25 當年今日
- 30 新聞及天氣報告
- 8.00 莉莉活之光
- 30 歡樂星輝
- 9.30 英語片
- 11.15 新聞報告
- 25 巴西風采錄

今天盛大獻映 山中傳奇 後晚午夜
最後今天 毒計 明天獻映 掃黃奇趣錄
最後今天 明天獻映 掃黃奇趣錄
今天五場 明珠花 安得利 花路
最後七天 MOONRAKER
最後五場 毒計 明天獻映 掃黃奇趣
最後兩天 後天 龍虎福星
第二週映 山中傳奇
滿座今第二週 慌失失 瘋猴
今天五場 山中傳奇
今天盛大獻映 山中傳奇 後晚午夜
五場獻映 Concorde 79
五場獻映 Concorde 79
昂然進第二週 山中傳奇
最後今明兩天 後天盛大獻映 多情劍客無情劍
最後今明兩天 後天盛大獻映 多情劍客無情劍
最後今天五場 明天盛大獻映 危機 上錯天堂投錯胎 天華倫比提
最後五場 最美麗的電影 早春二月 明天獻映 危機

流動目標

馬嘉

廁所裏解除武裝

「不要以為我跟別的男人有很大的分別，」杜雷說，「我祇是不能够太急進，難道我就這樣──唔──剛才那位拿酒瓶的先生已經給過我一個提示，我知道你是不喜歡那一種手段的了。」

「這也是看人的，」愛曼說：「這個人，我對他實在討厭到了極點！」

「那我們出去好不好？」杜雷問。

「唔──」愛曼嬌媚地看着他，「你心目中有一些甚麼好的去處嗎？」

「不如你來決定好不好？」杜雷問。

「我還是喜歡留在家裏，」愛曼說，「跑來跑去跑得太多了，就是不想出外。不過，夜總會是可以跳舞的。」

「正是這個意思，」杜雷說，「我猜你雖然全世界到處飛，卻沒有很多機會跳舞吧？」

「相反，」愛曼說，「機會很多。當我到了一個地方，而那裏的夜總會是世界上有名堂的話，我能够不去參觀一下嗎？」

杜雷聳聳肩，「這倒是真的。但是很慚愧，這個地方，則似乎並沒有什麼世界著名的夜總會了。」他雖然對這個地方並不很熟，他也知道這裏並沒有什麼世界著名的夜總會，很簡單，假如有的話，他亦是早已聞名的。

「不過，」愛曼說，「我去的時候卻不一定是找得到理想的伴侶，那就跳舞也跳得不痛快。我卻是相當喜歡跳舞的。你會跳舞嗎？」她打量着杜雷。

「也算會吧。」杜雷說，「不然我怎會有膽量邀請你到夜總會去呢？」

「唔，」愛曼點着頭，打量着他，「看你的身裁也像是什麼都會的人了。告訴你，不如我們就在這裏跳！」

這是一個很奇怪的提議，不過她不是要趕他走，就不要緊了。他笑：「我怎麼能够反對呢？別人想進你的家都不容易我進來了卻用不着走！」

「不過我這裏沒有酒，」愛曼說，「也許剛才留下他那一瓶就好了！」

「不要緊了，」杜雷說，「有你在，誰需要酒呢？」

這個地方跳舞倒是可以的，廳子不大，但兩個人也不需要多大的地方。她開了唱機，把鞋子踢掉，就與杜雷一起跳起舞來。

他們跳的乃是新潮舞，身體是用不着緊貼的，她倒跳得瘋狂，雖然沒有喝酒，卻就像是已經有了醉意似的。

後來，她把音樂聲扭低了，眯着眼睛看着他，說：「哈！你這個人很好玩，我真喜歡你！讓我打一個電話！」

強人

天心月文 培新圖

第十四章 狂者畸行

可是肉店這間貯物室平時卻不許伙計進來，除非店場已停止一切活動，或者老闆陳大叔不在的時候。

這規矩很奇怪，照理說應該正在做買賣時才必須使用貯物室，應該老闆在場的時候才不怕丟東西等。

不過幾年下來那些伙計已經習慣了，何況另外還有房間可用，故此他們根本就懶得使用這一間。

雖是不合情理的事也必定有原因。如果有人看得見桌面時時會出現一些莫名其妙的東西，包括金銀珠寶、藥丸、香薰、手帕、書信，甚至有時出現摺成小塊、護身平安的符咒等。

而這些奇怪東西總是由房間另一道後門有人悄悄退入來悄悄溜掉。你自然恍然大悟何以肉店伙計不許進來之故。陳大叔每次拿烟袋火石時，其實已將桌上奇怪物事順便拿出去，藉點烟來看那些物事。有時會蹙着眉頭，有時會嘻嘻一笑。

這些物事如何處置呢？

那也是要在房間內才看得見一部份。在桌子旁邊地面有個籮筐，墊着軟布。偶然會有一件東西飛落籮筐裏，由於有軟布為墊，所以就算珍貴玉器也不會破碎。

假如你能站在房內窗邊，同時眼睛又快得可以看見劈到面前長刀鋒刃上的小小閃燄，有這麼銳利迅快的眼力，才可以看得見陳大叔的手有時會伸入別人懷中，有時甚至解開女人腰側的扣子，伸手入去之後，縮回時卻也已經把幾個扣子都扣好如常。

被他伸過手探懷摸袋的多半是年紀輕輕看起來很靈活的人，男女都有。

可是從來沒有一個人有絲毫警覺神色。可見得他們根本完全察覺不到有這宗回事。

自然也不知道有些本來在口袋甚至兜肚裏的東西，竟然會經歷過一段時間而又被放回原處。

這也是籮筐內東西很少的原因。現在，籮筐內祇有一個綉工極精美的香囊，發出清淡幽遠香氣。

桌面上有把一尺長的短刀，一綻銀子還有些碎銀銅錢，旁邊有一個火漆封口的公文袋以及一張已拆開的海捕文書。

這些物件如果同屬一人所有，不問可知身份必是公門捕快，便知東西價值太大，陳大叔細長手指一撥，立刻從桌子另一邊拿了兩張包肉用的蓮葉，順便將所有物件都夾帶出去。

他看了看捕頭低罵一聲「胡鬧」，便打火吸烟。

誰也想不通他手中有那麼多東西，卻又怎能好像兩手空空一樣做完打火點烟等繁碎動作？而且容易得有如拿起一盞茶而已。

他面前行過的壯漢雖是穿着得跟買賣人一樣，但靈活的眼神和聽力卻顯示不是生意人。市井中黑社會分子更是一眼就認得出，他必是「警探」。這個警探一直行過，除了兩張蓮葉飄落地上，陳大叔彎腰撿起來時，他腳步曾經停滯一下，以免踏着蓮葉之外，一切都十分正常，所以這個捕快不久也走遠了。

閂門微響一聲。這是有東西在桌上的暗號。

陳大叔回手去摸，一面向兩個婦人笑着打招呼。

其中一個婦人忽然停步，聲音有點驚訝：「陳大叔，你不舒服？」

那是因為陳大叔和藹親熱的笑容忽然凍結，變成奇怪表情。

但陳大叔馬上恢復如常：「沒事，沒事……」

他還敷衍幾句話才使那兩個婦人走了。可是他知道自己不但不是「沒」事，簡直是「有」事之至。

那是當他摸索桌面發現空無一物。

（一〇〇）

對人良心要真誠

心在包圍中

河行

由於泊車麻煩，他們就在舞廳樓上吃飯了，這家酒家亦是很有名的粵菜館，為了熱鬧，戴高樂更邀了舞廳中二個場務員一起吃飯的，這是大戶氣派。

戴高樂知道鮑法蘭有興趣玩舞廳，是想看看他的手面和對女人方面的手段而來的，他邀這二個場務員，是有作用的，表示他的闊氣，亦是要請他們幫忙。

菜是由侍者領班寫，七個人吃的菜，再要二樽酒。他知二個場務員都會喝酒的，鮑法蘭亦可喝一點的，小姐們大都是會喝酒的，所以是要了二樽酒。

戴高樂對張麗珠笑說，「今天我完全是陪我們的鮑廠長玩的，他是主賓，張小姐：我們廠長是出名的老和尚，你有辦法使他能動佛心，我有了拍檔後，我是可以時常來捧你們的場的，就看你如何用手段了。」

「我的外號就叫『佛動心』。」張麗珠笑說：「我有辦法使鮑先生會惦記我而時常來看我，一定有這把握。」

「你有甚麼好？」萍姬在旁，卻是冷哼一聲和冷冷的問：「你有這個把握？說出來聽聽。」

「女人對男人，祇要一樣好就得，用不到樣樣好的。」張麗珠笑說：「祇要良心好就是。」

「你良心好，可是男人對你良心不好，那你怎樣辦呢？」萍姬仍是冷說：「這種事普普通通的？」

「首先自己對別人良心要真誠，男人對我不好，那是男人的事。」張麗珠笑說：「這種事誰都不能逆料的，像這位鮑廠長，他一定是懂世故人情的。只要我待他真誠，他不會沒有良心的，要是年青的花花公子，那不同了，別說你對他良心好，把良心獻給他亦沒有用的。」

萍姬是有點臉紅說：「因為年青人不會來找你的，所以用不到把心境給他的。」

張麗珠聽了一怔，二個場務員中一個，是負責管理張麗珠的，對她施一眼色，張麗珠笑了一笑，不出聲。

戴高樂看在眼中，笑笑對萍姬說：「你是皇牌小姐，應當讓了別人，說話不要太認真，似乎在欺負人。」

「我那裡有資格去欺負人。」萍姬冷笑說：「我不過是一個普通小姐，不是皇牌小姐。」

（五五）

盜墓

坊間怪譚 董瀛著 培新圖

路的盡頭，終於出現了墓門，門是圓拱形的，足有兩個人的高度，它緊緊的閉着，與外邊的世界完全隔絕。

當墓門出現於曾氏父子眼前，正是午夜時份，四個人立於墓門外，不期然感到自身的渺小、卑微。

黑夜裏，深黑的墓門，宛似一座巨獸的嘴巴，人立於前，有種隨時被吞噬的恐懼。

「天！我們成功了！我們終於成功了！」望着擋於面前的巨門，曾老爹發出興奮的嘆息。

本來，大福等三兄弟，費了差不多半個月的努力，眼見陵墓已出現了，應該很高興才是，但不知怎地，他們三人同時都有點畏懼。心裏不是估量陵墓中有多少財寶，竟是內裡有多少的危機隱藏。

「讓我看看，這墓門是怎樣打開的？」曾老爹沒留意兒子有甚麼反應，他已給眼前的古墓所吸引了。

「爹！我們真的要進去嗎？」忽然，大富尖聲的高呼起來。

在寂靜的地方，大富這樣的高叫，嚇得曾老爹幾乎跳起來，而大福及大貴兄弟，卻是寒毛直立。

曾老爹回過頭來，大富的臉色在燈籠的光映下，青白驚惶，從來大富都是膽大包天的，他這樣的表情，對曾老爹來說是極之陌生，亦令他大為震驚。

「大富，你瘋了！連墓門都找到了，怎可能不進去？我們是靠什麼的，你這種話怎可以說出來？」曾老爹覺得，大富那種表情，使他心裡很不舒服，語氣雖然嚴厲，卻隱藏了一份不安。

大富被父親叱喝，神色仍然青白，這時，他連聲音都發抖起來。

（一〇）

瑪瑙淚

藍壯

不可思議

海介走到面前，對江河和符立美看了看，就向他脚下的地板吐口痰，接着潘英時也照樣吐着，然後兩人像小丑似的嘻哈大笑，轉身就逃去。

「我要教訓他們！」江河立刻跳起身子：「這對我是一件最大的侮辱！」

他馬上被符立美拉着：她向他哀求，請他冷靜，並且堅決地緊緊捉牢他的手。

「不要阻止我！」他吼叫。

「噢，江河！」她哀求着：「這是愚蠢的，我們走吧！」

十四、

沈昌在他的辦公室內，熱情地接待一個來自日本的作家兼出版家！這人叫川崎，在日本享有很高的文學地位。他曾以一本殘酷的人性小說「秋之殺戮」得過文學獎，哄動一時，在國外和文學氣息非常濃厚的歐美文學界，都引起了極大的興趣和尊敬。

川崎是個有良心的作家，他對漢族文化極其醉心，除了把日本文學與中國的世界文化連繫起來作過深入的研究外，他更一心一意想翻譯一些中國現代的優秀小說。在他看過江河的「瑪瑙淚」以後，他立刻被這個年輕作家的天才洋溢感動了，對他產生了無法形容的熱愛，因此，為了表示他對江河的支持與尊敬，他特地從東京跑來香港，馬上找到「瑪瑙淚」的出版人沈昌，請求他介紹江河給他認識。

沈昌立刻表示了興趣，因為一個外國作家對漢族文化的瘋狂的熱愛，那是不可思議的，於是，他馬上陪同川崎去找江河。

他們在江河的屋子裡見了面，沈昌為着使他倆能順利地商談，在介紹過兩人見面以後，他馬上離開了。

江河正在埋首工作着，但這個外國客人的光臨，卻使他很興奮，他太需要友情了，特別是善良的友情，而川崎的友誼是寶貴的，他不但帶着一個文學家的大方與修養，更因為他對這年輕人的尊敬，所以還多少存在了關懷與傾慕的。他馬上向江河表達了他真摯的祝賀，並道出他的心願，這一切的熱情和仁慈，在本地的文化界是很少存在的。

（七八）

海市

黃思騁

活像兩個待宰畜牲

「阿霞，帶他們去中間房，好好招待，」徐世榮對她說。

這個女人就是徐世榮的老婆，幾個月來都對丈夫嘮嘮叨叨，說是有人從偷渡客身上賺到幾十萬，他卻不去動動這種發財的腦筋。現在一見到丈夫捉了兩個偷渡客回家，自然滿心歡喜。她把他們送進中間房，對他們說道：「你們放心住下來好了，我們一定會給你們找到你們想要找的人。」

他們又在一張板床上坐下，情況跟剛才差不多，只是這地方更黑一些，也更侷促一些。他們活像兩隻待宰的畜生，完全失去自己的意志，一切聽候擺佈。

「我不喜歡這個地方，也不喜歡這個女人。」余美寶說。

「現在只好聽他們的話，甚麼都不由你說。」

他們聽見三個人在談話，似乎在商量一些事，隔了好一會，徐世榮和他的老婆走進去，先打量他們一會，然後開始打聽他們的情況。

「你們那有親戚在香港吧？」徐世榮的老婆問。

「我有，她沒有。」郭維衡說。

「這個親戚是你的甚麼人？」

「姑媽。」

「你把她的名字和地址告訴我們，我們好替你聯絡，要知道從這裡到市區要走一天的路，以你們這種模樣，走不了多遠就會給警察抓住。」

郭維衡也聽說過香港的警察很能分辨香港人和大陸來客的不同之處，主要是他的短頭髮和脚上的鞋子，許多人在路上被抓去，都是由於這個原因。

「我姑媽是做小生意的，沒有甚麼錢。」他說。

「我們不會要她多少錢的，收點茶飯費而已，你放心把地址告訴我們好了。」

郭維衡有點猶豫，因為這種費用將來要他自己用勞力來償還的，可是又不能不合作，他正在遲疑的時候，徐世榮說：「她住在九龍還是香港？」

「住在香港。」

「把地址說出來！」

他祇得將姑媽的地址告訴他們。

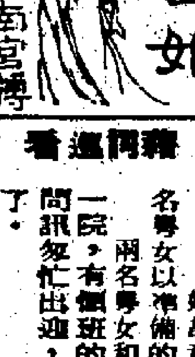
「還有你，」徐世榮記下了地址，又轉向余美寶，「你在香港不會沒有親戚的吧？」

「我沒有。」

（一〇六）

邯鄲圓姬

南宮搏



精彩連載

「我已經說了，這回，事我來作主，我一定不會使你失禮的，你放一百個心──唔，你何必如此緊張？」

「天曉得，我幾時緊張了。」

「相親嘛，你心裡總會有些緊張的，你估我不知道嗎？好了，現在不要再說，我已整妝完畢！」

不久，晏齊偕妻子出了內院，隨行的有三名婢女。

其中兩人持了燈籠，另有一名內院女執事，到內院門，圓姬又命一名值夜班的女傭同行，那女傭也持了一盞燈籠，在前面走，圓姬已向她說明了去處，用巡看作為理由。

他們一行僅七人之多！晏齊覺得不先通知而直接去，很不妥當，但他又不忍拂逆妻子。

於是，他們一行到了，圓姬命內院執事去傳召兩名粵女出來迎接世子。

當內院執事向內先行之時，她推了丈夫一下，緊隨着而行。

──她故意如此，不予兩名粵女以準備的時間。

兩名粵女和其他侍女住在一院，有個班的執事，那執事問訊匆忙出迎，世子也已入內了。

內院執事莊重地說明了世子來巡看各地，隨着，便命兩名作妾的粵女出迎，從廣州領來女來的執事，一下子慌亂了起來，連聲應是，她的一名助手就轉身往傳。

南粵王世子也看出了廣州來的執事的侷促相，他覺得這是妻子有心使人受窘，不過，他又認為這也很有趣，倍口而說：「我沒事，祇是到各處看看！用不着準備的。」

廣州來的女執事鄭友姝在侷促中應着是，再請世子和世子妃上坐──她又惶恐地告罪，因為事先不知道。

「世子時時會到處看看一下，不妨事！祇是家人見面式的！」圓姬含笑而道，並未坐下。

鄭友姝到此時才稍為定心，她以生硬的官話說：

「她們才沐浴，準備就寢了，我去着她們整衣出迎。」

「用不着，如果已睡，那就不必出來了。」圓姬溫和地說：「世子祇是隨便看看──此地還沒來過，剛才想起，便來看各位，你們遠道而來，辛苦了。」

鄭友姝祇有應是，而此時，她的助手已將那兩名將為世子侍妾的女人找了出來！由於慌亂，那助手忘了讓二女打扮，她們祇套上一件普通的南粵式的樣外衣，赤着足，施施然而來。

（七〇）

浪子妄情

高皋

三、

「要是不敢找在下了斷，而去驅使一個姑娘，各位的江湖豈不是白混了！」

無情浪子名滿江湖，單憑這才那一聲長嘯，功力之高是可懾服羣倫，這殺人雖是濟南三大家的門下，卻沒有一個是三大家的主子，在羣龍無首的形勢下，他們誰也不敢挺身而出，於是，有人叫了一聲走，他們也就哄然四散了。

月兒奔下涼亭，扶住大霽道

功力之高懾服羣雄

：「小姐受驚了，妳沒有受到傷害吧？」

大霽道：「沒有，月兒，是妳去找公子的？」

月兒道：「是呀，要不是公子，小姐脫身祇怕不易。」

大霽一嘆道：「我跟他們無怨無仇，他們不會對我怎樣的，可是如此一來，咱們就為公子招來三個強大的仇家了。」

此時無情浪子已走了過來，倣倣一笑道：「不必擔心，濟南三大家算不了甚麼，走，咱們划船去。」

月兒道：「公子：咱們還沒有吃飯呢，要划船也得吃了飯再去。」

無情浪子啊了一聲道：「不錯，被他們一鬧，連餓也忘了，那兒有酒樓？咱們去好好的吃它一頓。」

月兒道：「小婢知道，就在前面不遠，有一家『千桃樓』酒樓。」

無情浪子道：「好，咱們走。」

飯後他們僱了一條船，遊過水仙祠、千佛山、歷下亭等古蹟，最後還是在鵲華橋登岸。

登岸之後，無情浪子道：「大霽姑娘，有一件事我想跟妳打個商量。」

大霽道：「聽你，到現在還跟我這麼客套，甚麼事你說。」

無情浪子道：「武陵公子今晚在摘星樓作東，請咱們去聚一聚。」

大霽道：「你是說請咱們？」

無情浪子道：「不錯，有我，也有妳。」

大霽道：「你跟我打商量的就是這個？」

無情浪子道：「不錯，如果妳不去，在武陵公子的面前我就丟人現眼了，所以我求妳……」

大霽嫣然一笑道：「聽說我不去了？」

（六〇）

雙雲鴻千里追舟

距料，雲鴻離寺之後，蘇□存心不良，欲將雲鴻休棄，會柳、胡二人到訪，知雲鴻離去，乃與蘇□商，如何休棄雲鴻。雲鴻入贅蘇家，柳、胡二人獲益不少，今再嫁蘇□，復有利可圖，於是二人與□，狼狽為奸。

有江西茶商馮奎者，至金陵與柳、胡二人相遇，杯酒之間，談笑風生，言及風花雪月，盛讚蘇□艷麗，馮奎願輸多金，意欲納□為妾，懇柳、胡二人執柯，□既貪其利，惟恐□不從，乃□

一日，柳、胡二人密商，催促□及元霜往貝葉寺進香，希望慈雲庇祐，乃送□及元霜登舟而去，此舟即馮商販茶者。馮奎自□登舟之後，即命揚帆，駛至渡口，□始知中奸人之計，惟堅決不從。過金山，□欲入寺進香，奎不欲逆其意，由□攜婢入寺禮佛。

□自思，金山名寺，古今名士，多來此一遊，雲鴻若必定來遊，乃懇寺僧，留交雲鴻一書，以圖後會，於是參神之後，留下一函，攜婢回舟。

雲鴻自離蘇家，隨即上京赴試，雲鴻天賦聰明，文思敏捷，試題雖深，寫作之後，筆不停揮，頃刻而成，文如宿構，及期放榜，則大魁天下。

雲鴻已狀元及第，回家祭祖，竟先至金陵，取道□□，亦過金山，追雲鴻抵寺，寺僧知其為新科狀元，紛紛向其道賀，並云：「有女子留書一封，待君來取。」隨將原函送上。雲鴻展函閱竟，知□去數日，而云拒抗之後，必圖自盡，以全名節。

雲鴻當下計程，若能翌日趕到鎮江，方能救□一命，倘遲到半天，亦無挽救，於是焚香禱告，懇求神力護祐，果雲鴻之舟，一夜竟行千里，追及茶船於鎮江岸。

雲鴻□□□，果見蘇□，呼之近前，攜手入舟，而元霜□取一物，投入河中，□聽言：「蘇□投水」，馮奎大呼救蘇□，故引動官差查驗。後在茶船見蘇□與雲鴻，乃被拘往浙江巡撫衙門訊問。

時蘇天麟由陝西升授浙江巡撫，天麟父女重逢，欣慶團圓，而雲鴻之□□□□集，本告□□□□，一時□□□□。

至於茶商馮奎，□□□□，□□□□□□□，□□□□□□，雲鴻□□相見，□□□□□，「□□□□□□□也。」翌日大宴□□，成為佳話。

□□□□，□□□□一併□□，□□家財，充作地方公益，此為千里追舟喜劇收場。

（下）

商穗錄

子女太多，令你眉皺，間疏生育，快樂無憂。

擁有最多讀者的工商晨報

刊登廣告．影響力大 5-280708 5-279307

離合形式境界甚低

風情錄　苦子

在香港看離婚，似乎是明星們的特權。

舊有的印象是，天主教神父證婚的婚姻，似乎是沒有離婚的權利，但是，實際上香港的明星早就勇敢地把這一習慣（因爲不是法律）確破了。

明星們的離婚，彷彿是一種最有利的傳播術，有電影上映時，這些離婚的消息也就鼓論得最起勁。雖然我們不該以小人之心度君子之腹，可是，爲甚麼離異或者情感間鬧扭並非一朝一夕的事，却偏留待有新片上映時才拿出來仔細宣揚呢？

要解釋，未免幼稚，其實討論這些問題也已幼稚了。

談起了離婚，世人都異口同聲地說應有這一項自由的存在才好，否則，讓一雙怨偶長期痛苦太不人道。可見社會發展到今天，男女間的事已到了不可說的地步，而情感這東西也就常因環境變遷而有異，過去所謂「天荒地老，此情不渝」的永恆之愛也難免成「陳跡」，而抵死纏綿的境界也就消失了。

美國廳有一位男士，和妻子分居（離婚的前奏曲），和却要和分居妻子交歡，被控強姦。這更明顯地說明了人類的弱點，慾字當頭，根本就無所謂離合了。依理，情感喪失了才分居，分了居還要慾，這事件和藉離婚來宣揚影片上映，同樣境界甚低。

萬象

香海詞鈔　詞人

港督延任

總督延番留任，人心陸續安寧，市場金淡股高昇，港將依然暄定。

難道外交效顯，豈云福利有成，但兩成敗未能評，箇中難免氣頂！

●調寄西江月

政府急於製造藍領
缺乏合格師資 工校受阻延

洛雅明

自從政府實施九年免費教育以來，雖然其中依然有其不足之處，但對於家境清貧的學生，仍然算得上是一項德政，因爲不必再爲了那九年的學費而頭痛也。

有不少人抨擊這九年免費教育，在那中三階段便硬性將不少學生推出社會工作，因爲中學學位不足，惟有如此方能將「能讀書」者安排繼續求學。事實上，這對於富家子弟當然不成問題，在私立學校讀完中學課程之後，還可以再攻大學，或者遠赴外地繼續求學，不過卻是剝奪了貧家子的求學機會了。素來都說，攷試不代表甚麼，一命二運三風水，四積陰功五讀書，一次的攷試失敗，很容易改變了一個年青人的命運，公平嗎？

鑑於香港的勞工缺乏，生產業是香港的命脈，大量缺乏人手的影響確到香港的工業。政府與工業界人士近年大力鼓吹學生畢業後投入藍領行列，姑勿論是學生自願抑或是被動，那九年免費教育之後的考試，無形中將三畢業生推去了勞工之途，有點無可奈何的味道。

事實上，一個以中三學歷出來找事做的年青人除了進入工業學院去當學徒，確是路路不通，別說什麼，連當一間商行的練習生，都要話中學會考合格，其中甚至要包括英文良好呢！

政府爲了製造藍領，不遺餘力，早時已經公佈在屯門興建第六間工業學院，預算在一九八四年落成，但目前的設備還不足以訓練更加多的藍領，因此有大量的中三生被迫流落到工廠去當那些半技術工人，生活並不豐裕。這又以女青年爲多，都是沒有甚麼宏大志願的女孩子，綜在原子粒電子廠或是製衣廠中，賺那微薄的千多元，但求一覓嫁人，過一個好日子便算。

由於政府急於製造藍領，却沒有周詳的計劃，不單止缺乏足夠的工業學位去容納中三生，連師資都不足夠。

年首時，香港工業總會總幹事曾表示，香港每年需要八千新血加入工業界，但每年從工業學院畢業的，祇有千餘人，其他所欠的六千多人如何，都由於無足夠學位，走到工廠去當「茄喱啡」去了。

最近，有兩所工業學院更發生了課程夭折的事情，這並非是由於報名人數不足而告取消，却是政府的工業教育計劃不夠周全之故，竟然在招夠了新生之後，沒有老師，又會咁啵！

發生這件事的工業學院，一是黃克競工業學院，其中的電機工程系，已有四十多名學生，但在面臨開學之前，卻收到校方的通知信，說因缺乏合格師資，該課程可能延期開學甚至取消都未定。

另一間是官塘學院的空氣調節及冷凍課程，一樣是由於缺乏合格師資而取消，後者的學生還比較幸運一點，因爲可以轉修機械工程的課程，但是黃克競工業學院的學生，却沒有這個幸運，校方無法安置這批人，目前還在「爭取」中。

據說發生此鬧劇的原因，主要是銓叙司未能配合及時聘得師資，但是由工商師範學院訓練出來的人數，亦不能滿足學生人數增多的要求，訓練藍領人材的計劃還是於事無補，祇可憐那些被愚弄了的青年人，前途還未可卜呢！

麥克通氣

多年以來，颱風的光臨時刻，都不符理想，卽如上年度，颱風揀正周末殺到，以至大多數個人和社團所安排的節目都被迫取消，煞風景之致，特別是阻礙了跑馬，難免怨聲載道。

麥克就最爲「通氣」，雖然週四已經起步，但週末卻有意相讓，等跑馬安然煞科，才大步操了來，週日下午殺到，只借光了半天，禮拜一又已回復正常情況，使一切社會活動都不受影響。（小青）

說說

世事無奇不有，當議員的人一如當明星一樣，要傳播界幫他們締造形象。而議員本身，也常常在傳播以外找機會來表現每一個人的「特性」。譬如致力於小販工作，一定要塑造自己是小販之友或者是小販保護神。

有位議員，以反黃爲主調，發動一些人士向有關機關密告黃色刊物，黃色電影，並附帶提到這位議員，以促成他的形象。

結婚登記排期三月

每年入秋以後，結婚的旺季便開始了。多年以來，登記結婚的地點，以大會堂及九龍城的窩桃樓婚姻註冊處最爲繁忙，因爲大會堂位於中區，心理上這是一個首善之區，行其大禮，自然冠冕堂皇；其次是窩桃樓註冊處，由於樓名吉利，便吸引了喜歡好意頭的人擁到那兒去登記。

現在，這兩個熱門登記處已有爆棚之感，註冊者要排期三個月才輪得到。（黃非）

真真裡屈

・陳德華・

「妙語你就叻，千新咪學炒金呀！」

蒂地窩聲丰

丹尼

港督麥理浩爵士，再獲留任兩年。這是他的四度留任，比前港督葛量洪的四度留任，還多一個月。

這和他老人家，喜歡穿一條沒骨布褲，和一件襯衫或夏威夷衫到處去跑有關。

×　×

九龍警方，動員六七十成員，組成反刧特警隊，配備十二輛飛虎車，供追截的士刧匪之用。

作爲專對付銀行刧匪之用，豈不更好。

×　×

美國一千七百萬人戒吸香烟，結果祇有五分之一人成功。卽有三百四十多萬人成功。

不要嫌戒烟成功比率太低，已令到香烟商拚命去賣廣告了。

黃燈何用？

高小玉

開車的人近來苦矣，警方大舉拘控紅綠燈前搶黃燈之司機，祇要在燈前搶閘，就是罰款百元。

高小玉不常開車，交通條例亦不大了了，雖然手中有牌，亦有錄七代步，但係至今並未十分明白黃燈之實在意義何在。

在過去，衝紅綠燈之人民認爲這是英雄本色，高小玉奉公守法之人，從來有膽衝紅燈，此非守法問題，乃係以生命來開玩笑之問題，惟是衝黃燈則經常玩過，至今始知，衝黃燈亦係犯法之事，想起來不禁揑一把汗。

既然黃燈亦不能行車，則何必要設黃燈？香港好多是不可解，以此最受彈。

海外書

登塔可窮千里國

第二層是古堡原主人亨利．米拉伯爵的臥室及招待客人的套房。不可不知，幾間古堡共有九十八間大房，而我們進入古堡中參觀所見，每一間房的面積，比起美加一流酒店的套房還大，試想一下，古堡有多大？舊主人的臥室，簡直就是我們從電影中看到皇宮的設備一樣。

第三層全是展覽館，把整個展覽分成兩個部份，第一個部份叫做女皇博物館，其中有一組很令我流連，那是「女皇來福槍團」的歷史、編制、服裝及所使用之武器，因爲米拉伯爵在一九一零年曾任女皇來福槍團的司令官，並且曾帶領了一隊七百五十人的來福槍團由加拿大前赴英國，有此原因，他便經營了這個展覽。第二部份是烏克蘭文化室，搜集了不少文物，來介紹在加拿大開發時期的烏克蘭民族。其中有蠟像、圖畫、幻燈片等。從這兒也隱約可以看到一點加拿大的早期歷史。

屋頂樓，是神秘而有氣氛的去處，要通過一處陰森的入口，爬上黑漆的螺旋形石級，上到宮堡樓頂，右邊那座瞭望塔叫做蘇格蘭塔，另一座則叫做諾曼瞭望塔，由這兒可以瞭望到很廣闊的遠景，有興趣拍攝加拿大的郊野景色，這兒是個好地方。

卡沙洛馬堡的地下室，是一個令人驚異的地下酒窖，裡面收藏有一千七百瓶名貴美酒。如果是酒徒，看到此情此景，不免要垂涎三尺了。

地下室另一端有紀念品店和小食店，還有隧道通往馬房，像這樣一幢完美的古堡，在歷史短淺的加拿大，多麼可貴。

林白素寄自多倫多

性格

測字攤

體內有物是否毒瘤

李光前讀者，最近體內生了一些東西，醫生仍在鑑定之中，不知道會不會是毒瘤，非常擔心，特來函請測一個「敬」字。

「敬」字乃是「驚」而不成，是虛驚也，所以不必過份擔心。

又敬加「馬」而後成「驚」，因此，真正值得注意的是十一年後的馬年，應該特別小心身體。

除此之外，又或者賭馬之類，亦可引發疾病，如心臟病之類，最好亦加以避免。

任小冰女讀者，最近與男友鬧翻，對方且揚言另找女友，以爲「報復」，不知道是否真會如此。特來函請測一個「愁」字。

「愁」字拆開，乃是「至秋仍然有心」。而現在就是秋天，所以乃是表示，至少到今爲止，他對你仍然有心，只不過是一時意氣，不必過份相信這種恐嚇，必然再會找你。

陳生讀者，卽將退休，不知能否過安定生活，來函測一個「拔」字。

「拔」字之中，有「友」而亦有「手」，是表示朋友將加以援手，必可另找工作。

杏林小帖

針灸可治性冷感

未到更年期的女性，應該有性欲才算正常，才算健康，否則便是異常和病態。如果只是沒有性欲，而身體各部無任何疾患，這便是性冷感。

性冷感是一種病，其性質，相當於男性的陽萎，都是性神經失調所致。性冷感長期不癒，不僅影響性生活，影響夫妻感情，而且影響機體健康，影響精神健康，如果是接近更年期的女性，可使更年期提前到來。因此，性冷感患者應及早求醫就診。

治療性冷感，西醫主要靠藥物，使用激素之類，促進性功能的恢復。

中醫治療，除藥物之外，還有針灸療法。中醫認爲，性冷感，是性神經失調所致，因此必須調整神經機能，方可生效。而調整神經最有效的方法便是針灸。

通過針灸已經治癒的患者，對療效十分滿意。有兩大特點：一是功能恢復得完滿；二是效果能夠持久，如同健康人一樣。這一點，遠非一般藥劑可及。

針灸療法，十分簡單。卽可用電針，亦可用手針；可以加灸，也可以不加，視情況而定。每天一次，或隔日一次。每個療程只需七天至十天，十分方便。

一位患者，患性冷感達半年之久，服過種種藥劑，包括西藥和中藥，但都未能得到完滿的恢復。但當她接受針刺之後，一個療程便收到了良好的效果。後來爲了提高和鞏固，她又堅持了兩個療程。前後不過二十四天，便完全恢復，並且療效持久。半年之後，仍然十分滿意。（禹莊）

七搭八集

馬迷波迷向颱風鳴謝論

香港兜幾個月打過兩次風，都係來得快、去得快，但有好亦有壞。最壞係第一次，一日之內連換幾次風球，風由台灣海峽吹到香港再轉粵南。馬不停蹄，「打一日風就夠晒皮」，香港佢害得好慘也。呢次又係打一日風，剛啱係在禮拜六跑馬之後，祇打禮拜一日就拜拜，假如提前一日打，跑馬地賽馬開鑼就認眞冇興矣。眞係「一波一馬皆由數定」，但如果遲打幾日，在香港「懸掛」，宇宙足球明星殿第二次賽事亦會告吹，好多買咗飛嘅球迷，要哭得一句句矣。照咁睇嚟，呢一位風先生都算係有人情味，認眞通氣者。佢來也匆匆，去也匆匆，揀正日子然後來臨，一見面就要分手話別，雖亦帶來不幸嘅傷亡事件，但水塘告滿，再無「制水」之虞，佢嘅功德亦值得懷念也。我認爲，凡我「馬迷」、「球迷」，都要同聲向佢致謝正啱。因爲佢如果在禮拜四「駕臨」，禮拜六然後喊一句「我去也」！第一場大波必然冇得睇，禮拜六亦有馬跑，兩俱失之，慘不可言矣。但揀正禮拜日然後施施而來，稍歇卽行，於是乎第二場大波雖延期一天舉行，「球迷」亦毋須怨天怨地矣。呢位風先生個對「風眼」係確十分精靈，竟能在一個星期七日之內，避過一波一馬兩個大日子，揀正禮拜日「穿窿」而行，一穿卽過，我地點可以唔對佢表示感謝之意乎？當然[illegible]利，禮拜日嘅酒樓茶樓要拍烏蠅，各行生意亦同受影響，學生哥同打工仔禮拜休息冇得玩，八號風球掛咗到禮拜一就除下，大家一律要上學番工，蛇王都冇得蛇，亦會怨佢兩句，怪佢一來一去嘅時間選得「唔好」，但站在「馬迷」同「波迷」嘅立場嚟講，呢位風先生已經「擇日」擇到正，再無選擇之餘地矣。假如佢揀禮拜五個一日穿行過境，馬場亦會有積水難消之弊，禮拜六賽馬必須取消，佢必要選在禮拜六賽馬之後正來，決不能來在賽馬之前也。而家大多數細路仔養成一種不良心理，聽見掛起風球就希望掛到八號，逃避到交咗學費而唔去上學，唔一天卽係受一天嘅損失，亦唔知到風打得越大越令到香港全體市民受驚受險。呢位風先生係要利用「訪港」之便，傳令各位當家長一個施行教育機會，糾正上述個種「不良心理」也。

苦中心語

風水先生盛讚

司馬牛：茅八別傳之二

屋主要留茅八，茅八說：「如果要留我，錢不要，請我飲酒。」他飲的是玉冰燒三蒸之類，食不講究，村屋落成了，屋主要多付五百元給他，茅八拒絕。

一年之後，鄉下屋屋主去油麻地找茅八，那一日，茅八收工，正同人在公園旁邊捉棋。

屋主很艱難才找得到他，要請他去飲酒。

在席上，屋主對他說：「八哥，我多得你在正樑下叩一條龍，這一年內，我十分順景，十年來未曾試過的順景。我賺了很多錢，這都是你叩的那條龍之功。」

茅八說：「算得甚麼？如果你喜歡，我可以在你門上多叩一兩條龍。」

「是這樣的，八哥，一條龍就夠了，有一家人，請了一位風水先生入屋睇風水，我也叫他看看。他就讚正樑那一條龍，說甚麼龍蟠虎踞，龍飛鳳舞，住這間屋的人一定發。我這一年眞是發了，因此，我專程來找你，小小意思，我送給你一千銀。」

茅八不聽便罷，聽了他這麼說，不由得跳了起來：「有冇攪錯？大佬，一千銀叩一條龍？不要不要，快快收回，快啲！」

屋村主人懇求他，「八哥，我是不能不送給你的，風水先生說過，我要酬謝叩龍的人，如果知恩不報，便會損風水，你必須要受，一定要受！」

茅八大搖其頭，抵命拒絕：「這種不義之財我不能要！」

你推我讓，銀紙變成了紙團，丟來丟去，茅八還是不肯受落。

村屋的主人面色青白，顫聲道：「八哥，你這樣做，等於破壞了那條龍的風水！」

茅八還是大搖其頭，「理得你！我不能要！」

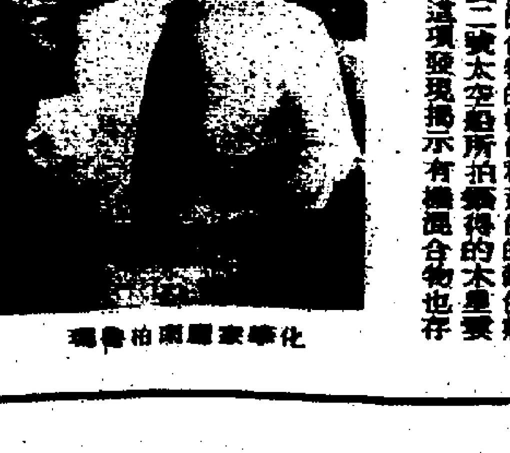
科[illegible]

生命怎樣和在甚麼時候開始？在瑪利蘭大學的一位錫蘭出生的地球化學家龐南柏魯瑪，花費了許多時間以找尋這個問題的答案。他曾在實驗室仿造地球的原始天氣中創造生命的先驅，而於一九七零年在墜下澳洲的穆芝遜隕石中發現氨基酸（蛋白質的建造材料）。最近，在華盛頓的美國化學學會的會議中，龐南柏魯瑪提出三件新證據，以證明引致生命組織的過程，可在酸漫的和冷漠的環境中發生：

△分析從兩塊在南極洲發現的隕石得來的物質（那兩塊隕石已在冰中凍結了二十年），龐南柏魯瑪和他的同事，發現許多氨基酸，約半數與那些在活的有機體發現的不同。兩項事實使他相信那些酸是「地球外的和生物前的」：㈠不同於穆芝遜隕石於墜下後被地球有機物體污染了，南極洲隕石是原始狀態的，祇含有它們從太空帶到地球來的氨基酸。㈡當極化的光透過冰的溶液，它會偏斜向右。龐南柏魯瑪說：「在我們所知的在地球上的全部二十種氨基酸中，那極化的光轉向左。」但是，他並說：「在我們的實驗室進行的所有的生物前的實驗，我們有左手的和右手的氨基酸。」他的結論：氨基酸不是由於地球的污染，卻由於那些在太空中某些地方演進的生命前的形式。

△檢驗在格陵蘭的伊蘇亞（愛斯基摩語，意思是「我們能夠去的最遠的地方」）區發現的三十八億年的石塊，龐南柏魯瑪和其他的科學家們發現碳水化合物，而這種物質對於有機化學是極重要的。爲了要發現這些碳水化合物的起源，科學家們分析碳的兩種同位元素的比率。他們發現碳一二（在生物的過程中被利用最多的同位元素）的份量比較碳一三的高。這揭示生命的產生是由於光合作用，植物把二氧化碳改變成有機的複合物和氧。龐南柏魯瑪的發現，揭示生命在地球存在了三十八億年，但這個星球祇有八億年，最老的以前所知的地球的生命回溯到三十四億年。

△企圖決定有機分子是否能夠在其他的行星組成，在龐南柏魯瑪的化學進化實驗所的科學家們用像木星的空氣的氣體灌注於一個容器裏，然後，仿製陽光和左輪亞閃電光，他們把這些氣體暴露於外紫光及注電於它們。在容器裏所構成的有機複合物的棕色和黃色的顏色類似航海者一號及二號太空船所拍攝得的木星的照片。這項發現揭示有機複合物也存在於木星。



化學家龐南柏魯瑪

卡特怎樣解決蘇俄戰鬥部隊駐古

雖然對美無直接軍事威脅，但與卡特競選連任則有很大關係，如果……

俄具蘇聯戰鬥部隊在哈瓦那市面

美國與蘇俄的核子武器條約的命運懸而未決，因爲卡特總統企圖藉沉默的外交以處理蘇俄戰鬥旅駐古巴的問題。

卡特的政治前途也似乎繫於這事的結果。如果不能找到與莫斯科的滿意解決方案，以及如果戰略武器限制條約終被參院拒絕，總統的再度競選——甚至再度獲得提名競選——的機會可能進一步受威脅。

在美國的公開辯論擴大了——甚至當與蘇俄外交官員的微妙談判在幕後進行着。

美蘇雙方所牽涉的二千至三千蘇俄軍隊在古巴的出現，本身對美國沒有直接的威脅。

但關於蘇俄在古巴的軍事活動形式——以及較廣義的作用——的嚴重問題被提出了。

美國情報官員們報告，這個戰鬥旅祇是蘇俄軍力在這個由加斯特羅於一九五九年一月帶入共產陣營的古巴（距離美國九十哩）的部份部署。

除了戰鬥部隊外，莫斯科近年已運抵古巴的有：

△空防導彈。

△一打米格二三戰鬥機。

△兩艘對於美國航運構成危險的非核子潛艇。

△在仙富哥斯建潛艇基地，尚未完成。

△一隊運輸機，可被用來輸運武器和軍隊，供應其他拉丁美洲國家的馬克斯分子。

△可以偵察西半球一個遼闊地區的電子儀器。

參議員傑克遜於九月十一日指摘莫斯科企圖把古巴改變成一個「足以威脅美國的堡壘國家」時，把這些問題帶到參院。

傑克遜說，最低限度，美國「必須堅持」蘇俄戰鬥部隊及飛機移去，以及「在任何環境下，蘇俄不應獲准供應古巴更多潛艇及其他的海軍部隊，以威脅我們的港口或航運」。

他警告說，除非蘇俄答應撤退，否則戰略武器限制條約將在參院被投下廢棄票。

其他參議院領袖說，這條約的批准將是極可疑的，如果古巴問題沒有滿意的解決。

參議員邱格於九月十二日宣布否決第二階段戰略武器限制條約，理由是蘇俄軍隊駐在古巴，證明在一九六二年飛彈危機結束後「俄人不遵守與甘迺迪所訂的協定」。他說，莫斯科當時同意撤退在古巴的飛彈以及將來不在那裏佈置攻擊性武器。

公開的，莫斯科在古巴事件中採取強硬路綫。蘇共的眞理報否認有任何蘇俄軍隊被派往古巴。它堅持的說，祇有蘇俄軍事顧問在這個島國。

不過，美國堅持它的指摘，說這個戰鬥旅是正常的一千五百至二千蘇俄顧問以外的新增部隊。

由於美國務卿范斯與蘇俄大使杜布寧的閉門會議繼續進行，有跡象顯示兩方的態度在軟化中。

有些分析家說，美國或許對這戰鬥旅反應過度，而國務院形容它「對美國沒有威脅」。

至於蘇俄在古巴的其他武器：兩艘潛艇中的一艘被五角大廈形容爲「非戰鬥的」。莫斯科說那些米格機沒有裝配核子武器，祇可用作防衛而已。此外，美國多年來已知道莫斯科供應加斯特羅以軍事配備。

那末，爲什麼美國那麼關心？

使美國當局憂慮的是莫斯科眞正實行的地區性及全球性的戰略，他們說，源源不絕的供應武器給加斯特羅，俄人似乎決定要使古巴成爲那動盪不定的加勒比海的有控制力的軍事國家。

據美國情報人員說，那些蘇軍的任務之一是訓練加斯特羅的部隊從事特別軍事活動。另一個任務是鞏固古巴的安全，當數以萬計的加斯特羅的軍隊在非洲擔任莫斯科的差遣。

這麼一來，俄人是發展使用古巴部隊而不使用自己軍隊介入世上許多地區作軍事干預的能力。

這是說，甚至如果這支蘇俄部隊被撤離古巴，美國仍須應付古巴的軍事實力，以及蘇俄利用古巴人在海外作戰的戰略所構成的問題。

華盛頓怎樣勸使莫斯科把它的部隊撤出古巴？

美國分析家一致意見是美國最強的談判本錢是恐嚇擱置第二階段戰略武器限制條約。克里姆林宮很依重那條約，多數專家相信，它的抗拒將是莫斯科的一個重要的障礙——特別是如果最後的結果是在武器競賽中的加速的美國對蘇俄的挑戰。

燃油短缺不會降低美式生活

專家指出，燃料短缺，從長遠來說，不會降低美式生活的質素。柏克萊加州大學的韋伯教授說：「那些悲觀預測十分錯誤。」他強調：「我們仍將乘着大房車和住於舒適的房子裏。」

韋伯教授解釋，唯一不同的，大車和大屋的設計將會注重節省能源。

哈佛大學城市設計專家萊安亦同意，他說：「未來比悲觀者的預測來得光明。」

「能源問題對我們的生活方式不會改變很大，我們仍可擁有汽車、郊區的華屋……」

「我經已深入研究燃料短缺所帶來的影響，結果顯示比所聽所聞要爲樂觀。理由是：

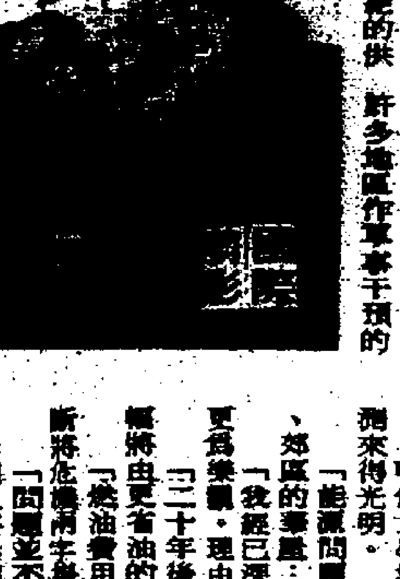
「二十年後，每加侖汽油的售價祇會上升百分之三十至四十，增幅將由更省油的汽車和其他先進設備所彌補。

「燃油費用的上升，亦由更佳的絕緣房屋抵銷。換言之，無須不斷將危機消息掛於口邊。

「問題並不如所說的灰暗，不會因人們湧回城市而導致市郊房價下降。美國人將無須放棄汽車，而擠上火車及巴士。

「美式生活仍將持續——雖然燃料價格上升。」（陳）

古巴邊境美國久已建立一海軍基地



美國駐在古巴東南端的關達那木灣設有海軍基地。自一八九八年美國軍隊登陸，幫助從西班牙人手裏解放古巴以後，這個基地一直擔任一個重要的美國軍事角色。

關達那木一直沒有遭受挫阻，甚至自一九五九年加斯特羅把它改成一個死硬共產國家，在軍事、經濟和政治上與蘇俄密切靠攏。

在美國——古巴的公開敵對狀態下，美國軍人怎樣仍能留在古巴？

答案繫於美國與古巴於一九零三年簽訂的條約。這條約規定，美國可以永遠使用這基地，祇要每年付給價值二千元的黃金。美國每年用支票付款。但是，加斯特羅因爲不想承認華盛頓的法權，祇兌了一張支票。

這個四十五方哩的基地，有這世界最大的天然港口之一，近年在人力和軍事重要性方面都已逐漸低降。

曾一度是美國海軍重要的燃料補給站及加勒比和墨西哥灣的訓練基地。

在這基地的五千九百美國人包括二千三百軍人（多數是參加艦隊訓練的海軍人員）和眷屬，以及一千八百平民工人。一九六二年，有一萬零五百美國軍人和僱員在這基地工作。

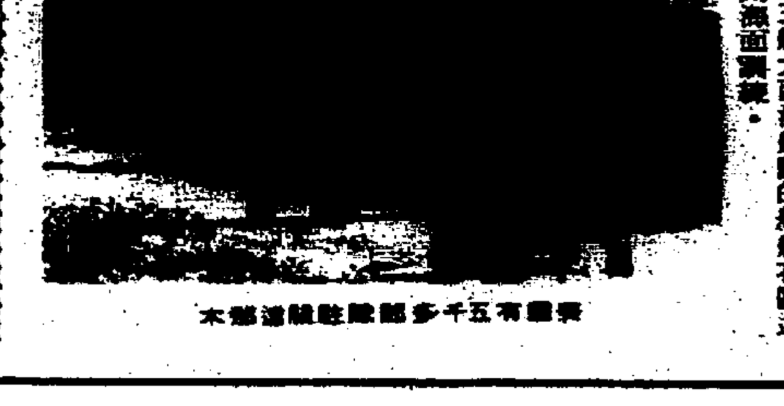
關達那木於加斯特羅當權後是美國與古巴的磨擦的源泉。

曾經有過一個時間，加斯特羅恐嚇要截斷這基地的水源。美國的反應是截斷所有的輸水管，並建造一間海水化淡廠，以取得可靠的水源。今天，雖然在古巴領土，關達那木與這島的其餘地方隔絕，脫離古巴經濟而獨立。

在任何一個時間都有四五艘大西洋艦隊的船隻在關達那木港內或在古巴海岸對開海面演練。

雖然它目前的角色是受到限制的，關達那木可能作爲一個部署基地，如果美國決定要對任何發生騷亂的拉丁美洲國家軍事的干預，或者要增加巴拿馬運河的防衛。

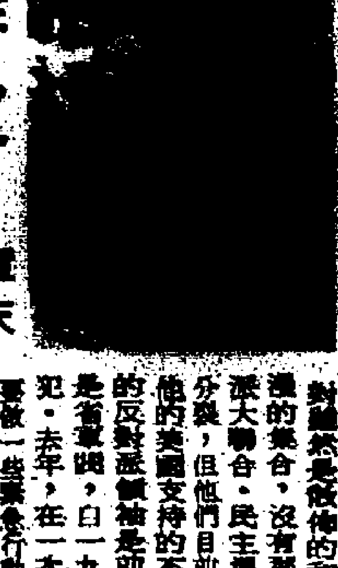
因此，在可預見的將來，美國勢將不會放棄關達那木的永遠租約，甚至如果這是可以做得到而不致給人以向加斯特羅或蘇俄的壓力低頭的印象。



美軍有五千多部隊駐關達那木

時代週刊專文論述
菲政局波濤洶湧

貪汚頗盛行
軍隊下鄉勒索
天主教不團結



貪汚今日已盛行於菲律賓，在馬尼剌有許多關於賄賂怎樣使總統家族的親戚朋友富有的故事。一個似乎引起龐大貪污的計劃是政府擔保外國人借給菲商貸款的制度。那些擔保的佣金，據說高達貸款的百分之十——除非這個商與馬可斯政府的重要人物有直接關係。

賄賂制度已過渡下去，最顯著的在軍方。駐在鄉區搜查站的士兵要農民們「孝敬」每袋送到市場去的椰乾要「繳交」三角錢。賄賂也能够產生殘暴。菲律賓的民兵向鄉村小店老闆勒收保護費，不順從者的刑罰將是貨倉式的放火和爆炸。

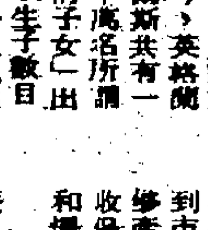
馬可斯已再度保証對武裝部隊實行肅貪，但從少菲律賓人相信那些革職會造成一個分別或足夠的嚇阻力。更重要的，在同一演講裏馬可斯獲得士兵歡呼，當他說另一大增加軍人薪金。事實上，馬可斯必須獲得武裝部隊的效忠。

自馬可斯政府於一九七零年代中期開始擇軍進入，與菲律賓的敵對已顯著減少，雖然武裝的回教游擊隊，據官方估計約一萬人，仍然使陸軍的生活不好過。在棉蘭老[illegible]

[illegible]呂宋、沙瑪與及四個其他地區戰鬥繼續進行。雖然相信祇有二千至三千武裝新人民軍戰鬥員，「新人民[illegible]方面的壓力，仍然沒有立即被摧毀的危險。反對派雖然是較佈的和喧嘩的，却仍是小規模的微派的集合。沒有那推翻伊朗國王的那種——左派大聯合。民主派和分子仍然因表明的競爭而分裂，但他們目前已因對馬可斯的興奮口和對他的美國支持的不滿而忽來團結。最受歡迎的反對派領袖是前任參議員阿奎諾，曾經一度是嚴重罪，自一九七二年起遭受馬可斯的政治犯。去年，在一大選舉中，馬可斯部下仍要做一些準備行動，以防阿奎諾派佈伊美黨，雖然阿奎諾現從監獄內指揮競選，有些外交官員相信阿奎諾如果是一個自由的人，可以在全國選舉中擊敗馬可斯。

百分之八十五的菲人所皈依的天主教會也不是團結的，多數的主教，不是袖手旁觀，就是支持馬可斯，不過，在各教區，對政府命令的敵視和它的說服，已使許多傳教士和修女們[illegible]

英國的私生子去年有百五萬



由一九四五年迄今，英格蘭和威爾斯共有一百五十萬名所謂「愛情子女」出生。私生子數目每年不斷增加。在一九七七年，爲百分之九點七，現在是百分之十。

在一九六八年，選舉一位美國總統花掉一億美元，這包括政府、候選人及政黨的支出。

但到一九八零年，根據現時的通貨膨脹計算，選舉費用將高達二億二千四百萬美元。

在將來，很多現時由石油提供的塑膠和清潔劑，可以從微生物獲得。「遺傳力學公司」明年將在開工廠進行實驗，嘗試用糖來製化學品，譬如洗潔劑和化粧品。（毅）

勇往直前

楊志明 文金賢

圖為楊志明(左)和文金賢。

楊志明、文金賢，廿歲剛出頭，一男一女。GBAR SHOP，一間替本港設計家，和時裝店做衫的小舖子。

楊、文二人，乃是紡織系的學生，卻擁有一間做衫的工場，這工場筆者參觀過，地方不算大，還好的是還有露台，洗手間旁一間雜房，掛滿了衫。

一翻過衫來看，全是最上潮流的款式：波仔衫、肩墊西裝褸、箍腰窄腳褲、開叉、滾邊、緊身、絲質……。

現在做的多是便裝。對她們做衫的來看本港時裝，文金賢說：港人身裁細小，臀部相形較大，須反服度細，款式不能多變複雜，顏色方式，香港人不能快變，接受新色調須慢熱。他們計劃設立陳列室設計衣服。

簡簡單單，兩架大衣車，另一架小型，熨斗，男的楊志明在內，做衫。女的主外接生意，奇乎一男內女外，今時不同往日了。

楊志明動起手腳來，可一點不扭扭，頭頭是道，順序事去。請來好朋友幾個，拍其硬檔幫幫手，還有疑難，或差一針一綫位，卻一鷹兩舌討論不休，改到認為妥善才止。

見到他們，就感到青年人應勇往直前。

文金賢，原來是本年度「理工學院時裝展」的主席。四月那個時候，時裝表演令到她和一夥同學，日以繼夜的「賣身」與時裝展。卻同時，學到很多知識，更體會到組織上一點竅妙。奠定他日後管理小天地的基礎。

親友幫助 開設店舖

憑兩位青年人，雖受過訓練，卻是仗著多方面朋友、長輩，才成立得了舖子。找舖址、買舊機器，必需設備！如熨斗、鐵等，卻是支持者送和幫忙尋得的。

•對青年人，人人都得以鼓勵、信心他們有成就。

一間簡單的舖子，其實不簡單，見顧客，可能說了兩三次，終於還至接不到生意，或者，接了小規模又難做的回來。又或者淡季生意淡。還有花時間腳骨力去買布，留意新潮流去新款，款式要配質地。又要動見時裝表演跟潮流，也要參照新做法和好做法，令服裝起貨時，更見貼身精緻，顧客更滿意。

工作不分貴賤 事事親力親為

青年管一盤生意，不免落多點心機思巧。此外，工作之外，就得照顧自己，買餸煲菜，節省電費，洗地抹窗，打風下雨又要疏通渠道，漏水就吸水……總之，兩個小老闆一腳踢。

這種生活，辛苦一點，卻令到他們長大了，成熟了，自治。也顯出了青年人的幹勁。鼓勵著本港青年們，不用怕，盡管為理想勇往向前！

有時，與級到找一班朋友同學聚一聚，又可暫且放開懷抱，寧可明日做餐死，當日卻不醉無歸，也無妨！

祇是，離家工作，家人難免多說話。楊志明就因為，久不久回家慰問母親，被取笑是：「楊五少」(他在家排行第五)慰媽。」(劉時思)

自我按摩乳房 加強胸部綫條

按摩胸部圖

時下流行的服裝大部著重強調胸部豐滿的綫條美，故工業製品也設法去製造一些令女性獲得完滿、理想外型的服裝。但是胸部的過重、下垂、太小，都會使到女性感到麻煩，希望將之改正過來。

乳腺本身並不是肌肉組織，而是它含適量的脂肪腺體，這個腺體對血液中的荷爾蒙產生反應，而腺體大小並沒有一定，多由遺傳而定，有些高大的婦女可能有細小乳房，相反來講，個子小的女士卻有豐滿的乳房呢！

富有彈性魅力的胸部，是婦女們所夢寐以求的，如果有恒心的話，不妨自行做一些按摩動作，這樣目的是使胸部肌肉強健，使乳房堅挺起來，從而美化胸部的綫條。

(一)在按摩以前，我們先塗上按摩膏，然後用雙手用適中的力度慢慢由肩膊往乳部中去按摩，各做二十次。

(二)由乳房下往肩的方向按摩，二十次。

(三)由頸部往下，通過胸骨，繞過乳房下外側再往上按摩一次。

(四)乳房上部前胸的地方，以環圈的形狀去按摩，各做二十次。

(五)前胸上方，用交叉手方法，即用右手在左乳房部份，由左向右，以左手由右向左，如果停按摩約二十次。如果慣於手部運動的話，亦不妨多按摩幾次。

做好上列按摩後，用化粧紙將油脂抹去，用熱毛巾敷一下，擦乾後再用冷毛巾敷，這樣一熱一冷的目的，是使皮膚收縮，然後再塗上一點潤膚霜或油脂等，這樣能給予胸部有自然美感。(郁萍)

如何種植紅小町 它屬仙人掌類愛晒太陽

室內植物種類繁多，其中仙人掌類在本港較普遍，此類植物雖然很少大花大艷，但是四季青綠，而且外型千奇百怪，容易培植，擺設在案頭，確令滿室春色，因此受人歡迎。

今日介紹的一種仙人掌植物，名為「紅小町」，屬球類。此植物成圓球形，通體密生紅白色刺，不單純是綠色，甚惹人喜愛。

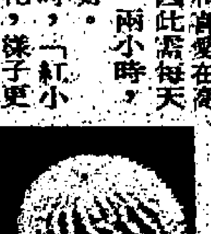
種植「紅小町」的土壤，以砂質土及堆肥各半為宜，另加小量石灰更佳。

此一植物如懲適當施肥，生長得十分迅速。澆水的次數，以春秋兩季需要較多，最少每兩天一次，同時應給以高溫，如每日放在陽光下一兩小時，夏天則必須放在通風良好的地方。

此植物在冬天時休眠，其間要少澆水，每月一兩次便已足夠。

此植物需要吸收較多的陽光，和喜愛在高溫下生長，因此需每天放在陽光下一兩小時，才能生長良好。

到春天時，「紅小町」便會開花，樣子更可愛。(威廉)



可做可不做 似是而非

昨天，在茶樓裏，有兩茶客相遇，以下是他們的對話。

陳：「哦，老李！咁啱，唔駛開工？」

李：「今日休息，其實做又嘥兩餐，唔做又嘥兩餐！」

陳：「咁就嘥！」

兩位仁兄的對白，隨時隨地都會聽到，而上這講法說得對，無論你有工做抑或無工做，都必需要兩餐，今天上班得要吃飯，不上班也要吃飯，這是事實。但仔細一想，在香港這個「超級現實」的社會，你試試不做工，到時看看是否唔做又有「兩餐」。(安加)

圓圈變鷄場

老師：小三，今日繪畫的題目是「鷄場」，為甚麼你祇在畫紙上畫了一個圓圈。

小三：這是鷄蛋，不是圓圈。老師，你不是說過蛋會孵成鷄仔，鷄仔長成了可以生鷄蛋，蛋又可孵鷄，這樣下去，這蛋不是可以成為鷄場了嗎？

徵稿

父兄失散三十載 幼子盼望能團聚

盧超松先生：

你與父兄失散卅年，十分希望與他們團聚，但是無法找到他們，內心痛苦，希望本報能提供找尋你父兄的辦法。

來信說：你的父親名叫盧清泉，現年約六十二歲，長兄盧超龍，現年約四十二歲，是福建福州市人。

在一九四九年以前，在國內海軍第二醫院工作。於四九年八月，福州陷共前夕，令尊即携同令兄乘坐飛機前往台灣高雄，在海軍第二醫院繼續工作，你與母親則仍留在大陸。來信又說：在五二年之前，你的母親仍有與父親通信聯繫，但後來則因情勢所迫，雙方斷絕通信，你當時年幼，故此不知父親在台灣的正確地址。

七個月前，你在大陸申請獲准來港，曾數次寄信往高雄找尋父兄，但是全無回音。

照你所述情況來看，你的父親可能已不在高雄的海軍第二醫院工作，因為你們斷絕音訊已廿餘年，其間人事變遷太大，你父兄甚有可能另謀他業，或已遷居某處。

為了証實令尊是否仍在高雄海軍第二醫院工作，你可以再致函該院負責人查詢令尊下落，較保險的辦法，就是委託親友或自己親往台灣打探，查明令尊是否仍在該院工作，或是否已調職他處，或另謀別業，才能再作進一步打算。假設令尊已另謀別業或遷居台灣某一地方的話，你可試在台灣報章雜誌，或在本港一些運銷台灣的刊物上刊登尋人廣告，詳列父兄的情況，若他們仍在台灣的話，便有很大機會閱悉廣告了。

據悉，過去有些港澳人士找尋在台灣的散失親友，是透過台灣港澳僑胞服務社協助的，你也不妨試試，該社的地址是台北市濟南路二段廿八號。

地氈新產品 柔軟兼防火

西澳洲一間地氈公司，最近以新方法製造的地氈，有多種款式，圖案精巧而顏色鮮艷。

該公司製造的地氈，標準濶度為三點七公尺，而每平方公尺重一點三六公斤至三點六五公斤不等，而地氈是用多種纖維製成，其中一種全用羊毛織成，既軟柔，並有防火效能。另外一款地氈是用丙烯酸纖維織成，與羊毛地氈甚為相似，但顏色比羊毛更鮮艷，並有六種顏色可供選擇，而成本比羊毛地氈低百分之二十五。(零)

踏入老年，應如何注意身體的健康呢？首先老年人要了解自己身體的特點：由於消化機能減弱，因此飲食要比較清淡，既要有適當的蛋白質，也要有蔬菜，最好少吃動物性脂肪，血中膽固醇增加時，要限制飲食中的蛋黃、內臟及糖類。酒也不該戒除，飲以佳。

要保持每天按時大便的習慣，如果大便習慣或大便性能發生改變，要及時作檢查。如有高血壓，應根據醫生指示服食降壓藥，使血壓控制在相當年齡的範圍內。

煙對呼吸系統和心血管等系統均有害處，應

老年人每天要作適當的運動或力所能及的輕微體力勞動。清晨散步，呼吸新鮮空氣，對身體很有益處。由於心臟功能衰退，應避免過度劇烈的運動。對於腦動脈硬化、冠狀動脈硬化、高血壓的病人，要既來之，則安之，決心戰勝疾病的信心，避免過度興奮和緊張。要及時發現與治療。適當的睡眠是很重要的，疲勞的身體對疾病的抵抗力差，容易發病。老年人體內的調節力差，如因某種原因發生腹瀉、嘔吐，要及時補充液體和鹽份，以免因而釀成重病危症。(蔡健)

工商日報 分類廣告

刊數廣告 收費

每段大字四個，小字三十四個，每天三元(日晚報聯刊，每天六元)，醫藥類每天四元，不折不扣，以四段為限(日晚報聯刊，不在此限)。

凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。

合刊處：

一 中區辦事處利源東街八號地下 電話：二六五四九五・二六壹六三八
二 灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：二七三九三零七・二八零七零八
三 彌敦道壹零零號東英大廈二零壹室[illegible]相務處 電話：六九八五五八
四 旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記相務處 電話：八零二七九七
五 九龍城周生生珠寶金行有限公司 太子道四三二號
六 青山道周生生珠寶金行有限公司 青山道三二六號
七 油麻地周生生珠寶金行有限公司 彌敦道一二一號
八 旺角周生生珠寶金行有限公司 彌敦道七零七號
九 深水埗周生生珠寶金行有限公司 大埔道四七號
十 佐敦道周生生珠寶金行有限公司 佐敦道卅七號L
十一 紅磡周生生珠寶金行有限公司 蕪湖街九九號
十二 荃灣周生生珠寶金行有限公司 荃灣青山道一九九五號C
十三 元朗周生生珠寶金行有限公司 元朗青山道八七號
十四 葵涌新區第廿六座十七號中國國貨行 電話：五六零五四九

租售　商住樓售　荃灣工廠　寫字樓租　農村旺舖　廣東道

招租　廠廈招租　旺舖招租

租出房廠　電話⑫262721朱洽

香港房屋協會

出讓　街市舖租　沙田理髮公司讓　冰室急讓

聘請　請看更香港　會計文員　誠聘業務　急聘練習生

助理書記　急聘教師　會計師樓請　徵書記校工

待聘　請看更

做報數稅專門

徵求　高價收購麝香　收買酸枝

良友婚姻　徵潔婦　幸福婚姻　收買酸枝

尋訪　尋人

徵事　僑港潘同鄉會通告

鳴謝僑港番禺同鄉會

啓事　大安士多 香港仔石排灣道八十一號A

遺失　聲明　遺失圖章　遺失股票

商業　台灣裝璜 繕壽油漆土木執漏 ③966544

水漏補 專門科技防水工程

成功 5-440550 448271

25元修電視　追債 代客追收空頭支票　20元修電視 K776379 明輝行　最新款十波賽車

全輪單車行 K932179

洗衣機 K031205 加信

保佩裝飾　港島偵探社　代收債欵 電話：③八四三三五

油印中心　中英打字

專買酸枝字畫古玩 大明行

專通渠廁　打蠟清潔 ③471633　修理計算機

漏水 歐美防水工程有限公司

智明女士 哲學相命　鐘錶復活　招生

文理補習班 ★F5會考數理化英★ 及格・良好優異組・ ・小學至F7數理化英 彌敦道759 K800820 軒尼詩454 H7904168

搬運　立榮搬屋

5-278358 3-314970 5-280071 3-310157

醫藥　春補靈藥 外施強壯堅體・固本培元 奇效有可議不思之

老牌妙藥 遐邇知名 各處藥行均有代售

陳銳培　蝕白癬　耳鳴丸　陳月娥婦科

痔漏 黃華湛

如蒙惠刊本報廣告 請電H 二七九三〇七或 二二五四九五洽

工商日報分類廣告 W1 W32 W33 W44

憐貧 給他們幫助 給他們希望 請捐公益金

本報台灣總經理處

地址：紹興南路二十二號三樓

電話：三四一七八一二・三四一八〇〇七

本報啓事

本報當天空運抵台、歡迎台灣讀者訂閱

本報台灣全省各地設有分銷處，請讀者就近向下列各分銷處訂閱：

高雄	長明街二四號
台南	南門路五九號
台南	永福路一五一巷五〇號 電話二三六四七六
左營	大路八五號 電話二七二〇二
新竹	牛埔路九號 電話二二七四五三
桃園	大園鄉前街二二號
鳳山	光遠路二七九巷六號 電話四六二七〇四
台中	公園路三〇一二號 電話二四〇四三四
基隆	吳鳳南路一七巷一三號
淡水	中山路七二巷一弄一五號 電話六二二一六〇三
岡山	壽天路一三三號
中壢	中豐路七九巷一號 電話四二二四三四
台東	福建路二八三號
宜蘭	中正路三八巷一三號 電話七九〇六一一
嘉義	民生路一七八號
基隆	正義路二巷二號 電話二二五〇〇一
基隆	安一路二七八巷一四八號
基隆	南榮路一三三之四號
屏東	南陽路一四六巷二二號
北投	民族路三之五號二樓 電話八九一三九四四
花蓮	仁愛路一〇號
苗栗	中山路三二一號 電話三三〇一七二號
彰化	長壽街一四七號
板橋	自強新村九四號之一 電話九五一一一九二
斗六	太平街一〇二號